

THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ WWW.BUKHARIANTIMES.ORG

Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718/261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com



**БАРАК ОБАМА:
ПЕРВЫМ ДОЛГОМ
– ИЗРАИЛЫ
А ВСЕ ОСТАЛЬНОЕ
- ПОТОМ!**
СТР. 8



**НАВРУЗ
ШИРОКО
ОТМЕТИЛИ
В ООН**
СТР. 10



**НАШ ДИЗАЙНЕР
СДЕЛАЛ ЗОЛОТОЕ
ИНВАЛИДНОЕ
КРЕСЛО ДЛЯ
ЛЕДИ ГАГА**
СТР. 14



**BUKHARIAN TEEN
LOUNGE:
13 ЛЕТ ТРУДА НА
БЛАГО ОБЩИНЫ**
СТР. 24



**"ХАНДА-ХАНДА":
И СМЕХ, И СЛЕЗЫ,
И ЛЮБОВЬ**
СТР. 42

ЮБИЛЕЙ, ПРАЗДНИК И БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОСТЬ



ЮБИЛЕЙ

На снимке: Леви Леваев вручает Почетную награду президенту Центра бухарских евреев Симхе Алишаеву. Слева раввин З.Заволунов, справа - раввин И. Валовик

17 марта в Зале торжеств отметили 50-летие создания Центра бухарских евреев Нью-Йорка 240 человек - известные деятели общины, многочисленные гости из Израиля, политики, популярные актеры, певцы и музыканты собрались вместе, чтобы отметить это важное в новейшей истории бухарских евреев событие.

Созданный в 1963 году в Нью-Йорке Центр бухарских евреев – стал первой за пределами СССР неправительственной общественной организацией, ставшей символом единства и успеха иммигрантов из Израиля, Узбекистана, России, Таджикистана, Туркмении и Казахстана.

Репортаж Рафаэля Некталова читателей на 6, 26, 27, 28 страницах нашей газеты.

ПАСХАЛЬНЫЕ ПОДАРКИ ОТ ФОНДА ЭДУАРДА НЕКТАЛОВА



МИЦВА

17 марта 2013 года 200 еврейских семей в Квинсе получили пасхальные подарки от Фонда – глатт-кошерные продукты для предстоящих пасхальных седеров.

Подарки были вручены ветеранам и инвалидам Великой Отечественной войны, ветеранам труда, больным и малоимущим семьям. С девяти утра и до позднего вечера добровольцы из Фонда доставляли на дом инвалидам и пожилым членам общины пасхальные подарки.

Арон Арон, Иосиф Хаимов, Рафаэль Софиев, Марина Некталова, Битияна Исраилова, Джакоб Исраилов

Об этом - на с 14

ХАГ САМЕАХ!

Дорогие друзья!

Центр бухарских евреев Нью-Йорка поздравляет еврейскую общину с историческим праздником - светлым Песахом! Праздник Песах напоминает нам об Избавлении от египетского рабства, во время которого возник Народ Израиля. С другой стороны, он таит в себе веру в окончательное Избавление в будущем. Один из главных уроков праздника Песах заключается в том, что даже если мы сталкиваемся с трудностями и проблемами, мы не должны терять надежды и веры в то, что все эти трудности разрешатся, и наступит новая эра.

Желаем вам весёлого празднества, крепкого здоровья, больших достижений во всех сферах жизни, а детям стать достойными последователями наших вечных и неизменных законов и традиций.

Президент и члены совета директоров ВЖСС:

Симха Алишаев, Михаил Ахаронофф, Саша Давыдов, Михаил Завулунов, Борис Кандхоров, Борис Мататов, Игорь Мавлянов, Леон Некталов, Эфраим Шамаев, Эдвард Юсупов, Михаил Юсупов, Рувен Юсупов; раввины Залман Зволунов, Исцхак Воловик, Барух Бабаев



ПЕСАХ

* реклама *



**АДВОКАТ
ЭСТЕР АРОНОВА**
631-514-4194 с.3



**Д-Р ДАВИД ШУСТЕРМАН
МУЖСКАЯ УРОЛОГИЯ**
718-360-9550 с.21



**REGO PARK
DENTAL CENTER**
718-275-4545 с.32



**СЕМЕЙНЫЙ ДОМ ОТДЫХА
«ОТРАДНОЕ»**
917-697-9977 с.40



**YESHIVAT
OHR HAAIM**
718-658-7866 с.47

Glatt Kosher

גלאט כשר

NEW

VHQ
Amadeus
RESTAURANT



64-19 108th St, Forest Hills NY 11375



718.830.0500

102-55 Queens Blvd.
Forest Hills, NY 11375



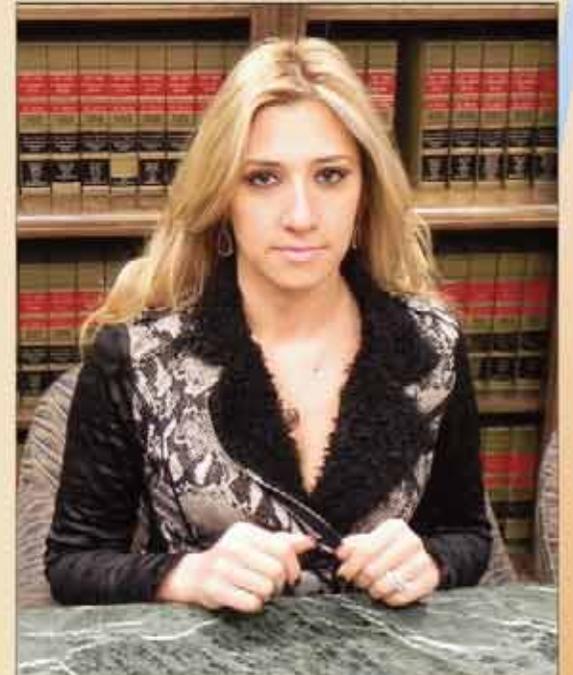
The Sanders Firm

Attorneys At Law

45 лет в бизнесе

Одна из крупнейших юридических фирм Америки

- Автомобильные аварии
- Врачебные ошибки
- Травмы, полученные на работе
(Workers' Compensation)
- Несчастный случай на стройке
- Телесные повреждения
- Несчастные случаи в домах
для престарелых



Ester Aronova, Esq,
Partner

*За 45 лет тысячи клиентов
с проблемами, начиная
с автомобильных аварий
и Social Security Claims,
остались довольны
нашей работой*

Мы помогли
нашим клиентам
получить свыше
\$300,000,000

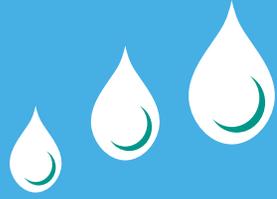


Бесплатные
консультации

Звоните
в любое время

Телефон 631-514-4194
earonova@bakersanders.com

100 Herricks Road, Mineola, NY 11501



advanced
UROLOGY

ИНСТИТУТ СОВРЕМЕННОЙ УРОЛОГИИ ПОД РУКОВОДСТВОМ ПРОФЕССОРА ДАВИДА ШУСТЕРМАНА

10 лет работы в лучших госпиталях
Нью-Йорка и Нью-Джерси



ДАВИД ШУСТЕРМАН
Professor of Urology

МУЖСКАЯ УРОЛОГИЯ

ЛЕЧЕНИЕ:

- Рака простаты
- Аденомы простаты
- Инфекций и крови в моче
- Нарушений мочеиспускания (частое, болезненное, затрудненное, ночное, недержание мочи)

ЖЕНСКАЯ УРОЛОГИЯ

- Недержание мочи
- Хронические циститы, уретриты, пиелонефриты
- Мочеполовые свищи
- Хронические тазовые боли
- Опущение тазовых органов
- Частое, болезненное мочеиспускание



МАРИНА БОРУХОВ
Female Urology

Обладатель многочисленных престижных наград:



www.NYUrology.com

QUEENS 69-15 Yellowstone Blvd, corner of 69th Rd
Forest Hills, NY 11375

718.360.9550

MANHATTAN 201 East 65th Street
New York, NY 10065

212.931.8533



СПЕЦИАЛИСТ ПО ЗАБОЛЕВАНИЯМ НОГ И ЛОДЫЖНЫХ СУСТАВОВ

- Диабетические раны, нейропатия, инфекции
- Реконструкция деформированных ног
- Заболевания ног у детей
- Спортивные травмы
- Выправление искривленных пальцев и суставов
- Боли в пятках, подагра, бородавки, наросты, грибок, мозоли, шпоры, вросшие ногти и многие другие заболевания.



МАРИО ВОЛОШИН
Podiatrist



BIG APPLE AUTO

leasing • financing • sales • trade-ins

Nissan Sentra



\$160
/month

\$0
Down Payment

Includes: Premium Cloth Seats, Eco & Sport Drive Modes, LED Lighting.

Infiniti G37X



\$285
/month

\$0
Down Payment

Includes: Backup Camera, Leather Pwr Seats, Sunroof, Bluetooth, Keyless Entry.

Accura MDX



\$440
/month

\$0
Down Payment

Includes: Leather Heated Seats, Backup Cam, Sunroof, Bluetooth

Hyundai Elantra GLS



\$155
/month

\$0
Down Payment

Includes: Keyless Entry, Heated Power Side Mirrors, 16" Alloy Wheels.

Honda Accord



\$225
/month

\$0
Down Payment

Includes: Bluetooth, 8" Touch Screen

Honda Odyssey



\$265
/month

\$0
Down Payment

Includes: Backup Camera, 8" Touch Screen 8-way Pwr Seats, Bluetooth

161-02 Union Turnpike, Flushing NY 11366

718-747-8090

Offer expires March 31. While supplies last.

ПЕРСОНА

50-летие создания Центра бухарских евреев Нью-Йорка прошло на высшем уровне. Президент Всемирного Конгресса бухарских евреев Леви Леваев был почетным гостем юбилейных торжеств, посвященных созданию в 1963 году в Нью-Йорке Центра бухарских евреев – первой за пределами СССР неправительственной общественной организации, ставшей символом единства и успеха иммигрантов из Израиля, Узбекистана, России, Таджикистана, Туркмении и Казахстана.

В течение месяца шла активная подготовка к проведению юбилея. Надо отдать должное членам Совета директоров и специально созданному комитету по проведению юбилея (Борис Мататов, Майкл Ахаронофф, Борис Кандхоров, Леон Некталов, Давид и Бенъямин Катаевы, Майкл Юсупов, Давид Пинхасов, раввины Залман Заволунов и Исаак Воловик), который под руководством президента Симхи Алишаева за сравнительно короткое время провел колоссальную работу.

Были проведены десятки встреч, отправлены приглашения - не только членам общины, но и ведущим политикам США и Израиля.

По этому случаю провели реконструкцию Зала торжеств Центра бухарских евреев, который приобрел новый вид и респектабельность: декорированы потолки, заново покрашены стены, установлены пять хрустальных люстр и 18 бра, заново отшлифован паркет, выпущен специальный красочный буклет.



Леви Леваев, Симха Алишаев, Дайана Алишаева

Джек Розен, Рошель Рубинов, Борис Мататов, Борис Кандхоров, Давид Шимунов, Берганим Айтимова, Рафаэль Некталов



год, которую экспонировали на 5-м этаже здания.

17 марта 2013 года в Центре бухарских евреев с раннего утра готовились к приезду высоких гостей и филантропов. Отмыли после зимних снегов высокие окна расположенной на втором этаже Малой синагоги, вывесили на трех языках «Welcome!», разостлали красную дорожку у центрального входа, пригласили спе-

К этой работе по заданию Совета директоров была подключена и редакция The Bukharian Times. В газете были впервые опубликованы материалы и документы, посвященные жизни и деятельности основателей бухарско-еврейской общины Нью-Йорка: Илюши Иссахархана, Якова Харэля, Ханана Бенджамини, Рахмина Борухова (1918-2005), интервью с ныне здравствующими почетным вице-президентом Центра Рахмином Некталовым, Илюшей Даяном, Пини Пинхасовым, а также действующим президентом Центра бухарских евреев Симхой Алишаевым и вице-президентом Борисом Мататовым.

К этой дате также впервые подготовили серию фотопортретов, посвященных президентам Центра бухарских евреев, занимавшим сей пост с 1963-го по 2013



Нисон Аллаев, Борис Мататов, Джон Лу, Рошель Хаимов

циальную компанию, которая установила огромные кулисы, вывесила занавесы, чтобы сузить проход в фойе и придать фойе более торжественный вид.

В 6 часов стали прибывать гости. В конференц-зале расположился бар, и

ЮБИЛЕЙ, ПРАЗДНИК И БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОСТЬ



Великолепный Зал торжеств. Выступает Леви Леваев Da Mikelle caterer - Майкл и Илья Завулуновы

приветливые официанты предлагали коктейли и вина. Здесь же как-то разместили и струнный квартет, исполнявший европейских классиков 19 века. Женщины были одеты согласно ортодоксальной еврейской традиции: изысканно и без диких декольте.

Леви Леваев прибыл в 6:20, и его сразу же окружили плотным кольцом

сколько солидных очков!

Открывая благотворительный вечер, Рафаэль Некталов тепло приветствовал президента Всемирного конгресса бухарских евреев, отметив ту особую миссию, которую несет Леви Леваев в еврейском мире, способствуя развитию программ еврейского образования детей и укреплению общин диаспоры. Затем был пригла-



1. Раббаи: Ашнер Вакнин, Барух Бабаев, м-р Леви Леваев, раббаи: Моше Котлярский, Ицхак Воловик, Залман Звулунов

ождавшие его гости: стали фотографироваться на память, выражать свой искренний восторг, личную симпатию и признательность за поддержку Квинсгимназии и Центра бухарских евреев.

Одной из первых прибыла на этот вечер Постоянный Представитель Республики Казахстан при ООН Бырганим Сариевна Айтимова. В прошлом – посол Казахстана в Израиле, она близко общалась с Леви Леваевым, способствовала укреплению и развитию дружбы между казахским и еврейским народами.

Среди гостей были и местные политики - член горсовета Карен Козловиц и сенатор Тоби Стабиски.

В 7 вечера под звуки карнаев и нагоры, веселой музыки ансамбля «Мазлтов» открылись двери, и изумленному взгляду гостей предстал новый Зал торжеств: в переливах ярких люстр, игривых отсветов подсвечников, со вкусом накрытые банкетные столы, ломившиеся от салатов и закусок. Амадеус кулинарии Майкл Завулунов может в свой актив записать не-

шен Майкл Ахаронофф к торжественному прочтению благословения на хлеб - беркат хамоци.

Первое слово для приветствия и чтения главы Техелима дали раввину Моше Котлярскому – видному духовному лидеру Любавичских хасидов Америки, вице-председателю Merkoz Linyonei Chiphich, знакомому многим по грандиозным ежегодным церемониям, которые проходят в Нью-Йорке под эгидой ХАБАДа.

Прочитав Псалмы Давида - Техелим, он обратился к аудитории с призывом развивать программы еврейского образования, а также выразил огромную благодарность Леви Леваеву за ту огромную помощь, которую он оказывает евреям в США, Израиле и России.

После взволнованного выступления раввина Моше Котлярского на сцену пригласили популярного в мире кино и телевидения актера-юмориста Модди Розенфельда. Он входит в десятку лучших комедиантов Нью-Йорка.

Адвокатская фирма Альберта Коэна

Law Firm of Albert Cohen, P.C.

104-70 Queens Blvd. Suite 300, Forest Hills, NY 11375
Tel: 718-275-7779, Fax : 718-275-7722
www.cohenestateplanning.com
info@cohenestateplanning.com

- **PERSONAL AND FAMILY ASSET PROTECTION & ESTATE PLANING**
Планирование и защита личного и семейного имущества
- **WILLS AND TRUSTS**
Завещания и трасты
- **MEDICAID PLANNING WITH ASSETS**
Подача на медикейд при правильном планировании, имея состояние может получить медикейд и бесплатные услуги по уходу на дому
- **LONG-TERM CARE AND ELDER LAW**
Долгосрочный уход за лицами до и пенсионного возраста.
- **PERSONAL INJURY**
Аварии, переломы, несчастные случаи, травмы в быту и на производстве
- **REAL ESTATE LAW**
Покупка и продажа коммерческой и частной недвижимости



Attorney advertisement

ESTATE PLANNING СЕМИНАРЫ СОСТОЯТСЯ:

Monday, March 4th, 2013 Time: 6:30-8:30pm	Monday, April 1st, 2013 Time: 6:00-8:00pm
Tuesday, March 5th, 2013 Time: 1:00-3:00pm	Wednesday, April 3rd, 2013 Time: 5:30-7:30pm
Wednesday, March 6th, 2013 Time: 6:30-8:30pm	Thursday, April 4th, 2013 Time: 1:00-3:00pm
Thursday, March 7th, 2013 Time: 1:00-3:00pm	Wednesday, April 10th, 2013 Time: 1:00-3:00pm
Wednesday, March 20th, 2013 Time: 6:30-8:30pm	Tuesday, April 16th, 2013 Time: 6:00-8:00pm
Thursday, March 21st, 2013 Time: 11:00am-1:00pm	Tuesday, April 23rd, 2013 Time: 1:00-3:00pm

Резервируйте места заранее

104-70 Queens Blvd. #300, Forest Hills, NY 11375 718-275-7779

СЕРДЕЧНО-СОСУДИСТАЯ И ГРУДНАЯ ХИРУРГИЯ

Высокоэффективное лечение кардиологических заболеваний
и органов грудной клетки:

- хирургия сердечных клапанов
- хирургия аневризмы аорты
- хирургия аритмии сердца
- коронарное шунтирование
- эндоваскулярное восстановление торакоабдоминальной аневризмы аорты
- минимально-инвазивная хирургия
- хирургия легких и пищевода
- малоинвазивная хирургия органов грудной клетки
- роботическая хирургия
- лечение опухолей средостения



операции также возможны
в Cornell Medical Center

Иосиф Гулькаров, MD

Сердечно-сосудистый и торакальный
хирург высшей категории
Board Certified in General & Thoracic Surgery
Окончил NYU School of Medicine
Прошел ординатуру в NYU & Bellevue Hospitals
Fellowship in Weill Cornell Medical Center
Assistant Professor of Clinical Cardiothoracic
Surgery at Weill Cornell Medical Center
Практикующий хирург в Cornell Medical Center
& NY Methodist Hospital



506 6th St., Brooklyn, NY 11215 • 888.888.6568 • NY Methodist Hospital

СОБЫТИЕ НЕДЕЛИ

Барак Обама завершил свой визит в Израиль – первый на посту президента. Его главная цель – наладить отношения США с ключевым союзником на Ближнем Востоке, заметно подпорченные за последние четыре года. Впрочем, дальше этого, как считают эксперты, дело не пойдет: согласия по основным вопросам между союзниками по-прежнему нет.

Отношения США с Израилем стали охлаждаться почти сразу после прихода в Белый дом Барака Обамы. Выступая в июне 2009 года в Каирском университете, новый президент США объявил о “новой странице” в отношениях с исламским миром. Для Израиля это было сигналом об отказе в безусловной поддержке, которую оказывала ему администрация Джорджа Буша. Барак Обама и впрямь стал добиваться от правительства Биньямина Нетаниягу серьезных уступок, особенно на палестинском направлении, что заметно охладило их личные отношения.

За время первого президентского срока глава Белого дома так и не нанес визит “ближайшему союзнику” на Ближнем Востоке. В итоге известный американский дипломат Джон Болтон назвал Обаму “самым антиизраильским президентом”, а во время предвыборной кампании эту тему активно эксплуатировал кандидат-республиканец Митт Ромни.

Поэтому известие, что пер-

ПЕРВЫМ ДОЛГОМ – ИЗРАИЛЬ!

ВИЗИТ ПРЕЗИДЕНТА США БАРАКА ОБАМЫ В ИЗРАИЛЬ



Фото: Reuters

вый зарубежный визит после переизбрания Барак Обама нанесет в Израиль, вызвало там эйфорию. Еще месяц назад для визита придумали девиз и эмблему: надпись “Нерушимый союз” на фоне американского флага, переходящего в израильский. А по заказу канцелярии премьера Израиля выпустили приложение для смартфонов, позволяющее в реальном времени отслеживать каждый шаг американского президента по израильской земле.

В ходе второго дня визита президент США в Израиль премьер-министр Биньямин Нетаниягу сопровождал Барака Обаму во время его поездки в Храм книги в Музее Израиля в Иерусалиме.

Далее, премьер-министр представил президенту США ряд ведущих технологических достижений Израиля в различных сферах, собранных на специальной выставке под названием “Израильская технология на благо жизни”, открытой по случаю визита президента Барака Обамы.

В Храме книги Биньямин Нетаниягу продемонстрировал Бараку Обаме древние свитки Мертвого моря, свидетельствующие о многотысячелетней истории еврейского народа на земле Израиля.

Вслед за свитками Мертвого моря премьер-министр представил президенту США ряд новейших технологических достижений Израиля.

В области разработки альтернативных источников энергии компания Phinergy представила алюминиевую батарею для электрических автомобилей, которая позволит преодолевать большие расстояния на одной зарядке. Кроме того, электромобили способствуют уменьшению потребления нефти.

В области борьбы с дорожно-транспортными происшествиями на выставке были представлены новейшие разработки компании Mobileye, являющейся мировым лидером в производстве систем безопасности вождения. С 2014 года такие системы станут стандартом для выпускаемых автомобилей в соответствии с общеевропейским регламентом безопасности.

В сфере медицины компания BNA представила новейшие технологии мониторинга и сканирования деятельности мозга в целях диагностики и улучшения реабилитационного процесса.

В области поиска и спасения президенту США был представлен проект робота-змеи. Робот действует в районах терактов и разрушений, оказывая содействие в поиске жертв. Робот способен передвигаться аккуратно, не вызывая дополнительных разрушений, передавая необходимую информацию из

недоступных человеку районов поиска.

В завершение Обама встретился с подрастающим поколением израильских ученых из города Хайфы, одержавших победу на международном соревновании в области робототехники, проходившем в США в прошлом году. Молодые ученые создали робота-официанта, способного обслуживать человека с ограниченными возможностями в домашних условиях.

Приезд Обамы сейчас как нельзя кстати: к иранской проблеме добавились война в Сирии и неясное будущее отношений с новым исламистским режимом Египта, все реальнее перспектива новой интифады.

Главной цели визита подчинена и его программа. В нее специально включили возложение венка на могилу основателя сионизма Теодора Герцля: на фоне антисюионистских выпадов лидеров ряда исламских стран для Израиля это важный жест.

“Обама хочет не только улучшить отношения с Нетаниягу, но и повлиять на общественное мнение, поэтому он обратится с отдельной речью к народу”, – пояснил “Ъ” профессор Шмуэль Сандлер, специалист по израильско-американским отношениям из Центра стратегических исследований имени Бегина – Садата. Согласно опросам, только 33% израильтян видят в Обаме сторонника Израиля – против 38%, так не считающих. Менее 15% относятся к президенту США положительно.

Президент США Барак Обама 21 марта выступил с речью перед студентами израильских высших учебных заведений в “Биньяней а-Ума” в Иерусалиме. Его выступление началось на двадцать минут раньше запланированного времени.

Основная часть выступления президента была посвящена необходимости заключения мира с палестинской стороной. Барак Обама призвал израильских граждан заставить политическое руководство страны пойти на риск и дать шанс мирному соглашению.

Свое выступление американский президент начал с высокой оценки научно-технических и других достижений Израиля. Обама также пошутил, что все слухи о его напряженных отношениях с Биньямином Нетаниягу (которого он назвал Биби) должны были обеспечить материалами сатирическую передачу “Эрец Неедерет”.

Барак Обама заявил, что специально выбрал для своего визита время перед праздником Песах, когда евреи всего мира отмечают главное событие своей истории – освобождение от рабства. Он отметил, что США тоже основали люди, уехавшие за океан ради свободы, и подчеркнул, что история афроамериканцев, в свою очередь, также рассказывает о пути из рабства к свободе. Государство Израиль, по его словам, стало воплощением универсального стремления людей к освобождению.

Президент не скупился на похвалы в адрес еврейского государства, которое сравнил с цветущим садом, возникшим в безжизненной пустыне. По словам Обамы, Израиль стал не только

ОБАМА: ИЗРАИЛЬ - САМОЕ СИЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВО В РЕГИОНЕ, И ЕГО ПОДДЕРЖИВАЕТ САМОЕ СИЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВО МИРА!



лидером в научно-технической отрасли, но также превратился в образцовую демократию с политическими партиями, реальной свободой слова и печати, крепким средним классом и настоящим гражданским обществом, и все это – несмотря на непростую историю, в которой были войны и террор. Он подчеркнул, что США разделяют с Израилем основные ценности, свободу и демократию, и на этом основаны тесные отношения двух стран.

Когда арабский студент из Хайфы прервал речь Обамы криками антиизраильских и антиамериканских лозунгов, президент сказал, что это – пример свободных дебатов, и добавил, что теперь почувствовал себя как дома. Нарушителя выдворили из зала, а прочие слушатели аплодировали американскому лидеру, многие – стоя.

Президент США говорил о безопасности Израиля. Он резко осудил ракетные обстрелы и

подчеркнул, что этому необходимо положить конец. По его словам, частью решения стало создание системы противоракетной обороны, профинансированное США. Обама добавил, что США продолжают сотрудничать с Израилем в оборонной сфере, проводить совместные учения, обмениваться разведанными и поддерживать качественное превосходство израильской армии над войсками других ближневосточных государств.

Барак Обама также осудил режим президента Сирии Башара Асада и сотрудничающую с ним ливанскую террористическую организацию “Хизбалла”. Он обвинил режим Асада в убийствах собственных граждан и сказал, что сирийский президент должен уйти. Обама снова повторил, что не потерпит применения химического оружия в гражданской войне в Сирии. По его словам, стабильность сирийского государства может обеспечить только создание правительства, несущего ответственность перед своим народом.

Говоря об иранской ядерной программе, Барак Обама сказал, что понимает, почему многие израильтяне, помня о трагедии Холокоста, считают Тегеран угрозой существованию страны. Он подчеркнул, что не допустит появления ядерного оружия в руках иранского режима, так как это, в том числе, резко повышает риск ядерного террора в мире. Президент США повторил, что предпочел

бы решить проблему мирным путем, но главным остается предотвращение появления у иранского руководства смертоносного оружия, и для достижения этой цели можно использовать все средства.

Президент отметил, что соседние страны не признают за Израилем права на существование, и люди, никогда не видевшие израильтян и ничего о них не знающие, заранее ненавидят их. Он сказал, что подобное отношение лишено смысла, так как “Израиль никуда не исчезнет”. Обама подчеркнул, что, пока существуют США, “вы не одиноки” (эту фразу он сказал на иврите – “атем ло левад”).

Обращаясь к сидящим в зале студентам, Барак Обама сказал, что им предстоит решать, какое будущее ждет Израиль. Он напомнил об израильских лидерах Менахеме Бегине и Ицхаке Рабине, сумевших подписать мирные соглашения с Египтом и Иорданией. Президент сказал также, что израильтяне пошли на все, чтобы добиться мира и с палестинцами, например, ушли из сектора Газы, а взамен получили только террор. “Вы протянули руку мира, но ее отвергли. Я понимаю, что это породило скептическое отношение к мирному процессу”, – сказал он.

Барак Обама заявил, что, несмотря ни на что, мир крайне необходим. По его словам, это единственный способ обеспечить настоящую безопасность Израиля, а также гарантировать сохранение

израильской демократии, “с учетом демографической ситуации к западу от реки Иордан”. Он подчеркнул, что без мира никакие технологии не смогут предотвратить войны.

Президент добавил, что в настоящее время в арабском мире происходят революции, сопровождающиеся, в том числе, и подъемом религиозных партий, но именно сейчас необходимо продемонстрировать стремление Израиля к миру. Он пояснил, что прошло время, когда можно было заключить мир с отдельными лидерами, и пришло время заключать мир с народами.

Президент сказал также, что “мир – это справедливо”. По его словам, палестинские дети заслуживают жить в своей стране и не должны расти, глядя на солдат чужой армии в своих городах. Президент осудил “оккупацию и изгнание” и подчеркнул, что палестинский народ, как и еврейский, имеет право на самоопределение. Обама отметил также, что необходимо вести мирные переговоры, и осудил односторонние шаги, вроде попыток провести резолюции в ООН.

“Только вы можете решить, какую демократию хотите построить. Но помните, что, принимая решение, вы определяете не только будущее своих отношений с палестинцами, но и будущее своей страны”, – сказал Барак Обама.

Американский лидер сказал, что, разумеется, Израиль не может и не должен вести переговоры с теми, кто жаждет уничтожения еврейского государства.

ПОСТРАДАЛИ?

АДВОКАТ РИЧАРД ХАРРИС.

Более чем 15-летний опыт работы

- Травмы, полученные на работе (Workers' Compensation)
- Social Security Disability
- Невыплаченная заработная плата (unpaid wages)

Queens location:
96-14 63 Drive,
5 Floor, Rego
Park, NY 11374

FREE
CONSULTATION



ВСЕ ВИДЫ НЕСЧАСТНЫХ СЛУЧАЕВ:

- * Падения
- * Врачебные ошибки
- * Автомобильные аварии
- * Несчастный случай на стройке
- * Авиационное право
- * Телесные повреждения

СПРОСИТЬ
АЛЛУ

(718) 275-3660

LAW OFFICE

Brooklyn location:
308 Atlantic Ave, 2 Floor,
Brooklyn, NY 11201

of HARRIS LAW GROUP, LLP



INCOME TAX

A&A Accounting Corp.



ALEXANDRA

БУХГАЛТЕР ВЫСШЕЙ
КВАЛИФИКАЦИИ

(718) 309-3645

Alex@Aaccounting.net

81-22 188 St.

Jamaica Estate, NY 11432

- Персональный INCOME TAX
- Квартальный PAYROLL TAX
- Квартальный SALES TAX
- TAX для корпораций

- Компьютеризованная бухгалтерия
- Финансовый стейтмент
- Открытие, обслуживание и ведение бизнеса
- Открытие корпораций



ANGELICA

БУХГАЛТЕР ВЫСШЕЙ
КВАЛИФИКАЦИИ

(646) 262-1922

Angel@Aaccounting.net

80-31 190 St.

Jamaica Estate, NY 11432

- **МЫ ГАРАНТИРУЕМ ВОЗВРАТ ДЕНЕГ С IRS ЗА КОРОТКИЙ СРОК.**
- **ВОЗВРАТ ДЕНЕГ ПРЯМО НА СЧЕТ КЛИЕНТА.**
- **ОБСЛУЖИВАЕМ КЛИЕНТОВ ВО ВСЕХ ШТАТАХ АМЕРИКИ.**

- **ОКАЗЫВАЕМ СОДЕЙСТВИЕ В ОФОРМЛЕНИИ TAX I.D.**
- **КОНСУЛЬТАЦИИ ПО ФИНАНСИРОВАНИЮ - БЕСПЛАТНО ДЛЯ НАШИХ КЛИЕНТОВ.**
- **BUSINESS SERVICES EMPLOYEE - BENEFITS EXEMPT ORGANIZATION**

ТОРЖЕСТВО



**Латиф
ЛАТИФИ**

18 марта в штаб-квартире ООН в Нью-Йорке состоялось специальное мероприятие по случаю Международного дня «Навруз», в котором приняли участие дипломаты, представители международных организаций, ученых кругов, этнических и религиозных общин, а



НАВРУЗ В ООН



также политики и представители прессы.

Древний праздник ираноязычных народов Навруз, который отмечается 21 марта, в день весеннего солнцестояния, был провозглашен 23 февраля 2010 года Генеральной Ассамблеей ООН Международным днем «Навруз», и вот уже 4 года под-



ряд в огромном зале Генассамблеи отмечают этот праздник весны и пробуждения новой жизни.



В этот раз совместно с послами 12 стран-инициаторов (Афганистан, Азербайджан, Индия, Казахстан, Кыргызстан, Иран, Ирак, Пакистан, Таджикистан, Туркменистан, Турция,

Узбекистан) в торжественном мероприятии принял участие и Генеральный секретарь ООН Пан Ки Мун, который, в частности, сказал, что Навруз — это день праздничных трапез, танцев и пения для многих семей на Западе, в Центральной и Южной Азии, на Кавказе, на Балканах и в других регионах мира.

Обратившись к собравшимся, он заявил, что этот праздник символизирует гармонию с природой, человеческую солидарность и новые начинания: “Это те самые ценности, которые нам необходимы для решения проблем изменения климата, борьбы с бедностью и разрешения давних конфликтов”.

“В Международный день «Навруз» я выражаю свои самые лучшие пожелания тем, кто его отмечает, и надеюсь, что народы мира смогут использовать красоту природы и надежды весны для построения мира”.

Собравшихся с «Наврузом» поздравили послы всех 12 стран - инициаторов праздника, а детишки в национальных платицах вручили им букеты цветов и флажки. Официальные речи прерывались выступлениями музыкантов и артистов, исполнявших национальные танцы и музыку. Очень тепло зал приветствовал танец в исполнении ансамбля горской общины “Кавказ” и виртуозная игра на рубабе таджикского музыканта Хуршеда Алидодова.

После торжественных мероприятий гостей пригласили в холл штаб-квартиры ООН, где их угощали изысками национальных кухонь стран-инициаторов.

Y & E ELITE DENTAL CARE



**Юрий Фатахов
D.D.S., Ph.D.
Розалия Фатахова
D.D.S.,
Элона Фатахова
D.D.S. -
в самой
современной клинике, где есть ВСЕ!**

НОВИНКИ ОБОРУДОВАНИЯ

- Использование внутривидеокамеры
- Панорамный рентген
- Новейшее ПРОТЕЗИРОВАНИЕ
- Съемные протезы – гибкие и на мягкой основе
- Ремонт протезов в течение дня
- Порцелановые коронки и мосты
- Использование компьютера при лечении root canal
- Лечение пародонтоза уколами
- Хирургия полости рта

**ОСТРАЯ ЗУБНАЯ БОЛЬ - ВНЕ ОЧЕРЕДИ!
Консультация и осмотр - БЕСПЛАТНО!**

Принимаем Medicaid, Americhoice, Fidelis, NY Presbyterian, Metro Plus, Healthfirst, Metlife, Aetna, Delta, Guardian, Concordia, 32BJ и многие другие.

ОТБЕЛИВАНИЕ ЗУБОВ ЗА ОДИН ЧАС!
ИМПЛАНТЫ (консультация бесплатно)
METALL FREE (коронки и мосты)
КОСМЕТИЧЕСКИЕ ФАРФОРОВЫЕ НАКЛАДКИ * ВИНИРЫ
ПОЛНЫЕ СЪЕМНЫЕ ПРОТЕЗЫ НА ИМПЛАНТАХ



**ОБЕСПЕЧИВАЕМ
ТРАНСПОРТОМ**

103-33 Queens Blvd., угол 68 Drive,
Forest Hills, NY 11375

(718) 897-6300

**Физическая терапия
Акупунктура
Лечение травмами**



**КАКИЕ
ПРОБЛЕМЫ
ПОЗВОНОЧНАЯ
ДЕКОМПРЕССИЯ
ЛЕЧИТ?**

- Боль в спине
- Боль в шее
- Боль в ногах/ишиас
- Смещение диска
- Стеноз позвоночника
- Грыжи межпозвоночных дисков
- Спондилез

**CNS Уникальные
восстановительные
методы лечения
с помощью
декомпрессионной
машины**

Внимание! Принимаем все основные страховки и United Healthcare community план (Americhoice), CNS Rehab начал принимать страховку MetroPlus Health Plan (Medicaid) а также продолжаем предоставлять одно бесплатное физиотерапевтическое лечение для обладателей Fidelis плана.

www.cnsrehabilitation.com

6360 102 St. Unit G22, Rego Park, NY 11374
Tel: 718-896-2011, Fax: 718-896-2009



RONA APPEL, MD,
BOARD CERTIFIED
 • Diabetic Retinopathy
 • Macular Degeneration
 • General Ophthalmology



MARK H. TANNENBAUM, MD
BOARD CERTIFIED
 Clinical Instructor at New York Eye and Ear Infirmary
 • Medical Ophthalmologist
 • Glaucoma specialist



Farnoush Shahkahi, OD, FAAO
BOARD CERTIFIED
 • Evaluation and Diagnosis of Eye Disease
 • Low Vision
 • Contact Lenses



- Хирургия катаракты
- Лечение глаукомы
- Диабетическая ретинопатия и другие заболевания сетчатки
- Возрастная дегенерация сетчатки
- Лечение век и нарушений слёзных путей

718-263-2000

Говорим на-русском, польском, иврит, идиш и фарси

97-77 Queens Blvd, Rego Park, NY 11374
Suite 1108, 11th floor

Дмитрий Рабкин,

M.D., F.A.C.S., F.A.A.O.

Ведущий специалист по заболеваниям УХА, ГОРЛА, НОСА

Member, American Academy of Otolaryngology-Head and Neck Surgery
Member, American Academy of Pediatrics Member, American Academy of Otolaryngic Allergy Fellow of American College of Surgeons

- Общая отоларингология
- Острые воспалительные заболевания уха, горла, носа
- Проверка слуха
- Диагностирование и лечение аллергических расстройств
- Лазерная хирургия
- Опухоли головы и шеи
- Лечение храпа и нарушений дыхания во сне



BROOKLYN

202 Quentin Road, 1st Fl.,
Brooklyn, NY 11223
Tel.: **718.339.6800**

QUEENS

62-59 108th Street
Forest Hills, NY 11375
Tel.: **718.830.0877**

Toll Free:

888.368.6923

Main Fax: 718.375.4187

NEW JERSEY

19-21 Fair Lawn Avenue
Fair Lawn, NJ 07410
Tel.: **201.794.7566**

www.entnynj.com

ХРОНИКА ЦЕНТРА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



**Борис
БАБАЕВ,**
руководитель
информатдела
Канессои Калон

Пять домотов поделили свою радость в день пятидесятилетия нашего центра.

Все они были почётными гостями синагоги во время утренней молитвы шахарит и сидели в красивых золотошвейных жома.

Аврех Мусаев женился на **Басанде Сихаевой**. Свадьба проходила **11 марта** в ресторане «Elite Palace». Домот Аврех Мусаев прочитал недельную главу Торы.

Шломо Ниязов женился на **Дворе Сариковой**. Свадьба проходила **12 марта** в ресторане «Astoriya».

В семье **Гавриэля и Мазол Аминовых** родился четвёртый сын, и в этот день провели обряд брит-милы. Сандок – Ариэль Давидов. Сандок-ришон – Гавриэль Аминов, отец новорождённого.

ДУХОВНАЯ ЖИЗНЬ – КАНЕССОИ КАЛОН НА ПРОШЛОЙ НЕДЕЛЕ



Муллокандова, Дина и Арсен Бобожановы, Анатолий и Жульетта Абрамовы, Эдуард Некталов, Михаил Ибрагимов, Матвей Муллокандов, Иосик Абрамов и другие.

имя новорождённому – Габриэль бен Ариэль.

17 марта семья **Элизера Натанова и Брахи Насимовой** провела обряд брит-милы своим сыновьям. Они со всеми членами семьи были очень рады, что у них через семь лет ожидания родились (первенцы) двое сыновей. Сандок – Яков Натанов, дедушка новорождённого, бизнесмен, активист нашей синагоги. Сандок-ришон – Арихай Натанов, дядя новорождённого.

Сандок (второго ребёнка) – Сафания Насимов, дедушка новорождённого. Сандок-

18 марта семья **Цви и Леи Гавриловых** провела обряд брит-милы своему первому сыну. Сандок – Иосиф Гаврилов. Сандок-ришон – Исаак Ходжаев. Моэль – раббай С. Зафир.

Поздравили родителей и благословили новорождённого бабушки и дедушки, родные и близкие: Кутиэль Гаврилов, Яфа Муллокандова, Исаак и Роза Ходжаевы, Яша и Света Левиевы, Миерхай и Ира Мулло-



Моэль – раббай Мурдахай Рахминов. Раббай Барух Бабаев прочитал благословение на вино и по согласию родителей дал новорождённому имя – Арон Абохиё бен Гавриэль.

В семье **Моше Симхаева и Споро Юнаевой** родилась дочь. Моше прочитал благословение на Тору – отрывок парашат «Ваикра», и раббай Бабаев по согласию родителей дал имя новорождённой – Техила.

В семье **Шломо Мататова и Рохель Абрамовой** родился второй сын (третий ребёнок), и они провели обряд брит-милы **18 марта**. Сандок – раббай Исаак Абрамов, дедушка новорождённого. Сандок-ришон – Борухай Мататов, дядя Шломо Мататова. Моэль – отец новорождённого Шломо Мататов. Раббай Барух Бабаев прочитал благословение на вино и по согласию родителей дал имя новорождённому – Авраам бен Шломо.

14 марта семья **Давида и Беллы Абрамовых** провела бармицву своему сыну Рахамиму. Готовил к бармицве учитель – Михаил Ешува. Бармицва-бой блестяще прочитал благословение на цидит, тфилин и отрывки из Торы – парашат «ВАИКРА». Поздравили родителей и благословили бармицва-бой бабушки и дедушки, родные, близкие и друзья: Светлана и Амнун Абрамовы, Дина



От имени руководителей и работников Канессои Калон раббай Барух Бабаев благословил и преподнёс бармицва-бою поздравительный сертификат и живую Тору.

14 марта семья **Ариэля и Евгении Матат** провела обряд брит-милы своему второму сыну. Сандок – Арон Коэн, дедушка со стороны матери новорождённого. Сандок-ришон – Нерия бен Хиския, дядя новорождённого. Моэль – Ариэль Матат, отец новорождённого (под руководством раббая Исаака Абрамова).

От имени руководителей и работников Канессои Калон раббай Барух Бабаев поздравили родителей, благословил новорождённого и преподнёс поздравительный сертификат. Раббай Исаак Абрамов прочитал благословение на вино, и по согласию родителей раббай Бабаев дал



ришон – Илья Насимов, дядя новорождённого. Моэль – раббай Мурдахай Рахминов.

кандовы и другие. От имени руководителей и работников Канессои Калон раббай Барух Бабаев поздравили родителей, благословил новорождённого и преподнёс поздравительный сертификат. Он прочитал благословение на вино и по согласию родителей дал имя ребёнку – Йошуа бен Цви.

18 марта семья **Уриэля и Анжелы Малаковых** провела обряд брит-милы своему сыну. Сандок – Нерие Малаков, дядя со стороны отца новорождённого. Сандок-ришон –



От имени руководителей и работников Канессои Калон раббай Барух Бабаев поздравили родителей, благословил новорождённых и преподнёс поздравительные сертификаты. Президент центра Симха Алишаев прочитал благословение на вино, и по согласию родителей раббай Бабаев дал имена новорождённым – Ицхак и Яков.

Бенджамин Приев, дядя со стороны матери новорождённого. Моэль – раббай Имонуэль Шимунов, он же делал брит отцу ребёнка в Самарканде в 1984 году.

Раббай Барух Бабаев от имени руководителей и работников Канессои Калон поздравили родителей и преподнёс поздравительный сертификат, а также прочитал благословение на вино

и по согласию родителей дал имя – Борухай бен Уриэль.

19 марта проводили лавое (митинг) по случаю смерти Рены Арабовой, уроженки Самарканды. Она родилась в 1937 году в семье Ашера Очилдиева и Тамары Аминовой. В 1962 году вышла замуж за Нисона Арабова. От совместного брака они имели троих детей.

Вёл митинг раббай Авраам Табибов. Выступили: Пулат Мошеев, Юрий Маркович, Михаил Мататов и Валерий Аминов, которые рассказали о её добрых делах. Руководители и работники Канессои Калон выражают свои искренние соболезнования детям: Имонуэлю, Маргарите, Илюше, членам их семей и всем родным и близким.

Дорогие друзья, уважаемые читатели газеты «Бухариан Таймс»!

Для вас ещё одна новость!

На Дэвидзон-радио 620 AM раз в две недели по четвергам с 4.00 pm до 5.00 pm проводится передача на тему: «Быть евреем», ведущий – Михаил Брацлавский. Передача проводится под руководством раббая центра Канессои Калон Баруха Бабаева и р. Ашера Вакна.

На прошлой неделе провели четвёртую передачу «Об обычаях и традициях, еврейском образовании, о важности соблюдения шаббата, недельная глава Торы и еврейская музыка».

В предыдущих передачах принимали участие: раббай Барух Бабаев, Залман Звулунов и Ицхак Воловик, главный редактор газеты «Бухариан Таймс» Рафаэль Некталов, доктор Борис Юабов, организатор и постоянный соведущий эфира Александр Винер и постоянный участник создания передачи Слава Мататов.

Такая программа важна общине, нужна всем, у кого в груди бьётся еврейское сердце. Спасибо всем, кто поддерживает передачу морально и финансово!

По вопросам участия и поддержки передачи **обращайтесь по тел. (917)790-9025.**

Следующая передача выйдет в эфир 28 марта в программе о празднике «Песах».

Не пропустите!!!

Дорогие читатели! Напоминаем вам, что еженедельно в нашей газете освещаются все мероприятия, проводимые в Канессои Калон. Проводя свои обряды и вечера в его красивых залах со всеми удобствами и хорошим сервисом, вы получите большое удовольствие. Руководители и работники Канессои Калон выражают глубокую благодарность всем тем, кто вносит свои пожертвования; все эти средства идут на содержание, благоустройство, развитие и повышение духовности синагоги. В заслугу получают награду от Ашема.

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!

Фото Бориса Бабаева

КАЛЕНДАРЬ ПРАЗДНИКА ПЕСАХ (5773 / 2013)

Воскресенье, 24 марта

7:55 вечера - начало проверки «хамец». Следует разложить по комнатам в различных местах 10 кусочков хлеба, а затем глава семьи осматривает, проходя со свечой и ножом. Перед проверкой необходимо произносить благословение:

БАРУХ АТА МЕЛЕХ ЂАОЛОМ АШЕР КИДЭШАНУ БЭ МИЦВОТАВ ВЭЦИВАНУ АЛ БИЪУР ХАМЕЦ.

После проверки следует произнести **три раза**: «Каждый «хамец», который я не увидел и не нашел, пусть исчезнет и уподобится земле».

Понедельник, 25 марта

Пост первенцев. Первенцы от 13 лет и старше должны соблюдать пост. Для тех первенцев, кто не может соблюдать пост, достаточно присутствия при завершении чтения последних страниц Талмуда. Все желающие первенцы могут принять участия в этом торжественном событии, которое состоится в центральной синагоге «Канесои Калон»: в **7:30 утра** и в **8:30 утра**.

10:00 утра - последний срок, когда можно кушать «хамец».

11:00 утра последний срок сжигания «хамеца».

После сжигания следует трижды произнести: «Каждый «хамец», кото-

рый я не увидел и не нашел, пусть исчезнет и уподобится земле».

Минха	6:30 вечера
Зажигание свечей	6:54 вечера
Аравит	7:30 вечера
Начало Кидуша	7:55 вечера

Первый день Песах -

Вторник, 26 марта

Шиур	
с раббаем Бабаевым	7:15 утра
Шахарит	7:45 утра
Шиур 2 миньян	8:00 утра
Шахарит 2 миньян	8:30 утра
Шиур	
с раббаем Вакнин	5:45 вечера
Шиур	
с раббаем Бабаевым	6:00 вечера
Минха	6:45 вечера
Аравит	7:30 вечера
Зажигание свечей от заранее при-	
готовленного огня после	7:54 вечера

Среда, 27 марта

Шиур	
с раббаем Бабаевым	7:15 утра
Шахарит	7:45 утра
Шиур 2 миньян	8:00 утра
Шахарит 2 миньян	8:30 утра
Биркат Иланот	6:00 вечера
Минха	6:45 вечера
Аравит и Авдала	7:35 вечера
Исход	7:55 вечера

Четверг, 28 марта

Шахарит	7:30 утра
Шахарит 2 миньян	8:45 утра

Минха	7:00 вечера
Аравит	7:35 вечера

Пятница, 29 марта

Шахарит	7:30 утра
Шахарит 2 миньян	8:30 утра
Минха	6:30 вечера
Аравит	7:40 вечера
Зажигание свечей	6:58 вечера

Суббота, 30 марта

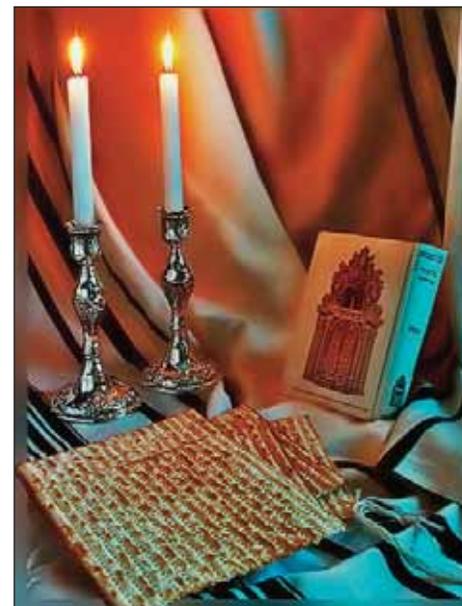
Шиур	
с раббаем Бабаевым	7:15 утра
Шахарит	7:30 утра
Шиур 2 миньян	8:00 утра
Шахарит 2 миньян	8:30 утра
Техелим	
для женщин	5:00 вечера
Минха	6:45 вечера
Аравит и Авдала	7:40 вечера
Исход субботы	7:58 вечера

Воскресенье, 31 марта

Шахарит	7:30 утра
Шахарит 2 миньян	8:30 утра
Минха	6:45 вечера
Аравит	7:40 вечера
Зажигание свечей	7:00 вечера

Понедельник, 1 апреля

Шиур	
с раббаем Бабаевым	7:15 утра
Шахарит	7:30 утра
Шиур 2 миньян	8:00 утра
Шахарит 2 миньян	8:30 утра
Шиур	
с раббаем Бабаевым	6:00 вечера
Минха	6:45 вечера
Аравит	7:30 вечера



Зажигание свечей от заранее приготовленного огня после 8:00 вечера

Вторник, 2 апреля

Шиур	
с раббаем Бабаевым	7:15 утра
Шахарит	7:30 утра
Шиур 2 миньян	8:00 утра
Шахарит 2 миньян	8:30 утра
Шиур	
с раббаем Бабаевым	6:00 вечера
Минха	6:45 вечера
Аравит	7:30 вечера
Исход субботы	7:58 вечера
«Хамец»	
можно после	8:30 вечера

ИЗРАИЛЬ

Группа известных российских и зарубежных бизнесменов еврейского происхождения совершит в конце марта пешее паломничество через израильскую пустыню к Иерусалиму.

Шествие, которое организует Российский еврейский конгресс, приурочено к еврейскому празднику Песах, начало которого в этом году приходится на 25 марта.

«Паломники начнут свой путь утром 21 марта и будут идти по направлению к Иерусалиму. За четыре дня группе предстоит преодолеть несколько десятков километров

БОГАТЕЙШИЕ ЕВРЕИ РОССИИ ПОЙДУТ ПЕШКОМ В ИЕРУСАЛИМ

Паломничество в преддверии праздника Песах восходит к древней еврейской традиции

по пустыне Арава, расположенной на юге Израиля», - сообщили в конгрессе.

В паломничестве примут участие президент Российского еврейского конгресса Юрий Каннер, совладелец «Альфа-Груп» Михаил Фридман, исполнительный директор «ТНК-ВР» Герман Хан, совладелец сети «Вконтакте»



Михаил Мирилашвили и другие.

15 бизнесменам, многие из которых входят в список Forbes, предстоит испытать на себе отсутствие привычных благ цивилизации, таких как мобильные телефоны или автомобили.

Как отмечается в пресс-релизе мероприятия, паломников оденут в белые льняные хитоны и сандалии, они будут питаться самой простой пищей, а ночевать в палатках. Запас воды и пищи повезут на себе пять верблюдов.

Подобная акция впервые проводилась в прошлом году. В Российском еврейском конгрессе приняли решение сделать ее ежегодной.

НА СТЫКЕ ДВУХ НАРОДОВ

В прошлом году в паломничестве принимали участие 12 бизнесменов еврейского

происхождения. Поход продолжался три дня, за сутки его участники преодолевали в среднем по 20 километров.

Паломничество началось в израильской пустыне Арава близ города Цофар 3 апреля, а в последний день похода бизнесмены провели церемонию седера в Иерусалиме.

«Мы всегда чувствуем, что находимся на стыке двух народов - российского и израильского. В России мы остаемся евреями, и это совершенно нормальная идентификация сегодня, а во многих других местах к нам относятся, как к русским. Поэтому мы и пошли в пустыню», - рассказывал в прошлом году президент Российского еврейского конгресса Юрий Каннер.

Вечерняя трапеза седера, которая устраивается в первую и вторую ночь праздника, является кульминационным моментом Песаха.

Седер начинается после возвращения из синагоги, когда вся семья с гостями собирается вокруг праздничного стола.

Во время седера произносятся установленные правилами благословения, читаются молитвы и поются псалмы.

Одним из обязательных условий является приглашение к участию в трапезе всех нуждающихся, а также тех, кто не может отметить праздник в кругу своей семьи.

УКРАИНСКИЕ КОРНИ В ИЗРАИЛЬСКОМ ПАРЛАМЕНТЕ

Новым спикером израильского Кнессета стал уроженец Черновцов Юлий Эдельштейн, а бывший харьковчанин Зеэв Элькин назначен заместителем министра иностранных дел Израиля

Кандидатуру Ю.Эдельштейна поддержала коалиция правых, состоящая из партий «Ликуд» и «Наш дом Израиль». За отдали голоса 96 депутатов, против не проголосовал никто.

Ранее Ю.Эдельштейн занимал пост министра информации и диаспоры Израиля. Новый спикер стал первым



выходцем из СССР, избранным главой парламента.

Юлию Эдельштейну 54 года. В сентябре 1984 года за сионистскую деятельность и создание подпольной сети изучения иврита во многих городах СССР, в том числе в Москве, Минске и Харькове, был арестован КГБ и пригово-

рен к трем годам. В 1987-м выехал в Израиль.

Бывший харьковчанин Зеэв Элькин назначен заместителем министра иностранных дел Израиля, а до окончательного решения суда по делу Либермана он будет действующим министром.

Как сообщается, Элькин свободно владеет русским и украинским языками, часто посещает Украину, участвуя в мероприятиях, проводимых в рамках украино-израильской дружбы и сотрудничества. В Кнессете прошлого созыва он возглавлял правящую коалицию.

КВИНС-БУЛЬВАР



Евгений ГИРИН

Уже девять лет благотворительный Фонд имени Эдуарда Некталова помогает бухарско-еврейской общине. Безвременно и трагически ушедший из жизни Эдуард Рахминович Некталов был гордостью нашей общины. Его отличали редкая скромность, теплота и желание помочь бухарско-еврейской общине. Фонд, названный в честь этого замечательного человека, уже многие годы помогает самым нуждающимся и незащищенным членам бухарско-еврейской общины.

17 марта 2013 года 200 еврейских семей в Квинсе получили пасхальные подарки от Фонда – глатт-кошерные

ПАСХАЛЬНЫЕ ПОДАРКИ ОТ ФОНДА ЭДУАРДА НЕКТАЛОВА



продукты для предстоящих пасхальных седеров. Подарки были вручены ветеранам и инвалидам Великой Отечественной войны, ветеранам труда,



из Фонда доставляли на дом инвалидам и пожилым членам общины пасхальные подарки. Надо отметить, что эти пасхальные подарки раздава-

лись также русскоязычным и иранским евреям, живущим в Квинсе. Благотворительное мероприятие прошло на высшем уровне: четко, быстро и профессионально.

Президент Фонда имени Эдуарда Некталова уважае-

мый Иосиф Хаимов выразил свою благодарность водителям-добровольцам Симхе Ягудаеву, Моше Бабаеву, Моше Симхаеву, Манаше Юнаеву, Илье Давыдову и Эфраиму Юнаеву, которые весь воскресный день безвоз-



мездно развозили пасхальные подарки по всему Квинсу.

Иосиф Хаимов был особо признателен Аркадию Израйлову и его очаровательной супруге Беттианне, а также прекрасной женщине Марине Некталовой (вдове Эдуарда Некталова) за поддержку и личное участие в этой благотворительной акции. Они стояли на холоде два часа, но не ушли с поста, пока все не получили свои подарки.

Он также выразил благодарность членам совета директоров Фонда: председателю Тавризу Ароновой, Леону Некталову, Иосифу Юнатову, Рафаэлю Суфиеву, Рафаэлю Некталову, Давиду Алаеву, Арону Бангиеву и Михаилу Заволунову (владельцу Da Mikelle), а также всем спонсорам, принявшим участие в сборе средств.

Президент синагоги дома Self-Help на 45-й авеню во Флашинге, доктор биологических наук Юзеф Мурдахав выразил свою глубокую признательность Фонду имени Эдуарда Некталова: "Каждый оставляет в этой жизни след. Хотя Эдуард Некталов прожил немного, остался фонд его имени. Мы не забываем Эдуарда Некталова и благодарим Фонд за помощь прихожанам нашей синагоги. Мы особенно благодарны менеджеру Queens Gymnasia Светлане Пинхасовой и президенту Фонда имени Эдуарда Некталова Иосифу Хаимову за внимание и чуткость к пожилым людям".

Благодаря таким организациям, как Фонд имени Эдуарда Некталова, ни один из членов нашей общины не останется без возможности достойно отпраздновать Песах. Эта организация - гордость нашей общины.



У звезд даже инвалидные кресла должны быть стильными. Известной американской певице Леди Гага сделали операцию бедра, из-за которой ей пришлось отменить свой очередной всемирный концерт-тур.

Певица заказала инвалидное кресло из 24-каратного золота с черным кожаным сиденьем и со снимающимся кожаным балдахином. Чудо-

БУХАРСКО-ЕВРЕЙСКИЙ ДИЗАЙНЕР СДЕЛАЛ ЗОЛОТОЕ ИНВАЛИДНОЕ КРЕСЛО ДЛЯ ЛЕДИ ГАГА



кресло полностью раскладывается, чтобы утомленной тяжелой эстрадными буднями

звезде можно было прилечь.

Необычный заказ для эксцентричной певицы выполнил молодой бухарско-еврейский дизайнер из Израиля Кен (Хананья) Борохов. До чудо-кресла Леди Гага он выполнял заказы таких всемирно известных звезд, как певица из Квинса Ники Минаж и рэппер Канье Уэст.

"Я совершенно не ожидал звонка [от Леди Гага] и никогда не делал инвалидное кресло, но я всегда готов выпол-

нить трудный заказ и был очень рад сделать, то, что я назвал "колесницей" – креслом, достойным только королевы", - рассказал Кен Борохов.

У Кена Борохова есть собственная дизайнерская студия под названием "Мордекай", которая находится в фешенебельном районе Квинса Лонг Айленд Сити около Манхэттена. Борохов создал свою фирму в 2009 году.

Лозунг "Мордекай" такой: "Если Коко Шанель говорила: 'Перед тем как выйти из дому, посмотрите в зеркало и снимите одно украшение, то "Мордекай" говорит: "Наденьте еще три украшения и корону!"

Кен Борохов родился в Иерусалиме и вырос в Лос-Анджелесе. Он закончил престижный дизайнерский институт Fashion Institute of Technology в



Нью-Йорке и еще более престижную дизайнерскую школу Ecole de la Chambre Syndicale de la Couture Parisienne в Париже. До открытия собственной фирмы молодой бухарско-еврейский дизайнер работал на такие фешенебельные дома мод, как "Ланвэн", "Кристиан Диор" и "Селин" в Нью-Йорке и Париже.

Dr T's Pediatrics PLLC IRINA LUDNER, M.D.

- * Принимает детей от рождения до 21 года
- * Ведение и лечение новорожденных и недоношенных детей



Irina Ludner

А вы сделали прививку от гриппа?



- * School, College and WIC forms
- * Забор крови проводится в офисе
- * Прививки для поступающих в колледж
- * Проверка слуха и зрения

* ПРИ НЕОБХОДИМОСТИ ГОСПИТАЛИЗАЦИЯ В ЛУЧШИЕ БОЛЬНИЦЫ ГОРОДА

* ПРИНИМАЮТСЯ ОСНОВНЫЕ СТРАХОВКИ, МЕДИКЕЙД

Мы поможем вам получить медицинскую страховку

97-32 63 Road
Rego Park, NY 11374
718-520-8585

www.drtpediatrics.com



Partners in Care®

Private, professional home care

PART OF THE VISITING NURSE SERVICE OF NEW YORK

Старейшая в Нью-Йорке компания по уходу за пожилыми людьми продолжает набор русскоязычных сотрудников с опытом и без опыта работы

Мы входим в профсоюз 1199

Мы предлагаем:

- бонус в размере \$1000 за знание русского языка (после 100, 300, 600, 900 часов работы – по \$250);
- бесплатную программу обучения на сертификат ННА;
- для тех, кто работает – профсоюз предоставляет бесплатные классы по изучению английского языка и работе с компьютером, обучение на RN, LPN, CNA;
- немедленное трудоустройство в удобно расположенном для вас районе;
- гибкий график работы в будние дни и выходные;
- отличные бенефиты (бесплатная медицинская страховка);
- пенсионный план;
- оплачиваемый отпуск;
- больничные дни;
- страхование жизни.

Праздники и сверхурочные часы оплачиваются в размере 1,5 ставки. Для имеющих сертификаты PCAs, CNA – ускоренный курс обучения с выдачей сертификата ННА, подтвержденного 8-ю визитами медсестры.



Звоните или приходите с понедельника по пятницу с 9 am до 4 pm по адресу: 1250 Broadway New York, NY (угол Broadway и 32 St.), 10 этаж. (212) 609-7767 - Лариса

Желающим поддержать благотворительный фонд "Самарканд" просим зарегистрироваться по телефонам:

917-406-6402 - президент фонда раввин Иммонуэль Шимонов.

917-214-1880 - вице-президент Давид Шимунов

212-203-1789 - вице-президент Рафик Юсупов

Да будет благословенна память наших предков!

ТРЕБУЕТСЯ БАРБЕР

с опытом работы на full time или part time

Обеспечиваем транспортом

Хорошая зарплата плюс комиссионные

Тел. 347-281-1955

**РЕКЛАМА
В ГАЗЕТЕ**

**THE BUKHARIAN
TIMES**

- ПУТЬ К УСПЕХУ

(718) 261-1595,

(718) 261-2315

Fax

(718) 261-1564



Discount furniture *

Factory outlet * Direct discount furniture

Мебель с базы

DIRECT FURNITURE

We Carry:

- Mattresses
- Dining Rooms
- Living Rooms
- Bedrooms
- Sofa Beds
- & Much More!

Lowest prices guaranteed!



We will beat any advertised price!



Ashley Leather Sofa & Loveseat
With A 5 Year Accidental
Warranty Plan For Only \$849.99

Excellent Service
Special deals
for newlyweds
50% - 80%
savings!

168-13 Hillside Ave, Queens, NY 11432

Baruch Meyrov 718-558-4190

www.directfurnitureny.com sales@directfurnitureny.com

МОРАЛЬ

Тавриза
АРОНОВА

Продолжение.
Начало в №576-579

Анатолий мгновенно напрягся и, слегка запинаясь, ответил: «Родная мать моего (подчеркнул он) сына – Аллочка. Ты даже не поинтересовалась, остался ли он жив? Зачем он тебе сейчас?».

Анетта тут же поняла, что ход был неудачным и, если срочно что-то не предпринять, всё рухнет и Анатолий уйдёт.

Она мягко взяла его ладонь в свои нежные руки, поднесла к своим ярко-сочным губам и стала целовать каждый палец крупной мужской руки.

От такой нежданной, нечаянной, как ему показалось, ласки Анатолий внутренне вздрогнул. По телу легко пробежала неясная дрожь, но лицо его при этом оставалось невозмутимым – за годы жизни в Америке он научился отлично владеть собой – «держат спокойное выражение при любых обстоятельствах». Сейчас ему это умение помогло.

Такая сдержанность удивила и насторожила Анетту – она рассчитывала на естественную реакцию человека, который когда-то её так сильно, почти безумно, любил. Да что любил – боготворил!

Она встревоженно подняла на него свои изумительные глаза и в ту же минуту поняла – он не отнял свою руку, значит, путь выбран правильно. Её губы прикоснулись к его ладони, и Анатолию показалось, что они нежнее бархата. Ощущение было восхитительным – никто и никогда доселе не целовал ему руки. А тут такое!

Он совершенно перестал соображать и покорился Анетте, её невыносимо сладкой пытке, которая сулила неведомое до сих пор блаженство. Заглянув в её бездонные глаза, в которых бриллиантами сверкали слёзы, он почувствовал себя исполином, покорившим неприступную вершину – столь сильно и велико было его ощущение власти над ней.

Ах, как плохо он знал свою бывшую жену! Ах, как сильно он снова ошибался! Она ловко и непринуждённо вовлекла его в любовную ловушку и теперь собиралась осторожно, но последовательно и настойчиво вести свою партию соблазнительницы.

13 ДНЕЙ БЕЗУМНОЙ СТРАСТИ

Изобразив вздох сожаления, Анетта отпустила его руку и, прикрыв глаза, мысленно себя похвалила – победа опять была за ней.

Возвратясь на работу, Анатолий понял, что работать не может. Он тупо смотрел на монитор персонального компьютера, а перед глазами – трогательно склонившаяся головка Анетты и эти невероятные, невысказанные, немислимо ласковые поцелуи.

Сказать, что при этом он не вспоминал Аллочку, было бы нечестным. Он вспоминал, но мысль о ней уходила тут же, ибо властвовала в его голове теперь одна Анетта.

Вот так быстро, в одночасье, рухнули все преграды, охранявшие Анатолия, и он оказался во власти охотницы за мужскими сердцами.

Уже давно пора было звонить домой Аллочке, справиться о её здоровье, но сил говорить с ней не было.

Так прошёл его первый день безумной страсти.

ДЕНЬ ПЯТЫЙ

Последующие четыре дня пролетели как в лихорадке – в голове билась, как раненая птица, только одна мысль – Анетта, её манящие, зовущие глаза и молчаливое обещание чего-то прекрасного, но пока недоступного.

Все пять дней им владело неотступное желание – обладания ею. Но Анетта держалась прочно – теперь он принадлежал ей. Торопиться было нельзя.

О том, что он предает Аллочку и детей, он думал постоянно. Но вот что интересно – Анатолий, испытывая при этом серьёзные душевные муки, смирился со своим предательством, которое теперь казалось ему неизбежным.

Бедняжка-жена продолжала грипповать, хлюпала носом, надрывно кашляла, ходила нечёсаная, неприбранная и отчаянно проигрывала божеству по имени Анетта.

К счастью для Алочки, она так глубоко верила мужу, что ни на мгновение не ощутила даже лёгкой тревоги. Вероятно, болезнь забирала не только физические, но и душевные силы.

ДЕНЬ СЕДЬМОЙ

Они снова, как и в предыдущие дни, пообедали, но теперь непринуждённая беседа сменилась на обсуждение серьёзных, их общих теперь проблем.

У Анетты были очень большие планы на бывшего мужа. Если раньше она хотела просто поиграть с Анатолием, то теперь увидела в нём перспективного мужчину, который вполне мог стать спутником жизни.

Вероятно, сыну будет интересно романтическая часть их жизненной истории.

А ему действительно было интересно. И как только из агентства позвонили, что переводы готовы, он тут же поехал их забирать.



Через её судьбу прошло немало мужчин, но именно тот, кого она когда-то отвергла, теперь стал ей остро необходим – впереди ждала не молодость, а пусть ещё далёкая, но старость.

Сын её, конечно, тоже интересовал, но задачей номер один был брошенный когда-то супруг. Его надо было не просто вернуть, а вернуть с деньгами, которые лежали на общем с Аллочкой счёте. Надо было аккуратно подвести Анатолия к пониманию, что не надо играть в благородство, оставляя всё нажитое жене и детям. Сделать это было чрезвычайно трудно – он был порядочным и ответственным человеком.

«В конце концов, - рассуждала она, - это мой муж и мой сын, пришла пора восстановить семью». О том, что когда-то она попросту выбросила обоих из своей жизни, вспоминать не хотелось, да и зачем? В те времена они ей были не просто не нужны – они мешали, а теперь Анетте весьма и весьма стала интересна настоящая семья, где она будет царить и властвовать, а её мужчины (конечно же, её!) будут счастливы прислуживать ей.

Других отношений между нею и людьми она не понимала и не принимала: ей быть королевой, остальным – верно и преданно служить. Теперь, когда Анатолий основательно и, как ей казалось, бесповоротно запутался в сетях своей любви и неутолённого до сей поры желания, дело оставалось за малым – знакомство с сыном, которому теперь ей очень хотелось стать любимой мамой. Ну, и, конечно же, красиво и легко объяснить, что произошло много лет назад.

ДЕНЬ ДВЕНАДЦАТЫЙ

День у Алекса задался с самого утра, и настроение у него было приподнятое. Папку с переводами он открыл в метро. И первый же документ – свидетельство о рождении – поверг его в катастрофический шок. В графе «Мать» стояло совершенно незнакомое ему имя. Он стал лихорадочно листать остальные документы. У него задрожали руки, когда он прочёл, что родился в результате криминального, то есть преступного вмешательства этой женщины в естественный ход беременности. Буквы поплыли перед глазами, дыхание участилось, сердце затрепетало и билось где-то очень высоко, у самого горла. Он понял, что ему нужна посторонняя помощь врача – специалиста, который смог бы профессионально ему всё разъяснить. Он вышел из метро, сделал парутройку звонков и уже через час, слегка успокоившись, Алекс сидел в кабинете русского врача, который быстро прочёл все документы как на русском, так и переводы на английском. А потом, внимательно посмотрев на парня, всё просто и доступно объяснил – и про преждевременно вызванные роды, про верную смерть, что ожидала ребёнка, родившегося недоношенным в тюрьме.

Всё остальное Алекс понял и прочёл сам.

Еле живой от пережитого, он вернулся домой, ещё не зная, как поведёт себя с матерью (или кто она ему будет?) и с отцом. Он вообще не знал и не понимал, как теперь будет с этим грузом жить.

Дома он заперся в своей комнате вместе с документами, отключил телефон и, сославшись на головную боль, лёг спать. Сон долго не шёл, в душе царил полный мрак. Как пережить весь этот кошмар? Кто подскажет? Кто научит?

Мама, которую он обожал всю свою жизнь, оказалась чужой женщиной, а родная мать – уголовной преступницей. Он ждал отца, чтобы поговорить с ним как мужчина с мужчиной, но того долго не было, и Алекс уснул, вернее забылся тяжёлым, сумрачным сном.

ДЕНЬ ТРИНАДЦАТЫЙ

Отец и сын проснулись в разном настроении. Анатолий в предвкушении очень важного, долгожданного, замечательного события, которого он ждал долгих, томительных 13 дней. «Вот сегодня, - думал он, - всё должно свершиться, и томление, снедавшее всё это время его душу и тело, перерастёт в торжество мужской силы и любви».

Ах, как он этого ждал, как жаждал!

Алекс проснулся с тяжелейшим ощущением глубокой тоски и бесконечной печали по невозвратной радостной жизни, которая навсегда, как ему казалось, для него закончилась. Идти ему куда не хотелось. Единственным желанием было снова уснуть и не вспоминать весь этот кошмар. Взрослый парень, он никак не мог пережить то, что нежданно-нагаданно обрушилось на него. Но жизнь продолжалась, и надо было что-то предпринимать. Поразмыслив, он решил поехать к отцу на работу, пригласить его пообедать в ресторан и потребовать объяснений. Он имел на это право!

За полчаса до обеда он с документами входил в офис отца, где секретарша, хорошо знавшая Алекса, огорчённо сказала: «О, ваш отец ушёл минут 10 назад. Был в очень хорошем настроении и, кажется, пошёл в цветочный магазин, видимо за цветами для жены. Я слышала, как он договаривался по телефону».

«Не судьба», - тоскливо подумал Алекс и угрюмо побрёл по оживлённой улице. Он прошёл полквартиры, когда отворилась одна из дверей бесконечных магазинов и оттуда стремительно вышел отец. Алекс замер от неожиданности. В руках отца сиял великолепием и небесной красотой огромный, просто необъятный, букет белых роз.

Сын кинулся было к отцу, но тот, занятый своими мыслями, никого и ничего вокруг



не замечал. И Алекс, сам не зная почему, пошёл за ним.

Приблизившись к отцу, он с изумлением услышал, что тот поёт. Идёт по Манхэттену и поёт, видимо, от переполнявших его чувств.

Анатолий действительно пел: «Лепестками белых роз наше ложе застелю, я люблю тебя до слёз, без ума люблю». Это было невероятно – его строгий, сдержанный отец – и такая неприкрытая, скорее даже откровенная романтика. Заинтригованный сын прибавил шагу, ибо скорость шагов отца возрастала.

И вот он вошёл в гостиницу, Алекс – не приметно за ним. Отец подошёл к гостиничной стойке, что-то спросил у дежурной, которая улыбнулась ему как хорошему знакомому и что-то сказала.

Отец двинулся к лифтам, Алекс – следом. В лифт Анатолий вошёл один, а сын по табло определил, что тот вышел на седьмом этаже. Когда Алекс вышел из лифта, длинный коридор был пуст, все двери номеров закрыты, кроме одной, за которой было служебное помещение для горничных. Заглянув, Алекс увидел, что в нём никого нет, значит, можно пока в нём переждать. Он знал, что рискует, поскольку на двери висела табличка «Только для работников». И тем не менее он вошёл и приготовился ждать отца, которого он высматривал в приоткрытые двери.

А события развивались с невероятной быстротой. Получив внизу ключ у дежурной,

которая за 13 дней уже привыкла, что элегантный, дорого одетый мужчина, ежедневно приходит в гостиницу, но ни разу не поднимается в номер, Анатолий знал, что она грубо нарушила гостиничные правила. Но пятьдесят долларов и уверенность, что джентльмен делает сюрприз для красивой дамы, сделали своё дело, и дежурная пошла на такое нарушение.

Анатолий вставил карточку-ключ, что-то тихо щёлкнуло, и дверь бесшумно отворилась. Еле удерживая в руках огромный белый букет, он вошёл в номер и остановился в изумлении. На подушке разметались чудесные локоны, а над всем этим великолепием – обнажённая мужская спина, по которой в пароксизме животной страсти скользили её нежные руки. В голове Анатолия что-то вдруг разорвалось, грудь сдавило невероятной болью. Белые розы с тихим шорохом посыпались на пол и негодующе усталились на него своими прохладными лепестками. И в эту минуту он услышал её страстный шёпот.

Пошлость, мерзость, похоть – всё разом вдруг обрушилось на него, и он, ощущая величайшее отвращение и ещё большую брезгливость, резко развернулся и вышел в коридор.

До лифта было идти пару десятков шагов, но он, словно подталкиваемый кем-то, почти пробежал их. Ожидая лифт, Анатолий повернулся, и сын в приоткрытую дверь увидел растерянное лицо отца, на котором, кроме всего прочего, выделялись большие, убитые горем глаза.

Когда двери лифта закрылись за спиной отца, Алекс пошёл по коридору. Дверь одного из номеров была распах-

нута. Он осторожно заглянул в комнату. На кровати лежал молодой мужчина с буйной шапкой кудрявых смоляных волос, а рядом стояла растрёпанная красивая женщина, в испуге смотревшая то на вляпавшиеся на полу розы, то на внезапно появившегося, чем-то смутно знакомого, парня.

В сознании Алекса как будто вспыхнула молния – он разом всё понял. Всё сошлось в одну целую картинку – и поздние приходы отца, и белые розы, и песня на улице, а главное – то, что он увидел ту, которой так хотел посмотреть в глаза, а, увидев, боялся полюбить, предав при этом Аллочку.

Но ничего в его душе не шелохнулось. Только обидно лёгкого презрения промелькнуло в его глазах, когда он остановил свой взгляд на любовнике этой женщины. На душе вдруг стало легко и спокойно.

Протянув папку с документами, он вежливо сказал: «Не



пугайтесь. Я тот, кого вам не удалось убить почти 26 лет назад. Здесь копии документов всех ваших подвигов. Оригиналы хранятся, как говорят в кино, в надёжном месте. Советую вам никогда не появляться на глаза никому из членов нашей семьи, никому. Иначе все эти бумаги я размещу в Интернете на трёх языках – русском, английском, иврите. Чтобы везде, где живут бухарские евреи, знали о вас и ваших прошлых делах. Мстить вам я не хочу и не буду. Я даже благодарен, что вы вычеркнули нас из своей жизни и тем самым сделали счастливыми меня и отца. Мы были, есть и

будем счастливы с моей родной мамой Аллочкой. А вы – так, всего-навсего биологический материал. В качестве благодарности за ваше молчание примите мои заверения, что и мы с отцом сохраним всё в тайне. Подумайте хорошо, уверен: молчание – ваш единственный выход».

И, уходя, добавил: «Если Б-г и судьба распорядятся так, что я переживу вас, обещаю, что буду читать кадиш за вас». И уже в дверях вдруг сказал: «Странно, как отец мог выбрать вас – вы такая некрасивая». И ушёл, аккуратно прикрыв за собой дверь.

Второе предательство Анетты Анатолий пережил значительно сильнее и глубже. Здесь было всё – оскорблённое самолюбие, растоптанные чувства, задетая мужская честь, поправное чувство собственного достоинства.

Теперь то, что прежде казалось точкой наивысшей радости и гордости, стало неприятнейшим воспоминанием о собственном моральном предательстве, слепоте и откровенной глупости. Думать так о себе не хотелось, и он целиком ушёл в работу, а тут и Аллочка, оттрипповав целых две недели, вернулась в строй.

Единственное, что утешало Анатолия – что он так и не успел переступить черту, за которой могло не быть возврата. И ещё он был просто счастлив, что об этой отвратительной истории никто, кроме него, не знал. Но тут он ошибался, – даже не предполагая, что старшему сыну известно всё.

Так и закончилась эта история, едва не ставшая драмой, в которой каждый из героев свято сохранит свою тайну до конца своих дней, а Анатолий горько называет своё едва не случившееся падение «13 дней безумной страсти».

SAMUEL BORUKHOV,
Ph.D.CPA
Consulting, Financial,
Auditing
Tax and Accounting
Services
(718) 275-5464
sborukhov@nyc.rr.com
www.borukcpa.com



УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА И БИЗНЕСМЕНЫ

- * Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?
- * Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- * Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

ШАМИЛЬ БОРУХОВ,
PH.D., CPA
член Американского
и Нью-Йоркского
институтов
лицензированных
ревизоров поможет:

- * Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- * Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лиценсы)
- * Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

А ТАКЖЕ

- * Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- * Ведет комплексный учет предприятий

Использующие наш сервис клиенты проходят под нашим профессиональным номером во всех налоговых инспекциях.

**64-42 CROMWELL
CRESCENT
REGO PARK,
NY 11374**



www.bukhariantimes.org

Publisher:

**Bukharian Jewish
Community Center**

Editor-in-Chief

RAFAEL B. NEKTALOV

Honorary publisher
DAVID S. AMINOV

Editors:

BORIS I. PINKHASOV

Editorial Committee:

ARON ARONOV

TAVRIZ ARONOVA

RENA ARABOVA

VLADIMIR A. AULOV

MARKIEL DANIEL

SVETLANA ISKHAKOVA

BORIS KATAEV

BORIS NEKTALOV

MIKHAIL SHIMONOV

IRINA SHIFRINA

IMANUEL RYBAKOV

ARKADIY YAKUBOV

MARIA YAKUBOVA

ZOYA YAKUBOVA

BELLA ZELKIN

Design/Web, IT support

Alex M.-Barkhudar

Photographers:

Grigoriy Kaikov

Merik Rubinov

ADVERTISING DIRECTOR

MERIK RUBINOV

Address: 106-16 70 Ave.,

Room 111, Forest Hills,

New York 11375

Tel: 718-261-1595, 261-2315

Fax: 718-261-1564

E-mail address:

BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

Тексты с этим знаком публикуются на правах рекламы

НОВОСТИ

В среду, 13 марта 2013 г. Государственный контролёр штата Нью-Йорк Томас П. ДиНаполи с группой местной еврейской общины во главе с раввином Давидом Недерманом, президентом Объединения еврейских организаций Вильямсбурга, посетил пекарню «Сатмар маца» в районе Вильямсбург в Бруклине, чтобы ознакомиться с традиционным методом приготовления мацы перед началом Пасхи, которая будет отмечаться 25 марта.

«В преддверии приближающегося праздника Пасхи я хотел бы передать мои наилучшие пожелания всем членам еврейских общин Нью-Йорка. Всегда интересно наблюдать за древними

ТОМАС П. ДИНАПОЛИ ОЗНАКОМИЛСЯ С «САТМАР МАЦА»



ритуалами, которые сопутствуют приготовлению мацы и передаются из поколения в поколение.

Я благодарю руководителей общины Вильямсбурга за предоставленную мне возможность ознакомиться с ними».

ЛИМУЗИН ОБАМЫ НЕ ДОЕХАЛ ДО ИЕРУСАЛИМА - ЕГО ЗАПРАВИЛИ ДИЗЕЛЕМ ВМЕСТО БЕНЗИНА

Одному из двух бронированных автомобилей, который был доставлен в Израиль для того, чтобы перевозить президента США Барака Обаму, который прибыл в Иерусалим в рамках официального трехдневного визита на Ближний Восток, потребовалась срочная замена. Как передает NEWSru Israel, лимузин по ошибке заправили дизельным топливом, а не бензином.

По версии Второго канала израильского ТВ, ошибку допустили американцы, а не израильтяне. Официальных комментариев по этому поводу не поступало.

Для того чтобы избежать сбоев в напряженном расписа-



нии визита, пришлось организовать экстренную доставку броневых автомобилей из Аммана. Поскольку после Израиля Обама направится в Иорданию, туда также доставлены машины из президентского гаража.

В Иерусалим Обама отправился на вертолете. В качестве посадочной площадки, как и во время визитов президента США Билла Клинтона, используется стадион Еврейского универси-

тета в Гиват-Раеме. Оттуда Обаму доставит в гостиницу бронированный автомобиль.

Тем не менее, вскоре после приземления самолета Обамы в аэропорту Бен-Гурион, шоссе, связывающее Иерусалим с Тель-Авивом, было перекрыто для его "свиты". Так сотни сопровождающих президента смогли как можно скорее прибыть в столицу Израиля.

В ходе двухдневного визита он планирует провести переговоры с президентом Израиля Шимоном Пересом, премьером Биньямином Нетаньягу и другими израильскими руководителями, передает "Интерфакс". Также у Обамы запланированы переговоры с палестинскими руководителями в Рамаллахе.

СТИВЕНА СИГАЛА ПОПРОСИЛИ ПРОЛОББИРОВАТЬ РОССИЙСКОЕ ОРУЖИЕ В США

Вице-премьер России Дмитрий Rogozin, курирующий оборонно-промышленный комплекс, попросил американского актера Стивена Сигала посодействовать отмене российско-американского соглашения, которое ограничивает поставки современного российского стрелкового оружия в США.

В ходе встречи с актером, которая прошла во вторник, 19 марта, в Доме правительства, Rogozin отметил, что Сигал пользуется большим авторитетом в американском стрелковом сообществе и мог бы лоббировать интересы российских оружейников.

"Во всех фильмах, которые я видел, которые видели мои сограждане, вы всегда были на стороне добра в борьбе со злом, всегда это была однозначная позиция за справедливость, за жизнь, против терроризма, про-

тив преступности. Вы знаете, что российское производство вооружений всегда было очень хорошим и всегда конкурировало с лучшими образцами, в том числе, американскими. В Америке стрелковое сообщество является одним из самых значимых, является очень важной силой, которая воздействует и на общество, и на власть", - заявил Rogozin.

Как пояснил вице-премьер, действующее соглашение с США запрещает России поставлять на американский рынок стрелковое оружие, выпущенное после 1998 года. "Все понимают абсурдность такого ограничения, которое, с одной стороны, бьет по интересам американских граждан, которые хотели бы приобрести российское охотничье, спортивное стрелковое оружие, а с другой стороны - по нашим производителям", - отметил Rogozin.



По словам вице-преьера, возможную отмену двустороннего соглашения он намерен обсудить с администрацией президента США и поставить в повестку российско-американских контактов.

В ходе встречи со Стивеном Сигалом Rogozin также заявил, что силовым структурам США и России, занимающимся подготовкой антитеррористических групп, необходимо наладить более плотное взаимодействие друг с другом.

ВЛАСТИ КОЛОРАДО УЖЕСТОЧИЛИ КОНТРОЛЬ НАД ОРУЖИЕМ

Губернатор американского штата Колорадо Джон Хикенлупер подписал новый закон о контроле над оружием - спустя ровно семь месяцев после стрельбы в кинотеатре в городе Аврора, когда 24-летний Джеймс Холмс убил 12 человек.

Новый закон ограничивает размер патронных магазинов и устанавливает универсальные правила проверки покупателя,

в том числе в случае с покупкой оружия по интернету.

Закон был подписан на фоне громкого убийства в штате. Полиция Колорадо разыскивает мужчину, застрелившего во вторник вечером главу тюремной службы штата Тома Клементса на пороге его дома. Злоумышленник позвонил в дверь и, когда Клементс открыл, выстрелил ему в голову.

МЭР НЬЮ-ЙОРКА БЛУМБЕРГ НАМЕРЕН СПРЯТАТЬ СИГАРЕТЫ ОТ ПОКУПАТЕЛЕЙ

Мэр Нью-Йорка Майкл Блумберг предложил принять закон, который запретит выставлять пачки сигарет на прилавках, витринах и кассах. Об этом сообщает The New York Times.

Если запрет на демонстрацию табачной продукции на прилавках будет введен, то покупатели смогут получить сигареты, только попросив их у продавца. Сами же пачки будут храниться под кассой, за занавеской либо вообще в отдельном помещении магазина, пишет The New York Daily News.

По мнению мэра, запрет оградит тех, кто пытается бросить курить, от соблазна купить сигареты. Кроме того, меньше интереса к сигаретам будет и у молодых людей, которым будет реже хотеться их попробовать.

Предложение Блумберга будет обсуждаться в городском совете Нью-Йорка, и спикер этого органа Кристина Куин уже пообещала поддержать его. В случае принятия запрет станет первым в своем роде в США.

Майкл Блумберг, возглавляющий администрацию Нью-Йорка с 2002 года, ранее уже

принял ряд мер, направленных на борьбу с курением. Так, в 2010 году в городе утвердили закон, запрещающий курить на площадях, в парках и на пляжах. На борьбу с вредной привычкой Блумберг выделял и личные средства в размере нескольких сотен миллионов долларов.

В результате если в 2002 году курильщиками являлись 21,5 процента взрослых жителей Нью-Йорка, то в 2011 году таковыми называли себя лишь 14,8 процента. Несмотря на это, по официальной статистике, курение уносит жизни около 7000 горожан в год.

Между тем недавно еще одна инициатива Блумберга, продиктованная заботой о здоровье горожан, была отклонена. Речь идет о запрете на продажу на улицах и в общепите больших емкостей со сладкими напитками, принятом в 2012 году и отмененном до вступления в силу в марте 2013-го. Суд, отклонивший запрет, назвал его "избирательным и несостоятельным".

Lenta.ru

КУРС ЮАНИЯ ДОСТИГ ИСТОРИЧЕСКОГО МАКСИМУМА ПО ОТНОШЕНИЮ К ДОЛЛАРУ США

Обменный курс китайского юаня достиг в среду исторического максимума по отношению к американскому доллару. "Рост курса юаня к доллару превысил самые смелые прогнозы участников рынка", - отмечает аналитический интернет-портал "Хэсюнь".

В сообщении отмечается, что "определенное воздействие" на укрепление юаня оказали "новые меры китайского правительства по поддержанию увеличения цен на рынке недвижимости и недавние операции Народного банка Китая (центробанка) по сокращению денежной массы".

Как передает ИТАР-ТАСС, в середине дня за один доллар на финансовых рынках КНР давали 6,2120 юаня. С момента создания в Китае в 1994 году внутреннего валютного рынка

национальная валюта никогда не стоила так дорого по сравнению с американским долларом.

Увеличение спроса на юань произошло после того, как центробанк Китая неожиданно для участников рынка расширил на 0,07% верхний коридор валютного колебания национальной валюты. Эксперты объясняют укрепление китайской валюты ростом мировых цен на сырье и итогами визита в КНР министра финансов США Джейкоба Лью.

США уже в течение ряда лет добиваются от Китая повышения обменного курса с тем, чтобы снизить конкурентоспособность китайских товаров. Как отмечает "Хэсюнь", в долгосрочной перспективе доллар сохраняет потенциал к росту. Этому способствует недавний рост активности производственного сектора США.

МЕДИЦИНА



Рафаэль
НЕКТАЛОВ

14 января нас пригласили в медицинский офис доктора Майкла Баранова, который отметил свое десятилетие работы в Квинсе. Сотни иммигрантов прошли через этот лечебный центр, вновь почувствовав в себе силы и уверенность. Причем, приходят сюда не только пожилые люди, но и молодежь: кому-то из молодых не оказали должного внимания родители, кто-то столкнулся с недугом после полученной травмы... В просторном фойе через это и светло. Слева и справа кабинеты, залы с суперсовременными тренажерами, инвентарем и специальным физиотерапевтическим оборудованием для лечения заболеваний от пальцев рук до пальцев на ногах, т.е. всего опорно – двигательного аппарата. Офис арендует отличный плавательный бассейн, где 2 раза в неделю проводятся водные процедуры и определенные лечебные упражнения.

Много пациентов - наших соотечественников и коренных американцев обращаются в офис для физической реабилитации после всевозможных заболеваний, таких как инсульт, инфаркт, гипертония и те кто перенес операции на сердце. Много пациентов, страдающих разными видами артритов. С ними работает Светлана Мильнер – MS Occupational Therapy, специалист имеющий соответствующее образование и лиценс на лечение таких заболеваний.

Надо особо отметить стремление руководства офиса к научной деятельности, поиску и применению в практике новейших достижений современной медико – биологической науки. Именно то, что работники офиса - высокопрофессиональные специалисты, вызывает у пациентов уважение и любовь к ним.

МАЙКЛ БАРАНОВ DPT, F.C.E.S окончил три учебных за-

СТАНЬ ЗДОРОВЫМ И ПРИВЛЕКАТЕЛЬНЫМ!



ведения в Америке: Creighton University's (Doctor of Physical Therapy), University of Medicine of New Jersey (Master of Physical Therapy), Long Island University's (Bachelor of Respiratory Therapy). До этого четыре года учился в Киевском университете по специальности «физическое и психологическое образование», где изучал методику оздоровительных и физиотерапевтических упражнений и массажа. Европейский опыт физиотерапии в сочетании с обширным образованием, полученным в Америке, практическая работа и стажировка в таких госпиталях, как Kingsbrook Jewish Medical Center, Lenox Hill Hospital, Nicholas Institute of Sport Medicine and Athletic Trauma, а так же Allegheny

University Hospital и St. Joseph's Medical Center, позволяют ему успешно работать с людьми разного возраста, которые нуждаются в физиотерапевтическом лечении. Д-р М.Баранов эффективно применяет как традиционные, так и альтернативные методы. Является автором 30 научных публикаций в области физиотерапии. Соавтор шести диагностических и лечебно-профилактических физиотерапевтических компьютерных программ и вебсайта WWW.MBFMETHOD.COM. (Все программы и website работают на английском и русском языках).

Лечебный центр в Квинсе поднимал с д-ром Майклом Барановым его отец, доктор биологических наук ВЛАДИМИР

БАРАНОВ (Ph.D).

Вспомните, дорогие читатели, занимательные и полезные статьи доктора Владимира Баранова. Например, «Экспресс метод прогноза роста и веса тела детей». Этот метод очень заинтересовал молодых родителей. Ведь нам предложено сделать первый шаг к познанию физического развития детей - шаг, который способны сделать все родители! Простой тест, дающий высокоточный прогноз роста и веса тела детей в возрасте от 1 дня до 3 лет! Ребенку 3 года, а мы делаем прогноз, относящийся к его 18 – 20 годам!

Или: «Как стать высоким, стройным, сильным», «Как быть здоровым и привлекательным!» - публикации, предлагающие комплексный метод оценки физического развития детей на различных этапах жизни: от рождения до 18 (девушки) – 20 лет (юноши). Для тех, у кого проблемы с весом тела предлагается программа, не имеющая аналогов в мире: «Последний шанс для тех, кто мечтает похудеть, удержать или увеличить вес тела».

Наши читатели вырезали эти номера для подшивки. Кстати, теперь, в век интернета, можно ознакомиться с ними и компьютерными программами, созданными отцом и сыном на сайте www.MBFMethod.com, где можно познакомиться с научно обоснованными методами увеличения роста детей, нормализации веса тела и совершенствования телосложения у людей разного возраста.

Д-р В.Баранов – член Американской коллегии специалистов в области спортивной медицины. Автор 20 книг и более 250 статей в области физиологии и методики оздоровительной и лечебной физкультуры. Пользуется огромным авторитетом в общине русскоязычных иммигрантов Нью-Йорка. Имеет 7 авторских свидетельств на изобретения тренажеров для лечебной физ-

культуры и спорта. Создатель первого в СССР компьютерного справочника по оздоровительной и лечебной физкультуре. Соавтор шести диагностических и лечебно-профилактических физиотерапевтических компьютерных программ и вебсайта WWW.MBFMETHOD.COM, которые работают на английском и русском языках.

- Мне очень интересно работать по системе лечения, разработанной Майклом и Владимиром Барановыми, - говорит выпускник Туро-колледжа Виталий Древал, помощник врача-физиотерапевта. – Они проповедуют философию лечения больных, за которой – настоящее и будущее: вначале выверенная до мелочей двигательная реабилитация костно-мышечной системы, предписанная физиотерапевтом, а потом уж таблетка. К сожалению, многие недооценивают возможности устранения болезней при помощи физических упражнений, уповая только на таблетки.

Мне известны многие системы лечения, они рекомендованы нам в колледже. Но, работая под руководством Майкла Баранова, я смог оценить все достоинства его системы. Она практична и высокоэффективна! К нам приходит немало пациентов на костылях, а через некоторое время они уходят здоровыми. Большое внимание уделяется лечению детей, у которых те или иные нарушения осанки, походки, недостаточная мышечная масса и другие проблемы опорно-двигательного аппарата.

В офисе М. Баранова работают высокопрофессиональные и очень милые, отзывчивые и добрые люди. Мне приходилось самому здесь лечиться и я на себе почувствовал высокопрофессиональный подход к пациентам. Один из них - Хамп-Дэвид Таузинг говорил мне, что здесь он в царстве нежности, тонкости и терпения! И что сейчас у него позвоночник гибкий, ни болезней, ни старости нет! Я прихожу сюда три раза в неделю – и могу сказать только одно слово: excellent! - с восторгом и благодарностью отзываясь он о своих докторе и помощниках физиотерапевтов.

Мне показали многие высокоэффективные физиотерапевтические приборы, которые применяются в офисе. Они, в совокупности с другими методами лечения, необходимы для восстановления и увеличения подвижности суставов рук, ног и позвоночника у пациентов, страдающих от заболеваний, которые ограничивают радость и полноту жизни.

Говорят, самое лучшее доказательство выздоровления – постоянно хорошее расположение духа. Оно гарантировано в офисе доктора Майкла Баранова!

Фото Мэрика Рубинова



ПАМЯТЬ

6 марта 2013 года в Еврейском центре «Лефрак-Сити» состоялось отчетно-перевыборное заседание Правления Благотворительного Фонда «Ташкент»

В повестке дня было два вопроса:

1) Отчет президента Фонда за период с июня 2012 года по март 2013 года.

2) Выборы нового президента Фонда.

По первому вопросу выступил президент Фонда «Ташкент» **Роберт Мавашев**. Он сообщил, что за отчетный период было собрано (в долларах США) 45, 234.53. Эти деньги были собраны: 39,101.00 - на благотворительном вечере в июне 2012 года; 1,150.00 - после благотворительного вечера и 4,983.53 - собрано в Купа-цдака.

Деньги были расходованы (в долларах США):

на проведение благотворительного вечера - 11,100.00;

на зарплату и обслуживание - 3,110.00;

на инвентарь - 100.00;

на химическое уничтожение травы на обоих кладбищах -1,500.00;

на строительно-реставрационные работы по кладбищу «Чигатай»:

на строительство и реставрация трёх заборов - 14, 974.00,

на реставрацию памятников (88 могил) - 2,480.00;

на строительно-реставрационные работы по кладбищу «Текстиль»:

на реставрацию забора - 1,700.00,

на реставрацию памятников (84 могилы) - 1,110.00;

на оплата веб-сайта Фонда «Ташкент» за год -280.00;

на оплата оператору за видеофильм - 150.00;

РОМАН КАЙКОВ ИЗБРАН ПРЕЗИДЕНТОМ БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОГО ФОНДА «ТАШКЕНТ»

ОТЧЕТНО-ПЕРЕВЫБОРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ ПРАВЛЕНИЯ АГОТВОРИТЕЛЬНОГО ФОНДА «ТАШКЕНТ» ИМЕНИ ДАВИДА АМИНОВА



на некролог в газете - 150.00.

В итоге - 36,654.00.

Остаток материальных средств на счете Фонда «Ташкент» в банке на 6 марта 2013 года - 13,023.37.

Этот финансовый отчет был рекомендован к утверждению Ревизионной комиссией и был принят Правлением Фонда «Ташкент».

Далее Роберт Мавашев обратился к членам Правления с просьбой освободить его от обязанностей президента Фонда.

«В этой должности, - продолжил он, - я проработал 8 лет. За это время Фондом были проведены большие работы по благоустройству наших кладбищ в Ташкенте. По кладбищу «Чигатай»: заново построена и реставрирована боль-

шая часть заборов, отреставрированы около 1000 могил, установлено 187 новых памятников, оплаченных нашими земляками из США и Израиля. Территория кладбища приведена в полный порядок.

По кладбищу «Текстиль»: кладбище заново перестроено, построены подсобные помещения для ритуальных услуг, новые туалеты, подключена городская кана-

лели. Затем состоялись перевыборы президента и вице-президента Фонда «Ташкент».

На должность президента Фонда «Ташкент» были выдвинуты две кандидатуры: **Марк Мушоев** и **Роман Кайков**.

Голоса 14 членов Правления Фонда разделились поровну. За каждого кандидата проголосовали 7 членов Правления Фонда «Ташкент».

Поскольку голоса разделились, Роберт Мавашев предложил выбрать на должность президента Фонда **Романа Кайкова**, а вице-президентом - **Марка Мушоева**.

Члены Правления Фонда единогласно поддержали это предложение.



лизация, построена заново и реставрирована большая часть заборов. Вся территория кладбища заасфальтирована и сделано многое другое.

Создан веб-сайт Фонда «Ташкент».

На протяжении восьми лет, кроме членов Фонда «Ташкент», нам очень много помогали наши соотечественники, живущие в Ташкенте. Это Сергей Нисимов, Юра Хаимов, Матвей Фараджев, Марина Акилова и ныне покойный Иосиф Рыбаков».

Члены Правления удовлетворили просьбу Роберта Мавашева и выразили ему огромную благодарность за долговременную безупречную работу.

Роберт Мавашев поблагодарил всех членов Фонда, а также бывших ташкентцев за материальную и моральную поддержку деятельности Фонда. Он желает новому руководству Благотворительного Фонда «Ташкент» им. Давида Аминова успехов в дальнейшей работе по благоустройству двух кладбищ города Ташкента. Работы там еще много.

**Члены Правления
Фонда «Ташкент»
Роберт ПИНХАСОВ,
Арон АРОНОВ,
Илья МУШЕЕВ.**

Справка The Bukharian Times

Роман Кайков - родился в 1978 году, в городе Ташкенте, Узбекистан. Закончив 7 классов средней школы №160, в 1991 году с родителями иммигрировал в г. Нью-Йорк, США. По приезду в Америку закончил среднюю школу и поступил в Нью-Йоркский Университет на кинематографа.

В 1994 году Роман вместе с отцом Григорием Кайковым основали первое вещание на американском телевидение о бухарско-еврейской общине и её выдающихся людях. Роман оператор-постановщик, выпускник NYU и St. Johns University. Еще в студенческие годы принимал участие в качестве кинооператора во многих американских художественных фильмах: «Смешной Валентин», «Мишка - голубые глаза», «Школа законов», а также на телевидение. В 1995 году им был создан первый телефонный справочник, и перепись населения общин бухарских евреев Америки. Является представителем третьего поколения и президентом компании «Кайков-Медиа». Совместно с режиссером-постановщиком и автором-сценаристом, народным артистом Туркменистана Беном Исаковым, были созданы фильмы: «Чаша Иль-яса», «Шоиста, сцена, песня, аплодисменты, жизнь», и т.д. Романом было создано более сорока документальных фильмов, а также, вместе с режиссером Борисом Катаевым выпущены фильмы: «Таджикистан в нашем сердце» и «Конгресс объединяет нас». В данное время главный продюсер и ведущий Кайков ТВ.

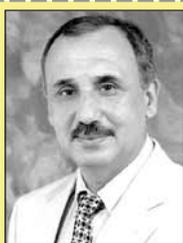


Wishing You a Chag Kasher V'Sameach



**Assemblyman
Michael Simanowitz**

27th Assembly District
159-06 71st Ave, Flushing, NY 11365
718-969-1508



*Alec Avulov
M.S., E.A.
Master of
Science in
Taxation*

AVULOV TAX CONSULTING Tax Accounting and Business Services

- Открытие и ведение всех видов корпораций и партнерства ("C", "S", LLC, LLP).
- Помощь в получении TaxID для частных лиц и компаний, а также различных бизнес лиценсов (сигареты, вино, пиво и т.д.)
- Компьютеризованный бухгалтерский учет и составление финансовых отчетов.
- Personal, Corporate and Partnership Income Tax Returns
- Sales and Payroll Tax Returns (Отчет по зарплате, включая распечатку чеков и paystubs)
- Представительство в налоговых органах (IRS, NYS Department of Taxation)
- Финансовое планирование. Открытие пенсионных планов (IRA'S, SEPS)
- Иммиграционные услуги: Лотерея на грин-карту, травел-паспорт, оформление на гражданство и грин-карту, гостевые приглашения и перевод документов.

105-25 64th Avenue
Forest Hills NY 11375
Tel 718-606-8900
Cell 917-498-8935
Fax 718-606-8902
aavulov@gmail.com



Anatoly S. ZAKINOV
Bail Bondsman
Private Investigator

Bail Bonds

Освобождение под залог из тюрьмы
24/7 day service
718-288-8166

International Security Services, Inc.

Уголовные и гражданские расследования
Предоставление достоверной информации для суда
Поиск пропавших людей
Нахождение скрытых вложений и имущества
Супружеские проблемы
Все виды охраны для бизнесов и частных лиц
Полный курс обучения (на русском языке) и лицензирования невооруженных Security Guard - 8 часов и вооруженных Security Guard - 47 часов

90-50 Parsons Blvd, # 216 Jamaica,
NY 11432
718-288-8166

715 Ave U, # 1 Brooklyn,
NY 11223
718-837-3910

Licensed by the New York State Department of State

INCOME TAX

INDIVIDUAL

SUSANNA ILYASOVA

Certified

**Tax Preparer
Tax Consultant**

Высококвалифицированный профессионал по налогам.

102-30 Queens Blvd., Apt #2J, F.H. 11375

Tel **718-897-5176**



PROFESSIONAL TRANSLATION OF LEGAL DOCUMENTS:

Birth, Divorce and Marriage Certificates;
School Transcripts and Diplomas;
*Preparation of litigation papers for attorneys;
Notary/Seal and more.*



Вероника

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ
ПЕРЕВОД ЮРИДИЧЕСКИХ ДОКУМЕНТОВ:
Свидетельств о рождении, браке, разводе,
школьных аттестатов, дипломов и других документов
*Подготовка судебных документов для адвокатов
Услуги нотариуса с печатью*

Tel./Тел. (917) 373-4213

Attentive Home Care Home Care Agency

113-25 Queens Blvd, Forest Hills, NY



Дорогие работники по уходу на дому!

Агентство «Attentive Home Care» приглашает вас!

- Высокая оплата
- Быстрое трудоустройство
- Внимание и поддержка каждому работнику
- Удобный для вас график работы
- Оплачиваемая страховка и отпуск
- Помогаем пациентам перейти в наш офис, а также быстро и бесплатно оформить лиценс Home Attendant

Звоните по тел.

Brooklyn – 718.843.8430

Queens - 718.943.0900



TAX ACE
Real Experience
Real Results
LANA SHIMUNOVA
Lana@taxacellc.com
JONATHAN NIYAZOV
Jonathan@taxacellc.com

Tel: (718) 310 - 0296

Fax: (718) 709-8680 www.TaxAceLLC.com

97-11 64TH ROAD, 2ND FL. REGO PARK, NY 11374

- Персональный Tax Return
 - Корпорационный Tax Return
 - Открытие и ведение всех видов корпораций и партнерств
 - Организация и Планирование Бизнеса
 - Бухгалтерский учет и составление финансовых отчетов
 - Payroll & Sales Tax
 - Иностранные Инвестиции и Apostille
- ГАРАНТИРУЕМ МАКСИМАЛЬНЫЙ ВОЗВРАТ
В МИНИМАЛЬНЫЕ СРОКИ И ЗА НИЗКУЮ ЦЕНУ!**

ДУХОВНОСТЬ



**Раббай Барух
БАБАЕВ,**
раввин Централь-
ной синагоги Канес-
сои Калон

Ввиду того, что в пасхальную ночь мы исполняем множество заповедей Торы — как позитивных, так и запрещающих, — а также заповедей, установленных мудрецами, не считая еще более многочисленных дополнительных запретов, постановлений и обычаев, которые мы осуществляем за пасхальным столом, а также потому, что еврейские мудрецы постановили, что не разрешается исполнять несколько заповедей сразу, а, напротив, необходимо исполнять каждую из них в отдельности, каждую в свое время, в указанном месте и в установленном порядке, — ввиду всего этого еще в древние времена еврейские мудрецы установили порядок исполнения заповедей в пасхальную ночь. Этот порядок — Седер — остается постоянным на протяжении всей еврейской истории, и запрещено вносить в него какие-либо изменения.

Хотя наши прегрешения привели к разрушению Иерусалимского Храма, и теперь мы не приносим ни пасхальную жертву, ни Хагигу и не можем исполнять заповеди, связанные с этими жертвоприношениями, число заповедей, которые мы исполняем за праздничным столом, все еще велико. К ним добавляются многочисленные постановления мудрецов, установленные специально для нашего времени с тем, чтобы мы не забывали о заповедях, которые исполнялись во времена Храма. Поэтому несмотря на то, что реальное «наполнение» Седера сегодня несколько иное, нежели в древние времена, времена Храма, он и сегодня проводится в порядке, установленном когда-то нашими мудрецами. Это будет продолжаться до тех пор, пока — как мы надеемся, совсем скоро, еще в наши дни — не будет восстановлен Храм, и мы не начнем проводить Седер так же, как в древние времена.

«Поэтому каждый из нас должен с трепетом выполнять все без исключения постановления мудрецов, связанные с проведением Седера и чтением Агады, не относясь легкомысленно ни к одной детали, даже если некоторые из них могут показаться нам малозначительными. Мы должны проявить достаточно мудрости и тщательно выполнять все эти постановления без исключения, поскольку в них нет ни одной маловажной детали» (Маариль).

Вот что сказано на эту тему в святой книге Зоар:

Следующая заповедь — рассказ, прославляющий Исход из Египта, — непременно обязывает каждого из нас. Ведь сказано, что каждый, кто рассказывает об Исходе из Египта с радостью и весельем, приглашен праздновать и веселиться в присутствии Вс-вышнего в будущем мире. А это — величайшая из радостей, которой может удостоиться человек, — ликовать вместе со Вс-вышним. Он сам радуется, слушая этот рассказ. В этот час Он созывает свою свиту и говорит ей: «Идите и слушайте рассказ, прославляющий Мое величие, который рассказывают Мои сыновья,

ШАБИ ЧОР ПИЁЛА - НОЧЬ СЕДЕРА



радующиеся дарованному Мною спасением! И собирается вся свита и отправляется в еврейские дома — слушать радостный рассказ, прославляющий дарованное Вс-вышним освобождение. Затем эта свита возвращается к Вс-вышнему и благодарит Его за все эти чудеса и подвиги, прославляет Его, ибо Ему принадлежит святой народ, живущий на земле и радующийся посланному Вс-вышним освобождению. Таким образом увеличивается мощь Небес и выходит, что Израиль преумножает силу Вс-вышнего. Так возрастает мощь царя, когда люди прославляют его подвиги, благодарят его, трепещут перед ним и падают ниц перед его величием. По всем этим причинам необходимо прославлять Вс-вышнего, рассказывая об Исходе из Египта...»

Поэтому каждый из нас должен постоянно рассказывать о величии Вс-вышнего и прославлять чудеса, постоянно совершаемые Им.

Естественно было бы спросить: «Для чего выдумана эта заповедь — заповедь рассказа об Исходе? Ведь Вс-вышний знает все, что было, и все, что будет, — для чего же мы рассказываем Ему о том, что Он сделал и что прекрасно Ему известно?»

Несмотря на это, мы должны прославлять чудо и во всех подробностях рассказывать о нем перед лицом Вс-вышнего, потому что этот рассказ поднимается на Небеса. Услышав его, собирается вся свита Вс-вышнего. Она благодарит и прославляет Его, и Его величие возрастает и распространяется и вверх, и вниз. Да будет Он благословен, Амен, Амен.

В обычаях и законах, установленных мудрецами в отношении этой ночи, скрыты величайшие, возвышеннейшие тайны мироздания. Даже различия в обычаях, принятых разными общинами, являются священными и необходимо их сохранять. Поэтому каждый из нас должен тщательно соблюдать обычаи своих отцов, даже когда мы не понимаем их скрытого смысла, а только прямой и непосредственный, — ведь мы обязаны подчиняться указаниям мудрецов и поступать так же, как поступали они, руководствоваться теми же устремлениями и придавать своим поступкам тот же смысл. Таким образом, исполняя заповеди, связанные с пасхальной ночью, мы достаиваемся соприкоснуться с величайшей святостью. Ведь святость, достигаемая посредством духовного очищения и сердечной радости, выше той, которая достигается самым могучим разумом.

Вот почему так умножили мудрецы

прославления этой ночи, равно как и прославления Израиля, очищающегося и освящающегося исполнением заповедей за пасхальным столом. Они сказали: «Вс-вышний покидает свою свиту на Небесах и праведников в раю и отправляется на землю к еврейскому народу, радующемуся заповедям пасхальной ночи и прославляющему Его».

Хотя мы и не посвящены в тайные разделы Торы, Вс-вышний наградит нас за твердую веру в возвышенный смысл всего, что связано с пасхальным Седером. Точно так же мы будем награждены за то, что усвоили хотя бы непосредственный смысл всех законов и обычаев Седера, все то, что открыто каждому из нас, — ведь изучение всего, что доступно нашему пониманию, является нашей прямой обязанностью.

Обсуждая слово «Седер» — «порядок» — в применении к пасхальной ночи, Маараль из Праги писал, что оно призвано напоминать о том, что чудеса, совершенные Вс-вышним в Египте и прославляемые в эту ночь, являются источником и прообразом всех чудес, совершенных Вс-вышним во все времена, равно как и тех, которые Он совершит в будущем до самого конца времен, ибо все они совершаются в соответствии с изначальным планом и в установленном порядке. Нет ничего, что не было бы задумано Вс-вышним с самого начала, равно как нет чуда, которое не было бы совершено в задуманном Вс-вышним порядке. Это относится и к истории еврейского народа — хотя и в ней нашлось место порабощению и изгнанию.

Мудрецы дали еще одно объяснение слову «Седер» в применении к пасхальной ночи, с которой начинается первый праздничный день Песаха. Этот день устанавливает точку отсчета всем праздничным и иным примечательным дням еврейского года.

Пять правил проведения Седера

Первое правило: Седер начинается с Кидуша и благословения Шеһехеяну. Ведь до освящения Седера Кидушем мы не можем есть и пить все то, что указывают заповеди. Тот, кто производит Кидуш, произносит три благословения: на «Плоды виноградной лозы», «Освящающему Израиль и времена» и Шеһехеяну. Затем он выпивает бокал вина, при посредстве которого производился Кидуш — первый из четырех бокалов, предписанных заповедью.

Второе правило: заповеди исполняются каждая в отдельности, а не «сериями». Поэтому все четыре бокала выпиваются в разное время, отдельно друг от друга. Поскольку эта заповедь

особенно близка нам, так как четыре бокала символизируют четыре разных названия, данных Торой избавлению евреев от рабства, равно как и четыре различных понятия, скрывающиеся за этими названиями, все бокалы выпиваются в особый момент, украшающий исполнение заповеди. Поэтому мудрецы выбрали для каждого из них наиболее красочный момент: после произнесения нескольких благословений, после прославления Вс-вышнего, в котором мы благодарим Его за дарованные Им милости, когда сердце радуется, и вино только увеличивает эту радость. Если мы, вслед за мудрецами, разделим халлель на две части («египетскую», малую, и общую, большую), то сможем понять, когда именно выпиваются все четыре бокала. Первый бокал — после благословений, связанных с Кидушем, второй — после завершения чтения Агады и «египетской» части халлеля, включающей благословение «Освободителю Израиля», третий — после Биркат һамазон, «Благословения после трапезы», четвертый — после завершения второй части халлеля, включая «Благословение на восхваления».

Третье правило: поскольку, согласно Торе, желательно, чтобы Агада рассказывалась в ответ на вопрос ребенка, чтение ее несколько откладывается. Вообще говоря, к чтению Агады, как и к исполнению любой другой заповеди Торы, следовало бы приступить как можно раньше, сразу же после Кидуша. Однако мы, для того, чтобы вызвать удивление у детей, сидящих за столом, и побудить их задавать вопросы, откладываем начало рассказа. Все новое и необычное, что дети видят в этот вечер, может пробудить их любопытство и вызвать недоуменные вопросы. В таком случае слова Агады будут восприняты ими с особой остротой и отпечатаются в их сердцах, что и составляет основу заповеди. Поэтому прежде, чем приступить к чтению Агады, мы едим карпас, обмакивая его в соленую воду, разламываем пополам мацу и поднимаем — для общего обозрения — пасхальное блюдо.

Четвертое правило: заповедь о маце предшествует заповеди о мароре. Так было даже во времена Храма, когда есть марор нас обязывала заповедь Торы, поскольку в ней сказано: «С мацой и марором вы будете есть ее (пасхальную жертву)». Маца названа в Торе перед марором и оттого всегда предшествовала ей — тем более справедливо это в наше время, когда есть марор обязывает нас не заповедь Торы, а заповедь, установленная мудрецами.

Пятое правило: пасхальная трапеза завершается афикоманом. Афикоман — половина разломанной мацы — выбран для завершения трапезы ввиду особого значения мацы в пасхальную ночь. Мы хотим, чтобы вкус мацы оставался во рту до утра, поэтому в самом конце трапезы, непосредственно перед Биркат һамазон, мы съедаем афикоман, после чего уже ничего не едим и ничего — кроме воды — не пьем. Однако этот запрет не относится к третьему и четвертому бокалам вина, которые, следуя заповеди, мы выпиваем позже.

По материалам
раввина Э. Ку-Тое

ISAAC SASSON

DEMOCRAT FOR CITY COUNCIL

ISAAC SASSON HAS BEEN THERE FOR OUR COMMUNITY HIS ENTIRE LIFE:



- ★ President, Kissena Jewish Center
- ★ Cancer Researcher at Sloan-Kettering
- ★ Educator, Queens College
- ★ 10 year Community Board 7 Member
- ★ President of his Tenants Association
- ★ Past Board Member Queens Jewish Community Council
- ★ Member, Jewish War Veterans and American Legion
- ★ Board Member & Past President Holly Civic Assoc.
- ★ Board Member, Garden Jewish Center
- ★ Distinguished Philanthropist
- ★ Completed 20 Marathons



"Our community has, for generations, believed in a strong education that is based in our values and traditions. New York City benefits, in many ways, from the religious school systems and I will fight to get parents who use our schools the support they deserve."

Isaac Sasson

IN THE CITY COUNCIL, ISAAC WILL:

- ★ Secure tuition assistance for parents who send their children to Yeshivas and Parochial Schools because our families should not have to pay taxes to support the public schools and pay AGAIN to educate their own children.
- ★ Never be a pawn of the Special Interests working against our interests in education just for an endorsement.



Wishing you a happy, healthy and Kosher Passover

לשנה הבאה בירושלים

L'Shanah HaBa'ah B'Yerushalayim

P.O. Box 670846, Flushing, NY 11367 (347) 299-3933

WWW.SASSONFORNYC.COM

Michael Paltiel, MD Board Certified

Доктор дерматолог Michael Paltiel, MD Board Certified

Специализируется в лечении всех видов кожных заболеваний у взрослых и детей:

- экзем, угрей, сыпи и т.д.;
- удаление папиллом, бородавок и других кожных образований;
- диагностика и лечение рака кожи;
- омоложение лица с помощью Peels, Botox, Rest lane.



Доктор принимает по адресам:

107 Northern Blvd, Suite 206
Great Nek, NY 11021
Тел.: 516-829-DERM (3376)
Fax: 516-829-2019

64-05 Yellowstone Blvd, Medical office room 101
Forest Hills, NY 11375
Тел.: 718-896-DERM (3376)

Принимаем большинство страховок, Медикер



adult & pediatric dermatology

Visit us At our Website:
AdultandPediatricDermatology.com



TEL: 718-896-DERM (3376)

БОРИС АБАЕВ, MD

PAIN MANAGEMENT,
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE

Специализированный центр по лечению болей и заболеваний нервной и костно-мышечной системы

- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний



НОВИНКА:
впервые в Квинсе и Бруклине!
Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- **КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!**

97-52 64 Avenue

(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive" (вход в офис с 64-й Ave.)

Тел. 718-830-0002

Принимаем **Все** медицинские страховки

Обеспечиваем транспорт

JCCA

Как известно, уже тринадцать лет в Форест Хиллс существует центр бухарско-еврейской молодежи под названием Bukharian Teen Lounge. Этот центр был открыт в 1999 году под эгидой Jewish Child Care Association (JCCA) и сейчас находится на нижнем этаже великолепного нового здания на 64-05 Йеллоустоун бульвар, угол 64-й роуд. Руководит центром несравненная Жанна Бейль.

На прошлой неделе в молодежном центре был фуршет, где чествовали членов бухарско-еврейской общины, которые оказали финансовую поддержку Bukharian Teen Lounge. Столы ломались от традиционных бухарско-еврейских кошеров блюд. В зале находилось около ста человек.

Первыми на торжественном вечере выступили главный исполнительный директор организации JCCA Ричард Алтман и вице-президент той же организации Дебби Перелмутер. Алтман и Перелмутер в своих коротких выступлениях подчеркнули, что молодежный центр построен на уважении к бухарско-еврейской культуре и традициям, и программы центра направлены на их сохранение.

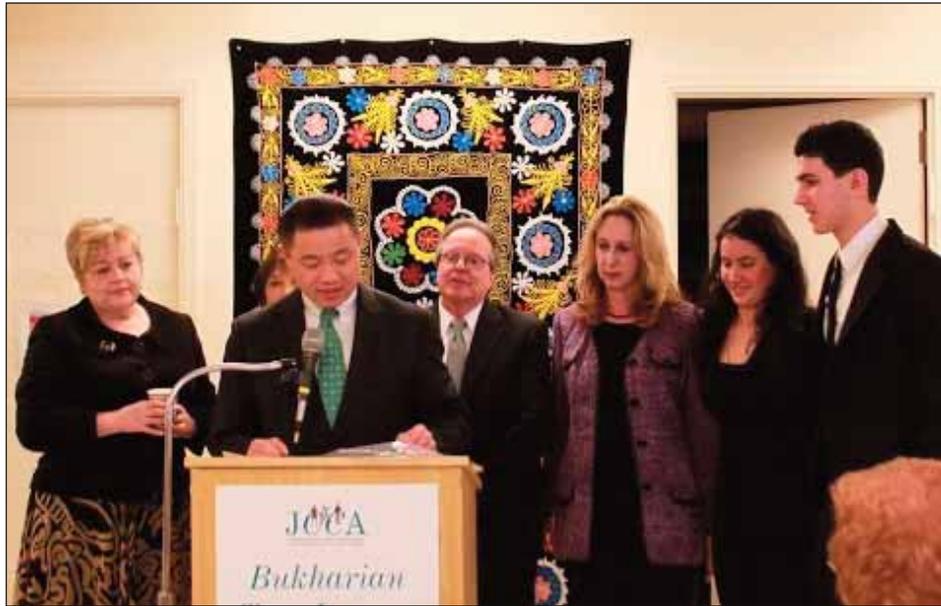
Затем выступила член нью-йоркского горсовета от Форест Хиллс и Рего Парка Карен Козловиц. Политик отметила: она добилась того, чтобы бухарские евреи впервые стали членами местного community board (общественного совета), выразила свое восхищение достижениями бухарско-еврейской общины и обещала продолжать работать на благо бухарских евреев.

Также свое восхищение бухарскими евреями и их "уникальной и прекрасной" общиной выразил в своем выступлении один из главных руководителей крупнейшей еврейской организации UJA-Federation Дэвид Мэллек.

Раввин Шломо Нисанов из синагоги "Кехиллат Сефардим Ахават Ахим" в районе Кью Гарденс Хиллс благословил вечер и собравшихся молитвой "шехияну" и сказал много теплых слов про бухарско-еврейскую молодежь. Он объяснил, что если человек считается сиротой, когда у него нет родителей, то народ становится сиротой, когда у него нет достойной молодежи, ведь молодежь - это будущее народа и общины.

Представители бухарско-еврейской молодежи были звездами того вечера и доказали, что община не только может, а

BUKHARIAN TEEN LOUNGE: 13 ЛЕТ ТРУДА НА БЛАГО ОБЩИНЫ



обязана гордиться такой молодежью. Первым из молодых людей выступил вице-президент молодежного центра Даниэль Галибов. Высокий и стройный молодой человек произнес свою речь на хорошем русском языке - и это при том, что многие его сверстники уже давно забыли родной язык.

Даниэль рассказал, что он рос без отца, а мама, как все наши иммигрантские родители, была занята на работе. Даниэль объяснил, что он и его сверстники ходят в молодежный центр Bukharian Teen Lounge, чтобы не тратить попусту время на улице. В Bukharian Teen Lounge очень много образовательных и развлекательных программ для молодежи, в которых принимал участие Даниэль.

Прошлой осенью Даниэль с группой парней и девушек из молодежного центра поехал на экскурсию в штат Огайо, где они посетили избирательный штаб кандидата в президенты Америки Митта Ромни. Даниэль Галибов с блеском в глазах рассказал о том, как удивлены были ребята, когда в избирательном штабе к ним неожиданно зашел познакомиться сам Митт Ромни!

Бабушка Даниэля Рена Галибова выразила свою признательность молодежному центру, который посещают трое ее внуков. Она рассказала мне, что Bukharian Teen Lounge действительно помогает бухарско-еврейской молодежи и она очень благодарна за это. Приятно было видеть, как старшие члены семьи поддерживают наших молодых людей, участвуют в их жизни и гордятся ими.

С другим вице-президентом молодежного центра Bukharian Teen Lounge Ником Какуриевым я имел честь сидеть рядом на фуршете. Мне сразу бросились в глаза интеллигентность, серьезность и высокий уровень культуры этого молодого человека, кото-

рому всего семнадцать лет. Он рассказал мне, что хочет быть юристом и Bukharian Teen Lounge устроил его на стажировку в окружную прокуратуру Квинса.

Выступая, Ник Какуриев рассказал собравшимся, что до того, как он начал посещать Bukharian Teen Lounge, он часто пропускал занятия в школе, оценки у него хромали и вообще он общался с не самыми положительными ребятами. После того как он начал ходить в Bukharian Teen Lounge, его оценки стали отличными, пропускать уроки он перестал и обрел новых, хороших друзей. Ник поблагодарил работников Bukharian Teen

Lounge за то, что они помогли ему встать на правильный путь в жизни.

Выступили также две сестры: Яффит и Ариэлла Муллокандовы. Яффит - "выпускница" Bukharian Teen Lounge, которая сейчас вернулась туда на работу. Она поведала, что именно благодаря этой организации выбрала профессию социального работника. Ариэлла рассказала, что вместе с другими ребятами из Bukharian Teen Lounge она поедет в уникальное путешествие по Узбекистану этим летом.

Мать девушек Лариса Муллокандова поблагодарила молодежный центр за то, что он так помог детям, ведь у многих родителей просто нет времени проводить



достаточно времени со своими детьми после школы.

В зале также присутствовал генеральный консул Узбекистана в Нью-Йорке д-р Дурбек Аманов, пришедший поздравить своих земляков. Его присутствие показывает уважение руководства Узбекистана к бухарским евреям. Сам д-р Аманов - давний друг бухарско-еврейской общины.

В конце вечера директор JCCA и большой друг бухарско-еврейской общины Белла Зелкин наградила членов общины за их благотворительную деятельность для Bukharian Teen Lounge.

В числе награжденных были две очень известные в бухарско-еврейской общине супружеские пары: Борис и Раиса Мататовы и Борис Кандхоров с супругой, д-ром Зоей Максумовой. Борис Кандхоров заявил: "Здорово, что есть такое место, как Bukharian Teen Lounge, где наши дети под присмотром!" - и выразил свою уверенность в том, что ребята из молодежного центра в будущем будут сенаторами и конгрессменами.

Также были награждены Лана Ханимова-Левитина, юрист Арон Борухов, предприниматель и президент фонда имени Ицхака Мавашева Давид Мавашев и другие.

Пришедший к началу церемонии награждения городской ревизор Джон Лу выразил свое уважение бухарско-еврейской общине. Он особо отметил редактора газеты Bukharian Times Рафаэля Некталова и юриста Арона Борухова.

Джон Лу пообещал бороться за то, чтобы бухарско-еврейские организации, такие как Bukharian Teen Lounge, получали достаточное финансирование от городских властей. В заключение он вручил почетную грамоту от городского правительства молодежному центру Bukharian Teen Lounge.

Я попросил Рафаэля Некталова, которого также наградили в этот вечер, прокомментировать это событие.

- JCCA - это серьезная и одна из старейших еврейских организаций в Нью-Йорке, - сказал он. - То, что сделано Беллой Зелкин, - настоящий подвиг. Теперь в нашем районе есть не просто еврейский центр детей и юношества - вместе с этим открылись новые рабочие места для представителей бухарско-еврейской общины. Я рад, что наши филантропы внесли деньги не просто в



Узбекистану

какую-то престижную организацию с громким именем, а поддержали важный образовательный и культурологический проект.

На самом деле, эти молодые юноши уже активно сотрудничают с UJA Federation, создали группу молодых лидеров «Калонтар», выпускают собственное приложение к газете TheBukharian Times - одним словом, состоялись в нашей общине. И мне, молодому человеку, приятно быть свидетелем этого события.

Ждали и заявленных ведущими юмористов, но все уже стали расходиться, и мы надеемся увидеть их в специальной программе.

Через несколько дней мы получили отчет о фандрайзинге, где были четко указаны расходы: сколько денег было потрачено на ужин, на оформление зала, и сколько денег осталось в кассе организации. Собрали 25 тысяч долларов, а потратили 5. Осталось 20 тысяч. Именно такую планку ставили перед собой организаторы фандрайзинга.

Евгений ГИРИН
Фото Григория Кайкова



НАМ ПИШУТ

На первом году моей замужней жизни в 1962 году в Самарканде вся семья готовилась к празднику Песах. Мы жили в Старом городе, в еврейском квартале, по Восточной улице, №17, прямо напротив дома уважаемого Гавриэля Муллокандова. Уж очень престижно было жить напротив народного артиста Узбекистана, всеобщего любимца!

В квартале все говорили по-бухарски, от мала до велика. Слева от нас жила семья Зильпocha Лалмиева, Аврохаими Кичири с супругой Но-зуук, в тупике жила не менее уважаемая семья Бабаевых. В каждом дворе жило по несколько семей, а детей – куча.

СЧАСТЬЕ ЛЮБЫ, ИЛИ ПЕСАХ В САМАРКАНДЕ



И вот я, молодая 16-летняя сноха-келинка из Ташкента, жила в доме известных в Самарканде Сиви Кассова Шимунова, приходилась снохой Кали Ёиру. В этом же дворе жили дедушка Сиви Кассов с его молодой женой, которую мы называли бабушкой, и тетя Абигай Кандхорова, жена покойного Аврама Шимунова, их дети Ильяс, Мотик, Ада.

Я была снохой в доме моего мужа, и так как он был единственным сыном, то отношение к снохе было особенным.

И вот идет тщательная подготовка к Песаху. Нет необходимости вам, дорогой читатель, объяснять, что значит эта подготовка, особенно, в условиях тех лет.

И вот уже днем, накануне праздника, свекровь отправила меня за чем-то к Бабае-

вым, что-то было связано с халико.

И вот я захожу к ним во двор, и что я вижу! Маленькие девочки и мальчики из близлежащих дворов собрались и учат «Алахмани ания»! Я вытаращила на них глаза с удивлением: они передают друг другу листочек, на котором написан этот фрагмент из пасхальной Агады. Это были дети от 6-7 до 11 лет, и мне стало стыдно, что я уже замужем, большая девушка, и не знаю наизусть этого ивритского текста.

А ведь я - дочь достойного Мошияха Беньяминова, который читал на иврите священные книги, сидур, Зоар и многое другое, завязывал ежедневно тфиллин, посещал синагогу и являлся домом самого Мулло Ёска Маргиланского!

Все наши еврейские праздники, особенно Песах, проходили с участием большого количества родственников и друзей. Эти песни «Якуним ки медонад?», «Бузгола» и что-то ещё всегда согревали мое сердце! Кто-то прятал мацу, а потом папа искал и наказывал тех, кто не показывал место расположения спрятанной мацы... Как все это было забавно!

Ещё вспомнила, как за день до Песаха папа искал 10 завязанных кусочков хлеба, как наши мамы-бабушки собирались и пекли мацу всем авлотом. Обо всём этом я знала, видела, но почему-то наши родители не заинтересовывали нас, детей, чтобы мы тоже знали наизусть с ранних лет



я зубрю его (слов тогда не понимала!).

В первый вечер, как и у всех, за столом сидит много народу – все родные со двора. Начался седер. Дедушка Сиви Кассов озвучил наизусть

лось так, как я хотела. Моя свекровь, мать единственного сына, мечтала видеть внуков, а мне Хашем подарил трех девочек, одну красивее другой. Наши пути разошлись.

Когда я приехала в Израиль, помню тот первый Песах на Святой земле, где я, девочка, могла, с гордостью пропеть это благословение «Алахмани Ания и закончить, что там мы были рабами, а стали свободными на своей земле».

Вс-вывший одарил меня чудными зятьями, которые стали мне сыновьями. Среди них есть два бухарских еврея, а младший – йеменский еврей. У них очень красивые дети.

Сейчас у меня 14 внуков,



14 правнуков. Но уже в мае это тождество нарушится в пользу моих правнуков (чтоб не сглазить!). Все они растут богобоязненными, закончили иешивы, живут правильной и праведной жизнью в Израиле. К сожалению, я не могу находиться в Израиле по состоянию своего здоровья. Но каждый год с замиранием сердца жду любимый праздник Песах, чтобы пропеть на очередном седере эти чудные и вечные слова: «Алахмани Ания, Ди ахале Авотену, Паро ба Мисраим...»

Я всегда с благодарностью вспоминаю те дни, когда я жила в Самарканде и каждый раз училась чему-то новому, и это было связано с еврейской традицией, родным языком, который мне был тогда новым, с обрядами и, самое главное, дерех эресом той прекрасной махаллы.

Я не потеряла связей со своим первым мужем. Мы дружим, так как у нас трое детей.

Вторая жена родила ему тоже дочку. И он с ней тоже разошелся. И только третья, кстати тоже Люба, родила ему долгожданных двух сыновей.

К сожалению, в этом году я не смогу прилететь в Израиль и отпраздновать с детьми, внуками и правнуками Песах. Но на следующий год – обязательно!

Люба БЕНЬЯМИНОВА,
Квине

В ИСПАНСКОМ ГОРОДЕ РИВАДАВИЯ ПРОЙДЕТ ПЕРВЫЙ С 1492 ГОДА ПАСХАЛЬНЫЙ СЕДЕР

Вечером 25 марта в городе Ривадавия, который расположен на севере Испании, пройдет первый с 1492 года «Седер Песах» – года массового изгнания евреев из этой страны.

Как говорится в сообщении интернет-сайта международной организации «United with Israel», пасхальный вечер организуют отдел туризма местного муниципалитета и городской Центр исследова-



ний истории средневековья.

На «Седер», который проведет историк Авраам Хаим, приглашаются все желающие. Согласно сообщению местной

газеты La Voz de Galicia, городские власти надеются, что это мероприятие привлечет в город новых туристов и «вдохнет новую жизнь в старый еврейский квартал».

В 1997 году исследователь истории сефардского еврейства Иегудит Коэн обнаружила в Ривадавии две еврейские семьи, однако ни в одной из них не было потомков изгнанников конца 15 века.

«Алахмани Ания и передал бабушке, а она передала моему свёкру... и так до тех пор, пока не дошла очередь до меня. Как только я взяла в руки эту святую мацу, я без запиночки произнесла весь стих, который закончился «Бэнехорим». Моя свекровь, тем временем, обвела взглядом всю компанию и с гордостью посмотрела на меня: мол, дескать, понятно, что хоть из Ташкента, но дочь и внучка Рахмини Алишо!

Тогда я поняла, какую большую мицву я сделала.

В моей личной жизни в Самарканде не все складыва-

ЮБИЛЕЙ, ПРАЗДНИК И БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОСТЬ

Перенос со с.6

Его шутки звучат на многих теле- и радиоканалах Америки. Его любят за честность, молодость и искрометный юмор.

Признаться, его юмор не сразу приняли бухарские евреи: чувствовалось, что аудитория, выросшая и привыкшая к юмору Хая Давы-

песню в честь Леви Леваева, впервые прозвучавшую на этом вечере. Затем полились песни на таджикском, узбекском; тягучие величественные мелодии макомов сменялись легкими израильскими и турецкими шлягерами.

Гости с нетерпением ожидали выступления почетного гостя - Леви Леваева.

Хочется отметить, что Леваев представляет собой особый тип ораторов, которому

улыбкой расставаться со своими кровно заработанными деньгами, которые будут потрачены на благо общины.

- Мицва спасает от смерти, - неожиданно повернул оратор, выразив несколько парадоксальную мысль, аргументируя примерами из жизни ребе Акивы.

Леви Леваев отметил, что без финансовых доноров община приходит в упадок.

- Я готов быть партнером в этом деле, быть таким же ца-

На трибуне - президент Центра бухарских евреев Симха Алишаев



Майкл и Лиза Ахаронофф, Леви Леваев



Саша и Полина Давидовы, Леви Леваев



Альберт Дайан, Борис Кандов, Леви Леваев, Юра Кандов



Борис Кандхоров, д-р Зоя Максумова, Леви Леваев



Элиза Арье, Рая Мататова, Леви Леваев, Борис Мататов



Рахмин Некталов, Леви Леваев, Давид Некталов, Ричард Некталов



дова и Любы Пилосовой, не была готова к англоязычным изыскам Моды. Однако через некоторое время его рассказ об особенностях ивритского акцента современных американских израильтян был тепло принят гостями и несколько рассеял прием, настроенный в первые несколько минут.

Выступление ансамбля «Мазлтов» под руководством Альберта Наркаллаева (солист ансамбля - певец и поэт Рошель Рубинов) сразу же настроило нас на родную бухарско-еврейскую волну.

Этому памятного в нашей общине юбилейному дню поэт Рошель Рубинов посвятил специально сочиненную

свойственны ясный и доходчивый язык, лишенный интеллектуальных потуг спичрайдеров, ориентация на народную мудрость, притчи и проникновенная искренность. В связи с чем его выступления всегда воспринимаются без напряжения, ибо несут в себе уважение к аудитории, которая тем же отвечает Леваеву.

Поблагодарив всех, кто участвовал в подготовке к проведению юбилея, а также отметив качественный рост бухарско-еврейской общины Нью-Йорка, который особенно заметен в последние несколько лет, он обратился к филантропам, которым Вс-вышний дал возможность с

диком, как и вы, дорогие филантропы! - сказал под аплодисменты гостей Леваев. - Это партнерство предполагает, согласно еврейской традиции, выделение от 10% доходов в пользу общины. И эти 10 процентов являются страховкой для сохранения наших детей в лоне вековой традиции и веры еврейского народа, - подчеркнул оратор.

Со словами приветствия и восхищения деятельностью Леви Леваева и бухарско-еврейской общины Нью-Йорка обратились президент Американского Еврейского Конгресса Джек Розен (Jack Rosen, President of the American Jewish Congress and Cha-

irman of the American Council for World Jewry), Постоянный Представитель Республики Казахстан при ООН Бырганым Сариевна Айтимова.

- В Южном Казахстане было несколько общин бухарских евреев, которые испокон веков жили в нашей стране, - сказала она. - И теперь, в Америке, мы являемся свидетелями того, как возросла и окрепла эта община, как много для ее развития делает наш друг, президент Всемирного Конгресса бухарских евреев Леви Леваев.

Затем началась церемония награждения, и все 12 членов Совета директоров, включая президента Центра бухарских

евреев, получили награды от президента Всемирного Конгресса бухарских евреев Леви Леваева.

Перечислим их:

Симха и Даяна Алишаевы,
Михаил и Лиза Ахаронофф,
Саша и Полина Давидовы,
Борис Кандхоров и д-р. Зоя Максумова,
Борис и Раиса Мататовы,
Леон и Эдмира Некталовы (получили Рахмин и Давид Некталовы)
Эфраим и Анжела Шамаевы,
Эдуард и Михаил Юсуповы,

Реувен и Мазал Юсуповы вместе с Раей Юсуповой, Михаил и Валентина Завулуновы.

Президент Конгресса бухарских евреев США и Канады Борис и Нина Кандовы.

Продолжили этот удивительный вечер Рошель Рубинов и Альберт Наркаллаев, которые исполнили любимые

митета по проведению юбилея, а также газету The Bukharian Times.

Симха Алишаев, в частности, сказал:

- Я поздравляю нашу общину с этой исторической датой – 50-летием создания Центра бухарских евреев и рад выступить здесь от имени и по поручению членов Совета ди-

гресвумен Грейс Менг за участие в этом особенном для нас мероприятии.

- Мы от всего сердца благодарим всех спонсоров и лауреатов почетных наград за поддержку и доверие, которые вы оказываете мне как президенту Центра и руководителю общины, - продолжил Симха

Именно благодаря их преданности делу и самоотверженной работе мы сегодня имеем возможность праздновать этот юбилей.

В завершение своего приветствия Симха Алишаев пожелал всем больших успехов, счастья и здоровья.

- Да благословит нас всех Бог! Счастливого кошерного Пе-

шие друзья, единомышленники, и продолжается второй раунд. И те, кто не смог выступить в официальной части, поздравили Леви Леваева и всех, кто участвовал в организации памятного вечера. К этому времени подъехал из Израиля Леон Некталов, которого тепло встретили.

Рошель Рубинов, обраща-

Элиза Арье, Эди и Анджела Шамаевы, Леви Леваев, Рафаэль Некталов



Майкл Юсупов, Леви Леваев



Рувен и Мазал Юсуповы, Леви Леваев, Рая Юсупова



Майкл и Анджела Завулуновы, Леви Леваев, проф. Аркадий Завулунов



Нисан Арабов с супругой, Леви Леваев



Элла Алишаева, Элиза Арье, Мира Алишаева, Леви Леваев, Ури Алишаев



песни Леваева: «Сайера» и «Ободи сабо».

Со словами искренней благодарности к общине бухарских евреев, которая смогла достичь больших результатов, к Леви Леваеву и организаторам вечера обратились президент Центра Симха Алишаев, вице-президенты Центра Борис Кандхоров и Борис Мататов. Они отметили качественный скачок, которая совершила община за прошедшие два года, трепетное отношение прихожан Канессои к юбилейной дате, работу членов созданного ко-

ректоров, который провел большую работу. Я приветствую нашего высокого гостя - президента Всемирного конгресса бухарских евреев Леви Леваева за его огромный вклад в дело поддержки образовательных программ, финансового содействия общинам бухарских евреев по всему миру, а также руководству нашей общины в Нью-Йорке.

Симха Алишаев выразил признательность Главному ревизору Нью-Йорка Джону Лу, члену горсовета Карен Козловиц, сенатору Тоби Стависки, представителям офиса кон-

Леви Леваев, Постоянный Представитель Казахстана в ООН Бырганым Айтимова



сах! – под аплодисменты закончил свое выступление президент Центра.

В это время мне позвонил из Москвы Рошель Аллаев - вице-президент ВКБЕ и попросил передать поздравление нью-йоркской общине.

С большим успехом сыграли на

рояле юные пианисты, ученики композитора Ариэля Давидова - Абраш (Алан) Некталов и Давид Кимягаров, удачно сыгравшие дуэтом в четыре руки классика американского джаза Паркинса и нетленную «Хаву нагилу».

Со словами приветствия обратились к собравшимся раввины Барух Бабаев и Ашер Вакнин.

Казалось бы, закончилась торжественная часть, и уж время - за полночь. Но, как это бывает на вечерах с Леви Леваевым, вокруг него за одним столом собираются его боль-

ясь к Леви Леваеву, отметил, что в Нью-Йорке у него есть очень хороший единомышленник – это Симха Алишаев.

- Понимаете, Леви-ака, - обращаясь в Леваеву, сказал поэт, - Симху Алишаева любят в народе, верят ему и за ним готовы идти! И мы рады, что такого ранга человек, оставив в стороне многие свои дела, взялся за руководство Центром бухарских евреев.

Со словами приветствия обратились Борис Кандов, Майкл Завулунов, Давид Шимунов, Эзра Малаков.

Уже, казалось бы, Реувен Юсупов прочитал Биркат хамазон, и время – далеко за полночь! Но не могут расстаться сподвижники, собравшиеся не для того, чтобы отпраздновать свадьбу детей или внуков, отметить бармицу сыну. Нет! Каждый из них гордился своей принадлежностью к организации, ставшей символом возрождения бухарско-еврейской жизни в Америке и несущей это свое предназначение уже полвека.



Арон Арон, Рафаэль Некталов, Илья Коптиев, д-р Аркадий Тахалов, Карен Козловиц и Тоби Сависки, и музыканты шоу "Бухара"

Алишаев.

Обращаясь к истории создания нашего Центра, он вспомнил своих предшественников, занимавших этот пост в течение полувека.

- Мы не забудем имена президентов: Илюши Иссахархана (1963-1967); Якова Хареля (Бабаева) (1967-1977); Ханана Бенджамини (1978 - 1981 и 1983-2000); Рахмина Борухова (1981-1983); Давида Аминова (2000-2004), а также Бориса Кандова (2005-2010) и Майкла Ахаронофф (2011-2012).

Перенос со с.27

... Полвека назад, в 1963 году, в Вашингтоне со ступеней Мемориала Линкольна Мартин Лютер Кинг произнёс свою знаменитую речь "I have a dream", изложив свою надежду, которая глубоко укоренена в американской мечте. Там есть одна фраза, которая очень близко созвучна нашему дню. Я процитирую ее: «Я мечтаю, что однажды эта нация распрямится и будет жить в соответствии с истинным смыслом своего принципа: «Мы считаем самоочевидным, что все люди сотворены равными» .

Это реальное равенство мы приобрели в Америке, 50 лет назад заявив о себе во весь голос, создав Bukharian Jewish Community Center, и многое из того, о чем мечтали отцы-основатели, уже стало явью.

- Я сегодня счастлив, как никогда! Эти 240 человек, которые были на благотворительном юбилейном банкете,



Люба, Нисан, Давид Мееровы, Майкл Юсупов, Леви Леваев, Рошель Хаймов, Ривка Мееров, Рошель Инаатов, Моше Меиров.

- представители нашей сильной, дружной и перспективной общины, - сказал в конце вечера Симха Алиашев ав-

ЮБИЛЕЙ, ПРАЗДНИК И БЛАГОТВОРИТЕЛЬНОСТЬ

хотелось, чтобы мы забыли тот факт, что к началу нашей работы в Центре бухарских евреев была задолженность в 7 миллионов 750 тысяч долларов! И наша команда смогла выйти из этого сложного положения. Хочу отметить, что справиться с этой финансовой проблемой было гораздо сложнее, чем заново построить новое здание! И то, что сегодня с нами столько деловых



Ледяной юбилей

людей, - это знак доверия и уважения ко всей нашей команде, Совету директоров Центра бухарских евреев, с которым я работаю эти годы.

- Какой урок вы, Симха Алишаев, получили от своих предшественников, президентов Центра? - спросил я напоследок.

- Ханан Бенджамини, Рахмин Борухов, Давид Аминов, Рахмин Некталов своим примером бескорыстного служения народу вдохновляли нас, молодых членов общины, подражать им. Они развили в нас культуру волонтеров. Я всегда остаюсь верен их принципам. Когда в 2010 году ко мне обратились Майкл Ахаронофф, Борис Мататов, Борис Кандхоров, Леон Некталов и Эдик Шамаев с просьбой вместе решить проблемы, я понял, что



Рошель Рубинов и Альберт Наркллаев превзошли себя в этот вечер



Д-р Тахалов и д-р Малаков - ассистенты М.Салема



Леви Леваев и Джек Роуз



Подарки гостям



Струнный квартет



Комик Моди

своего личного времени, денег, постоянно расходуя собственные средства, не растрачивая собранные средства: только из собственного кармана! Я им так всем благодарен за честность и порядочность! Мне не



Филантропы Лена и Дэвид Харрис



Хагид и Григорий Софиевы



Юные пианисты Алан Некталов и Давид Камягаров. Класс А.Давыдова

тору этих строк. - Все произошедшее - результат огромной работы Инициативной группы, ставшей сильной командой. Они все отнесли к своей миссии неформально, с душой, отдали много



В эропорту Д.Кеннеди.

Следующий год в Иерусалиме

обязательно должен быть с ними.

И теперь стало понятно, что выбор был сделан правильный, так как он поддержан всей нашей общиной. Вот это для меня и есть итог прошедшего юбилейного вечера!

Юбилей прошел, а мы остались. И жить будем так, как работаем на благо нашей общины. Чем больше ей дадим - тем больше получим!

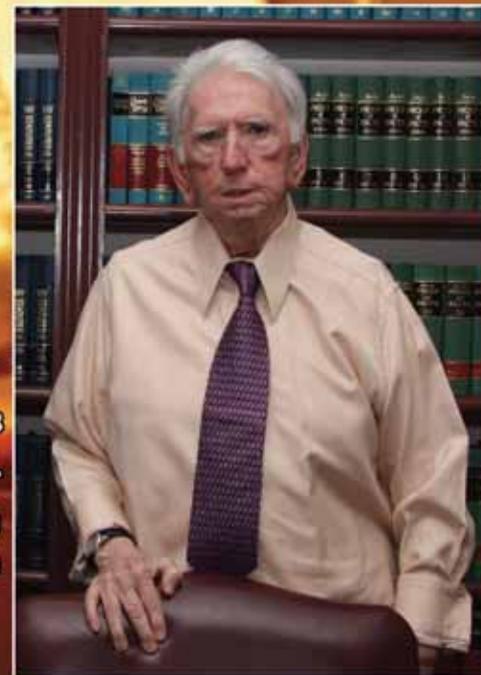
Рафаэль НЕКТАЛОВ

УГОЛОВНАЯ ЗАЩИТА

Адвокаты Энтони Ломбардино и Борис Некталов

Адвокаты успешно осуществляют защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, успешно представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела.

347-249-5057, 718-849-7272
101-05 Lefferts Blvd, Suite 207,
Richmond Hill NY



Attorney advertisement

С днем рождения Хаким Милляев!

Дорогой Хаким!

Поздравляем Вас с днем рождения, который совпал с праздником Навруз!

Вы, дорогой наш друг и земляк, воплощаете в себе лучшие черты самаркандцев: гостеприимство, дружелюбие, интернационализм, оптимизм, умение трудиться и быть успешным во всех начинаниях.

Впервые эти два события – День рождения и Навруз Вы отмечаете в нашей стране, в кругу друзей-земляков из Самарканда, воспитанников 21-й школы!



Мы желаем Вам, дорогой Хаким-ака, Вашей супруге Ольге, внукам долгих лет жизни, крепкого здоровья, семейного счастья и огромной любви.

Искренне Ваши Рафаэль и Мира Некталовы, Давид и Марина Мавашевы, Беньямин и Гавриэль Биньяминовы, Альберт и Лариса Биньяминовы.
Нью-Йорк – Москва - Самарканд



First Choice Pediatrics *Grand Opening!*



Детский врач высшей категории
Ella Zavolunova, M.D., FAAP

Начала приём новорожденных и недоношенных детей от рождения до 21 года в Rego Park

Принимаем Медикейд и основные страховки

Окажет высококвалифицированную лечебную и профилактическую помощь:

- Купирование приступа астмы
- Профилактические прививки
- Проверка зрения и слуха
- Забор крови в офисе
- Обработка порезов и ранок, снятие швов
- Наблюдение за новорожденными в госпиталях: NSFH, NYHQ, LIJ
- Заполнение медицинских форм



Приём больных детей
в тот же день

Гибкий график работы, включая вечера и воскресенья
Содействие в получении медицинской страховки

718-896-2332

718-424-2332

Queens (НОВЫЙ ОФИС)
63-61 99th Street # G1 (угол 63 Dr. и 99 Str.),
Rego Park, NY 11374

33-47 91 Street # 1J
(угол 34th Ave и 91st Street)
Jackson Heights, NY 11372

XX ВЕК

Даже в самом сердце Зла всегда есть проблески Света. Не будь этого, давно был бы растерзан Мир, пожран слепым беспощадным Хаосом. Подобное притягивает подобное: зло - зло, добро - добро. И не будь энергии добра изначально сильнее энергии зла - так Высшим Разумом устроен Мир, тоже бы нам не поздоровилось...

Скажете: ерунда, все происходящее сегодня говорит, что добро слабо, не организовано, почти бессильно...

Люди проявляют такую агрессию, столько нетерпимости, ненависти, безжалостности! Так и не так. Просто зло, как правило, активно, добро же - нет. А оно должно проявлять себя, ставить преграды злу. Мы все заигрались, подменив глубинные чувства сердца иллюзорными блестящими вещами и идеями.

Пришла пора менять устои нашей жизни.

И прежде всего - женщинам. Да, женщинам, в которых самой Природой заложено чувство сохранения детей, сбережения семьи и дома, удержание равновесия и, следовательно, мира. В Новой Эпохе женщина возвращает утраченное ею в веках. Нет, не просто об эмансипации речь. Главное - помочь сбросить окутывающий общество дурман, вдохновлять теплом души и любовью сильную нашу половину, растить детей в духе и вере, сделать сердечным ум и умным сердце. Но и "подвиги" оставить, если требует того душа.

6 марта 1943 года с успехом завершилась акция протеста берлинских «арийских» женщин, выступивших против депортации в лагеря смерти своих мужей-евреев. Отважный и самоотверженный поступок берлинских женщин служит опровержением мифа о том, что открытое сопротивление нацистскому режиму было безнадежным делом. История эта получила в историографии название «бунт на Розенштрассе».

Итак, представьте себе, что в начале 1943 года довольно многочисленная группа совершенно обычных немецких граждан (преимущественно гражданок) вышла на одну из центральных улиц Берлина, чтобы заявить свой протест против ареста евреев, которых собирались отправить в лагеря смерти. Эта история не выдумана. Она действительно произошла, хотя и оказалась единственной в своем роде в истории Третьего рейха.

СОПРОТИВЛЕНИЕ НАЦИСТАМ БЫЛО ВОЗМОЖНО

Как немецкие жены не позволили уничтожить своих еврейских мужей. 1943 год. Берлин



Важно подчеркнуть, что в глазах этих «арийских» немецких женщин нацистский режим к 1943 году уже утратил какую бы то ни было легитимность, отмечает Натан Штольцфус, профессор новейшей истории Европы в Университете Флориды и автор посвященной событиям на Розенштрассе книги «Сопrotивление сердец». Удивительно, однако, то, что они осмелились выразить свой протест публично. Несмотря на свой ненасильственный характер, протест увенчался успехом.

27 февраля 1943 года началась акция, известная как «Полное очищение территории Третьего рейха от евреев». В городах по всей Германии в этот день начались аресты еще остававшихся в стране евреев. В Берлине гестапо и СС арестовали в конце февраля около 2000 евреев, состоявших в смешанных браках с немками. Всех их свезли в здание бывшего еврейского дома престарелых на Розенштрассе.

Уже вечером 27 февраля перед зданием образовалась стихийная толпа, в основном состоявшая из жен и близких арестованных. Они начали требовать освобождения схваченных.

Вход в здание охраняли пять вооруженных эсэсовцев. Одна из женщин пришла в сопровождении своего брата, офицера вермахта, находившегося в отпуске. «Если моего шурина не выпустят, я не вернусь на фронт», — заявил он охраннику.

«Когда моего мужа, Руди Гольцера, арестовали, — вспоминала впоследствии

одна из участниц протеста, — я решила сама пойти на Розенштрассе. Я думала, что окажусь в полном одиночестве, но в итоге увидела, что вся эта узенькая улица запержена людьми. Преобладали там женщины, но встречались и мужчины».

Периодически эсэсовцы, охранявшие здание, угрожали расстрелять толпу протестующих, которая нехотя рассасывалась по соседним переулкам, но затем снова собиралась к дому 2/4 по Розенштрассе. «Мы хотим, чтобы наши мужья вернулись домой», — скандировали женщины.

Один из эсэсовцев сказал Руди Гольцеру: «Ваши родственники пришли сюда, чтобы вернуть вас домой. Вот что значит немецкая верность!»

«Положение было отчаянное. Эсэсовцы направили на нас пулеметы. «Если вы не разойдетесь, мы будем стрелять!» — кричали они. А мы кричали им: «Вы - убийцы! Пулеметами вы нам рот не закрываете!» Внезапно произошло неожиданное. Эсэсовский командир вышел из здания и отдал приказ убрать пулеметы. Толпа замерла в безмолвии, некоторые женщины плакали», — вспоминает еще одна участница тех событий, Шарлотта Исраэль.

В те же дни из других берлинских сборных лагерей, где никаких протестов не происходило, около семи тысяч человек были депортированы в Освенцим. Большинство же тех, кто оказался на Розенштрассе, были выпущены. Даже тех, кого успели депортировать в Освенцим, вернули домой.

Несмотря на значительную эмиграцию, к началу Второй мировой войны в Берлине проживало более 80 тыс. евреев. Берлин как место спасения привлекал многих евреев из других городов Германии. Здесь относительно легко можно было затеряться в городском муравейнике, скрыть свое еврейское происхождение.



В то время как в маленьких городках после прихода гитлеровцев к власти травля евреев принимала немыслимые размеры, в Берлине евреи могли жить еще сравнительно свободно. Только с введением 19 сентября 1941 года обязательного отличительного знака для евреев — нашивки в виде шестиконечной звезды — положение резко изменилось. 23 октября 1941 года эмиграция евреев из Германии была окончательно запрещена.

В 1942 году начались депортации, и к моменту событий на Розенштрассе в Германии насчитывалось около 50 тыс. евреев, более половины из которых проживали в Берлине. Значительную часть из них составляли те, кто состоял в смешанных браках с «арийцами» — таких нацисты до поры до времени предпочитали не трогать. Однако в том случае, если арийский супруг расторгал брак или умирал, еврея в кратчайшие сроки депортировали.

Одной из причин того, что бунт на Розенштрассе увенчался успехом, считает Натан Штольцфус, было убеждение нацистских бонз в том, что в тылу (а тем более в столице) должна быть абсолютно спокойная обстановка, не должно возникать никаких поводов для народных волнений. Гитлер и Геринг были

убеждены в том, что одной из причин поражения Германии в Первой мировой войне стали деморализация тыла и массовые протесты гражданского населения.

Кроме того, нацистские бонзы были деморализованы произошедшим всего за несколько недель до того сокрушительным поражением в Сталинградской битве. В таких условиях власти решили, что публичные демонстрации протеста будут восприняты наблюдателями как явное ослабление режима, тем более что об акции на Розенштрассе успела сообщить радиостанция BBC.

Германский историк Эккехард Клаус считает, что для нацистов чрезвычайно важно было сохранить хотя бы видимость поддержки населением рейха своего режима. Да, в Польше, СССР, на других оккупированных территориях нацисты могли не считаться с жертвами, но в самой Германии, а тем более в ее столице все обстояло несколько иначе.

Почти 400 тысяч немцев были связаны с евреями тесными семейными узами. Гонения на евреев касались этих немцев непосредственно. Не считаться с мнением такой значительной части немецкого общества власти не могли. Было решено сначала добиться «окончательного решения еврейского вопроса» в оккупированной Европе, а потом вернуться к проблеме смешанных браков в «старом Рейхе». Это и дало женщинам на Розенштрассе возможность добиться успеха и спасти своих мужей. Однако для этого было нужно проявить немалое мужество и стойкость.

Нам, знающим о злодеяниях, совершенных нацистским режимом, кажется, что Гитлер держал всю Германию под абсолютным, тотальным контролем. На самом же деле любой, даже самый тоталитарный режим вынужден балансировать и идти на компромиссы, чтобы не лишиться поддержки масс. Отважные женщины с улицы Розенштрассе показали, что успешное сопротивление возможно даже в самых страшных условиях.

В память о событиях на Розенштрассе в 1995 году в одном из берлинских парков появился монумент работы скульптора Ингеборг Хунцингер.

Материал подготовил
Николай ЛЕБЕДЕВ

**СЪЕМ КВАРТИРЫ
В РЕНТ ВО ВРЕМЯ
ПРЕБЫВАНИЯ В ИЗРАИЛЕ
ЖЕЛАЮЩИМ СНЯТЬ В РЕНТ
КВАРТИРЫ (С ОДНОЙ ИЛИ
ДВУМЯ СПАЛЬНЯМИ) В
ПЕРИОД ПРЕБЫВАНИЯ В
ИЗРАИЛЕ В ГОРОДЕ БАТ-ЯМЕ
(ТЕЛЬ-АВИВ) СДАЮТСЯ
КОМФОРТАБЕЛЬНЫЕ МЕБЛИ-
РОВАННЫЕ КВАРТИРЫ
С ХОРОШИМИ УСЛОВИЯМИ
НЕДАЛЕКО ОТ МОРЯ ПО
ЦЕНАМ НИЖЕ ГОСТИНИЧНЫХ
ОБРАЩАЙТЕСЬ
ПО ТЕЛЕФОНАМ:
В ИЗРАИЛЕ -
011-972- 552-723532 НЕРИК
В НЬЮ-ЙОРКЕ
718- 744-4406 ДАНИЭЛЬ**

**ОПЫТНЫЙ
БЕБИСИТЕР**
с педагогическим
образованием ищет
работу на full time
или part time в
Rego Park или
Forest Hills.
Тел. 718-916-7120

**Предлагаем
услуги
по транспортировке
людей
и багажа
в любую точку
Израиля.
Встречаем
в аэропорту
Бен-Гурион.
0547965559 Шурик**

**RECEPTIONIST/
HR COORDINATOR**
Russian/English bilingual
Growing queens NY home care
agency seeks caring professionals
with commitment to customer
satisfaction & previous 5 year
home care exp to come and grow
with us.
Must be a team player with
Computer literacy.
Able to audit charts for DOH.
Proficiency in excel and solid or-
ganizational skills.
Working knowledge of HHA Ex-
change preferred.
Please email your resume to
LHHCSA@hotmail.com

НОВЫЕ ПУНКТЫ ПО ПРИЕМУ РЕКЛАМЫ И ОБЪЯВЛЕНИЙ

Внимание! В Риго-Парке, по адресу 97-18 66 Avenue (напротив синагоги «Ор-Натан») в обувном магазине Sam's Shop открыт пункт по приему рекламы и объявлений газеты The Bukharian Times.
718-896-2132, 718-997-98 72, 917-282-4241 Спросите Нелю

**ПУНКТ ПО ПРИЕМУ РЕКЛАМЫ И ОБЪЯВЛЕНИЙ,
ПОЗДРАВЛЕНИЙ И НЕКРОЛОГОВ В ГАЗЕТУ
THE BUKHARIAN TIMES ОТКРЫТ В БРАЙЕРВУДЕ
718-526-0791 Тамара**

Позвоните директору рекламного отдела
Марку 917-306-0401

ВНИМАНИЮ ЧИТАТЕЛЕЙ!

Руководство Центра Канесои Калон проводит похороны (лавая) родных и близких (всего за 500 долларов).

Здесь также можно поместить некролог в газету The Bukharian Times. Цена – в зависимости от размера заказа.

Гарантируются все удобства и хороший сервис.
Митинг (лавоё) будет проводиться при непосредственном участии раббая Центра Баруха Бабаева.

Контактные тел.: 718-520-1111
347-437-5550 – спросить Бориса Бабаева

ПАМЯТНИКИ



Гагик Карагезян
Заслуженный художник Армении

David's
STONE DECOR

Новая виртуальная галерея наших
памятников на интернете
www.davidstonedecor.com



Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 McDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230
(718)437-1895 • (877)437-1895
WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

МУЖЧИНЕ 63 ЛЕТ СРОЧНО ТРЕБУЕТСЯ ДОНОР ДЛЯ ПЕРЕСАДКИ ПЕЧЕНИ.

Группа крови – первая положительная.
Его жизнь висит на волоске.
Семья в отчаянии.

Донор должен быть здоровым,
желательно не полным, возраст – до 47 лет.
Вознаграждение гарантировано.

Тел. **917-400-2530** - Алекс

ОБЪЯВЛЕНИЕ

Для составления каталога книг по бухарско-еврейской тематике и последующей реализации их по Интернет магазину, просим авторов выслать списки с указанием названия, года издания, номера ISBN, цены и контактного телефона автора по адресу: Yuzef Murdakhaev,

137-47 45 Ave # 9E,
Flushing, NY 11355.

E-mail: yuzefm@aol.com

Телефон для справок: 718 461 3386

Оплату гарантирую. Юзеф

НОВОСТИ

Члены комиссии Конгресса США выразили обеспокоенность угрозой, которую кибератаки со стороны других государств представляют для национальной безопасности Соединенных Штатов. Некоторые законодатели призывают администрацию Обамы довести до сведения правительств государств, не прилагающих достаточных усилий к предотвращению компьютерных нападений или даже поощряющих подобные действия, что эти инциденты будут иметь серьезные последствия.

Подкомитет по Европе, Евразии и новым угрозам призвал администрацию Обамы не ограничиваться лишь строгими предупреждениями в адрес Китая и других стран. Председатель этого подкомитета Дана Рорабахер – один из законодателей, заявивших, что происходящее сейчас, – это не просто отдельные случаи промышленного шпионажа:

«Китай, Иран, Северная Корея и Россия осуществляют кибератаки на стратегические объекты инфраструктуры. В случае войны эти цели были бы атакованы иными способами»

Рорабахер, республиканец из Калифорнии, сказал, что

УГРОЗА КИБЕРНАПАДЕНИЙ НА США БЕСПОКОИТ КОНГРЕССМЕНОВ

Американские законодатели предупредили, что подобные атаки не останутся без последствий



ных органов. По этой причине меры, принимаемые странами, недостаточны, если нет четко сформулированных международных стандартов в области обеспечения кибербезопасности и соответствующих норм поведения и сотрудничества между союзниками, преследующими одни и те же цели».

Несколько законодателей и специалистов, выступивших на слушании, отметили, что, по их мнению, правительства некоторых стран, в частности Китая, безнаказанно занимаются крупномасштабным хищением американской интеллектуальной собственности и осуществляют

другие кибератаки без каких-либо последствий.

«Китайское правительство просто уже не знает, на что употребить деньги, которые им приносит экономическая война против Соединенных Штатов», – говорит Грег Отри, старший экономист из Коалиции за процветающую Америку.

Высокопоставленные члены администрации Обамы отметили, что Китаю и другим странам было четко заявлено, что кибератакам должен быть положен конец. Правительство Китая утверждает, что является жертвой, а не организатором такого рода нападений.

ДАМАСК: ВИДНЫЙ ИМАМ СРЕДИ ДЕСЯТКОВ ПОГИБШИХ ПРИ ВЗРЫВЕ В МЕЧЕТИ

В Сирии в результате взрыва в мечети в центре Дамаска погиб суннитский имам Мохаммед Бути, который поддерживал режим президента Башара Асада.

По сообщению сирийского агентства САНА, "имам стал мучеником в результате террористического взрыва" в мечети Иман.

По уточненным данным, вместе с ним погиб 41 человек и по крайней мере 84 получили ранения.

Этот престарелый проповедник часто выступал по си-



рийскому телевидению в поддержку режима Асада, несмотря на то, что он был суннитом, которые выступают

против господства алавитов в политической жизни страны.

Обозреватель Би-би-си Себастьян Ашер указывает, что Мохаммед Бути вызывал ненависть к себе среди суннитов и что его смерть станет серьезным ударом по режиму Асада.

Повстанческая Свободная армия Сирии заявила, что не несет ответственности за нападение.

После смерти имама государственное телевидение заменило все свои программы чтением стихов из Корана.



REGO PARK DENTAL CENTER

- Computer Diagnostics
- 1 Day Denture
- Root Canals
- Oral Surgery
- Cosmetic Dentistry
- Pediatric Dentistry
- Periodontics
- Laser Whitening
- Same Day Repairs
- Invisalign Orthodontic Treatment

We Accept Most Insurances:

Aetna, Cigna, UFT, Medicaid, Fidelis, Americhoice, 32 BJ, DC 37, Healthplex, Delta Dental & 1199 National Benefit Plans, MAGNACARE DC 1707 local 389

DENTAL LAB ON SITE

Implant Special \$650

FREE CONSULTATION

We Open 7 Days a Week



Dentist Yuriy Nektalov, DDS



Dentist Stella Aminov, DDS



Dentist Julie Potapovskaya, DDS



Dr. Chetan Patil, Periodontist



Dentist Inna Munarova, DDS



Dentist Ariel Tamma, DDS



Dentist Iosif Avezbadalov, DDS



Eugene Khaytsin, DDS Prosthodontist



Technician Solomon Aminov



Technician Ulugbek Atakhanov



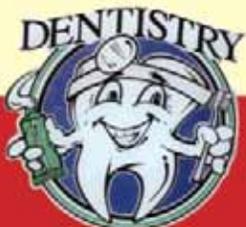
Technician Zoya Levy



Technician George Khaidatov



Dr. James Sunwoo, DDS, MD



718-275-4545 • 718-997-7762

94-24 63rd Dr., Rego Park, NY 11374

BS"D

DELEGATION OF POWER OF ATTORNEY

Know that I, _____ fully empower and permit Rabbi Baruch Babaev to act in my place and stead, and in my behalf to sell all *Chametz* possessed by me [knowingly or unknowingly] as defined by the *Torah* and Rabbinical Laws and Regulations [i.e. *Chametz*, doubt of *Chametz*, and all kinds of *Chametz* mixtures]. Also, *Chametz* that tends to harden and adhere to the inside surface of pans, pots, or cooking and usable utensils, and all kinds of live animals that have been raring *Chametz* or mixtures thereof. And to all places where *Chametz* owned by me may be found by me may be found, especially in the premises located at the following address,

Chametz is located in _____ and elsewhere.

Rabbi Baruch Babaev has the full right to sell and to lease by transaction, as he deems fit and proper, and for such period of time which he believes necessary in accordance with all detailed forms as explained in the general authorization contracts which have been given this year, 5773 / 2013, to Rabbi Baruch Babaev, to sell all the *Chametz*.

This general authorization is made a part of this agreement. Also I hereby give Rabbi Baruch Babaev full power and authority to appoint a substitute in his stead with full power to sell and lease as provided herein. The above given power is in conformity with the *Torah*, Rabbinical Laws and Regulations, Laws and Regulations of the State of New York, and the United States Government. And to this I hereby affix my signature on this _____ day of the month of Nissan in the year 5773.

Signature: _____

Date: _____

КОНТРАКТ

Я, _____, нижеподписавшийся, назначаю рава Баруха Бабаева своим доверенным лицом, полностью представляющим мои интересы, и наделяю его полным правом **продажи всего принадлежащего мне хамеца**

Я определяю хамец по признакам, описанным в Письменной и Устной Торе, как то: хамец явный и скрытый, хамец сомнительный, примесь хамеца и следы хамеца. Я также наделяю рава Бабаева полным правом сдачи в аренду тех мест, где мой хамец может быть найден, а в особенности, помещение, расположенное по адресу:
Адрес: _____

Рав Бабаев имеет полное право делать все необходимые распоряжения и совершать сделки от моего имени по своему усмотрению, на тот срок, который он считает наиболее приемлемым. Все это, базируясь и согласуясь с деталями генеральной доверенности, которую рав Бабаев получил в этом году на предмет продажи хамеца и которая является неотъемлемой частью этого контракта.

Я также наделяю рава Бабаева полным правом назначения вместо себя своего заместителя или любого другого лица, на предмет вышеописанной сделки. Такое назначение должно соответствовать законам Торы, а также законом США. К выше-сказанному прилагаю свою подпись:

подпись _____ дата 5773/2013

Тора не только запрещает использовать хамец в пищу, но также и хранить его, даже если он хорошо спрятан. Но что делать с запасами продуктов, хранящимися у простых обывателей? Мудрецы разрешили эту проблему, внимательно проанализировав слова Торы, говорящие о запрете хранить в своем владении хамец во время Песах, так что даже если запрет пользоваться этими продуктами не был нарушен, этим хамецом запрещено пользоваться навечно.

Мудрецы постановили, что хамец следует продавать нееврею. Если продажа проведена по всем правилам: нееврей купил хамец и заплатил за него, то хамец становится его собственностью. В наше время принято предоставлять раввину полное право распоряжаться нашим хамецом, причем право это закрепляется церемонией, означающей передачу хамеца в собственность раввина.

Документы, подтверждающие это, раввин передаст нееврею в канун Песах, после того, как покупатель - нееврей выплачивает задаток. Просьба ко всем, получившим этот контракт, заполнить его безотлагательно и по всем правилам и выслать, не позднее, чем за одну неделю до начала праздника Песах, с тем, чтобы раввин успел подготовить все необходимые документы для продажи хомеца.

Рав Барух Бабаев, раввин центральной синагоги "Канесои Калон" Нисан 5773

СОЛОМОН

Миссия исцеления дарована ему свыше!

Более 20 лет Соломон Моисеев помогает людям, избавляя их от болей, болезней, зависимостей, освобождает от негативной энергии, вызванной завистью, которая закрывает людям успех во многих сферах их жизни. **Благодаря дару Соломона многие обрели счастье исцеления! Дистанционное воздействие на проблему так же эффективно, как и очное, даже если вы или ваши близкие находитесь в другой стране.**



- Мигрени
- Заболевания сердца
- Вывод из депрессии
- Освобождение от страхов и панических атак
- Бесплодие
- Межпозвоночные грыжи
- Болезнь Крона
- Новообразования
- Язва желудка
- Артрит, подагра
- Заболевания иммунной системы
- Восстановление слуха
- Псориаз, экзема

Гарантированное освобождение от акогольной и табачной зависимости

Все консультации бесплатные

Звоните, записывайтесь на очные встречи и сеансы по телефону.

1-347-312-7339 1-718-312-0555

Адрес для писем и переводов:

LKC, 180 Tennent Rd, Morgantown, NJ 07751

Соломон освободит от негативного воздействия не только вас, но и ваш бизнес и ваш дом

www.SolomonLKC.org Skype: lkcusa

ОТЗЫВЫ:

Соломон за 2 сеанса полностью избавил меня от панических атак и депрессии. Очень ему благодарна!

Лина, Нью-Джерси

Я курил 38 лет. Обратился за помощью к Соломону. Он помог мне и моему другу избавиться от этой вредной привычки. Всем, кто уже отчаялся бросить курить, я рекомендую обратиться к Соломону.

Дима, Чикаго

Мой брат живет на Украине. После развода он запил и более двух лет находился в депрессии. После двух телефонных сеансов у него пропало желание выпивать и прошла депрессия. А у мамы много лет болела спина и суставы. С помощью Соломона мы решили и эту проблему. Спасибо ему!

Ирина, Нью-Йорк

Меня зовут Виктория, я живу в Нью-Йорке. 14 долгих и мучительных лет я не могла забеременеть. Было множество попыток, включая искусственное оплодотворение и всех методов традиционной медицины. Ничего не помогало!.. Кто-то сказал мне про Соломона. Я увидела его лицо в телепередаче и позвонила ему. «А что говорят врачи?» - был его вопрос. Врачи не видели причин в том, что у меня есть проблемы с беременностью. На 14 лет?!.. «Приходи, - сказал Соломон - будет у тебя бэби!» Через 2 месяца я забеременела. «И еще будешь рожать» - уверенно говорит Соломон. Спасибо Вам, спасибо! До сих пор не верю своему счастью!

Виктория, Нью-Йорк

Мне 29 лет, внешне я не хуже других, всегда стремилась к созданию семейного очага. Но почему-то не везло, будто какой-то злой рок. Появилась гнетущая неуверенность. Около двух лет назад побывала на приеме у Соломона... и его молитва дошла до Б-га! Я встретила своего желанного и очень счастлива!

Анжела, Квинс

ИСКУССТВО

Оперетта азербайджанского композитора, режиссера, музыковеда Узеира Гаджибекова «Аршин Мал Алан», созданная в 1913 году, иначе как классический музыкальный шедевр не назовешь. Это - последняя работа, прославившая его имя на весь мир.

И наверняка большинство зрителей уже не раз видели этот спектакль, знают его сюжет, но вновь пришли наслаждаться им. Я думаю пришли потому, что постановка полна юмора, живой динамики, восхитительной музыки. Тема любви неизменно притягательна, тем более что она красной нитью проходит через весь спектакль и завершается счастливым бракосочетанием всех героев.

Наш бухарско-еврейский театр «Возрождение», созданный талантливым мастером своего дела, актером, заслуженным режиссером, художественным руководителем Семеном Борисовичем Ауловым, решил посвятить спектакль светлой памяти У.Гаджибекова и тем самым отметить 100-летний юбилей со дня создания оперетты.

Отрадно, что зал, как всегда, был переполнен зрителями разного возраста и, на мое удивление, было много молодежи.

Спектакль шел на русском языке, но с небольшим кавказским акцентом и ярким национальным колоритом, выраженным в декорациях, одежде, манерах, что подчеркивало его происхождение. Фразы, богатая мимика, манера общения, музыка, танцы - все было исполнено настолько талантливо, что удовольствие и радость переполняли сердца зрителей.

Семен Борисович Аулов как человек, умудренный творческим опытом, пригласил в качестве главного консультанта спектакля «Аршин Мал Алан» заслуженного художника Грузии Иосифа (Сосо) Джинджихашвили. Этот талантливый

АРШИН МАЛ АЛАН

или Почему любят эту музыкальную комедию 100 лет



художник стал не только декоратором сцен, консультантом по костюмам актеров, но также мудрым советчиком в исполнительском мастерстве.

Рассказывают, что на премьеру спектакля «Ханума» был приглашен посол Грузии в Нью-Йорке. Восхищенный игрой актеров, после представления он спросил у Сосо Джинджихашвили, откуда нашли столько грузинских актеров. А тот ему ответил, что все актеры - бухарские евреи. Он был поражен!

Семен Борисович Аулов оставил свой бесценный труд во благо своей общины. Он создал группу актеров, отшлифовал в них мельчайшие детали, и сейчас они смело могут браться за серьезные постановки мировой классики. Неподражаемые, талантливые актеры и актрисы, любимцы публики: Роза Бабекова, Лазарь

Исхакабаев, Тамара Катаева, Эфраим Гавриэлов, Рафаэль Кайков, Любовь Исакова, Михаил Мулоджанов и Шушана Абрамова - создали «праздник души» для своей общины. Эти милые взрослые актеры блестяще сыграли роли молодых героев спектакля.

В связи с этим как тут не вспомнить, что знаменитая Сара Бернар в свои 70 лет потрясающе сыграла роль 13-летней Джульетты в спектакле «Ромео и Джульетта». Наверное, потому, что таланты создают чудеса, неподвластные времени.

Представляю вам небольшой экскурс в интригующую историю создания этого спектакля и популярного фильма. В основу его был положен факт, реальная история богатого купца, известного на Востоке певца Меджид-бека, отца Рашида Бейбутова, сыгравшего в спектакле роль молодого купца Аскера. Невероятно! Но получилось так, что сын Рашид сыграл историю женитьбы своего отца.

Из беседы с нашим актером Лазарем Исхакабаевым узнала еще о двух интересных аналогиях, как об иронии судьбы. Мама нашей очаровательной Тамары Катаевой много лет назад играла в этом спектакле роль Гульчехры в Душанбе, а здесь, в Нью-Йорке, ее дочь Тамара стала Гульчехрой в этом же спектакле.

Лазарь Исхакабаев, сыгравший роль Аскера, рассказал, что его двоюродный брат также много лет назад сыграл ту же

роль Аскера, в том же спектакле. Если учесть, что ничего случайного в мире не бывает, то надо думать, что это - провидение, судьба, необъяснимые явления жизни.

Начал писать сценарий Узеир Гаджибеков в Баку, а закончил в Санкт-Петербурге, где он жил в то время. Худсовет после просмотра запретил его показ, и он несколько лет пылился на полках архива. В преддверии Октябрьской революции в России И. Сталину, по рекомендации известного кинорежиссера С. Эйзенштейна, принесли из архива этот фильм для просмотра. Он ему так понравился, что Сталин посмотрел его три раза. И, наконец, был снят запрет для показа в стране картины. Впоследствии этот фильм получил Сталинскую премию.

А первый фильм был создан в 1913 г., и первыми его зрителями в 1916 году были американцы, в 13 штатах Америки успешно прошел показ фильма. В 1945 г. был снят другой черно-белый фильм с другими актерами, а немного позднее, в 1965 году - новый цветной фильм, который обошел 136 стран, был переведен на 86 языков, 16 млн. зрителей посмотрели этот фильм, и он принес стране \$5 млрд. дохода.

Даже Мао-Цзе-Дун, полюбив этот фильм, порекомендовал своим китайским кинематографистам снять фильм с подобным сюжетом, но в духе китайской культуры.

Интересно, каким бы получился спектакль или фильм, если бы его сняли или поставили в духе бухарско-еврейской культуры? Может, об этом стоит призадуматься?

Рена АРАБОВА

В материале использован ряд азербайджанских и русских интернет-сайтов.

Atlas International of New York

ШКОЛА ДЛЯ РАБОТНИКОВ ПО УХОДУ
НА ДОМУ ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ И
ПОЛУЧЕНИЕ СЕРТИФИКАТА РСА И ННА

GRAND
OPENING

Впервые в Квинсе!
Новая школа!

(718) 674-6101

116-55 Queens Blvd.,
suite 212, Forest Hills, NY 11375
(остановка метро
Union Turnpike, метро E и F)

ПОЛУЧИ ПОПУЛЯРНУЮ ПРОФЕССИЮ
В СФЕРЕ ЗДРАВООХРАНЕНИЯ!

Выбери удобное расписание!
Занятия в дневных и вечерних
классах, а также по выходным дням!
Новейшее оборудование! Просторные
классы! Маленькие группы,
внимание каждому студенту!

Помогаем с трудоустройством



VIDEO

PHOTO

МЭРИК РУБИНОВ

Фотокорреспондент The Bukharian Times

- * ИЗГОТОВЛЕНИЕ ВИДЕОФИЛЬМОВ
- * Профессиональная видео и фотосъемка:
бар- бат-мицв и любых других событий.
- * СЪЕМКА И ИЗГОТОВЛЕНИЕ ПОРТРЕТОВ
- * Реставрация и увеличение фотографий

917-306-0401 - Мэрик

\$20⁹⁹
ВСЕГО
за

в месяц

5 - ти ступенчатая
система очистки воды

EZwaterPure
You Deserve The Best!

Бесплатная

- ✓ ПРОВЕРКА КАЧЕСТВА ВОДЫ
- ✓ ЗАМЕНА ФИЛЬТРОВ
- ✓ ГАРАНТИЯ НА ВСЕ ВРЕМЯ
ЭКСПЛУАТАЦИИ

ЗВОНИТЕ 718-913-5343

www.EZwaterPure.com

У ВАС РОДИЛСЯ СЫН? МАЗЛ ТОВ!



**ОБРАЩАЙТЕСЬ
К СЕРТИФИЦИРОВАННЫМ
МОЭЛЯМ НАШЕЙ ОБЩИНЫ.
ПРОВЕДИТЕ БРИТ-МИЛЛУ
В КАНЕСОИ КАЛОН - САМОЙ
КРАСИВОЙ И ВЕЛИЧЕСТВЕННОЙ
СИНАГОГЕ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ**

Раббай общины «Бет Гавриэль»
рав **ИМОНУЭЛЬ ШИМОНОВ**



Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.

"Beth Gavriel", 66-35 108 Street,
Forest Hills, NY 11375

Tel.: (718) 268-7558
и (917) 406-6402

Раббай
**Имануэль
Елизаров**

Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям. Моэль с 15-летним стажем проведет брит мила, мойсар-гирон и другие еврейские обычаи.
Телефон 718-496-5398



Раббай синагоги Shaarei Tifila
раввин **Исак АБРАМОВ**



Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.

Адрес: 147-02 76 Rd
Flushing, NY 11367

Tel.: (718) 523-7290
Cell. (646) 244-7858

Раббай
ЯКОВ НАСИРОВ

CONGREGATION BET EL
Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.
180-01 Union Turnpike
Fresh Medows, NY 11366
Tel: (718) 217-2437



Rabbi David Akilov

Проводит религиозный обряд во время похорон, поминки и Шаббат
Подготовит к Бар Мицве
Проводит Муисар Гирон
Conducting Memorials
Preparing for Bar Mitzvah
Conducting Muesar Giron
Предлагает: цицит, тфилин, мезузы, Сефер Тора, Питум Хакторет.



718-614-3267

**РЕКЛАМА
В ГАЗЕТЕ**

THE BUKHARIAN TIMES

- ПУТЬ К УСПЕХУ

(718) 261-1595,

(718) 261-2315

Fax (718) 261-1564

Раввин из Боро Парка

РАВВИН С.ЗАФИР,

718-436-5137

cell: 347-351-6800

1215 45th Street

Brooklyn NY 11219

Ю М О Р

Стук в дверь:
- Здесь живет Рабинович?
Голос из-за двери:
- Разве это жизнь?

* * *

Чекисты стучат к Рабиновичу. Тот открывает.

- Сам отдашь золото или нам искать?

- Ищите.

Они проходят в комнату, поднимают половичок, там люк.

- Нам открыть или сам?

- Открывайте.

Открывают люк, там огромная гайка.

- Нам отвинчивать или-?

- Отвинчивайте.

Только они отвинтили, как раздаётся страшный грохот.

- Что это? спрашивают чекисты.

- Понимаете, - говорит Рабинович, - там внизу кинотеатр. Наверное, люстра обвалилась.

* * *

Абрамович, чем вы занимались до 17-го года?

Сидел и дождался.

А после 17-го?

Дождался и сел.

* * *

Встречаются два еврея:

- Мона, куда ты пропал? Я тебя сто лет не видел! Где ты работаешь?

- Тсс! - В КГБ, но это между нами.

- А что ты там делаешь?

- Занимаюсь недовольными советской властью.

- А что, есть довольные?

- Есть! Но ими занимается ОБХСС.



* * *

- Проклятая жизнь! - Говорит Рабинович.

Его тут же забирают.

- Я говорю - проклятая жизнь в Америке! - Вырывается Рабинович.

- Пройдемте, пройдемте, знаем, где проклятая жизнь!

* * *

Старый еврей проходит мимо входа в здание КГБ и читает табличку:

- ПОСТОРОННИМ ВХОД ВОСПРЕЩЕН!

- Можно подумать, если бы они написали "ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ", здесь-таки стояла очередь.

* * *

Рабиновича допрашивают в ЧК:

- где вы были в 17-м году?

- В Бердичеве

- А где Вы были в 18-м году?

- В Житомире.

- Мы задержим вас до выяснения всех обстоятельств.

- А можно я задам вопрос?

- Пожалуйста.

- А где вы были в 1894 году?

- Почему Вас это интересует?

- Просто так... тогда в России была эпидемия холеры...

* * *

Вваливается в квартиру НКВД.

- Жидовская морда, золото есть?

- Да, есть.

- Сколько?

- 80 килограмм.

- Давай сюда все.

- Сара, золотко, выходи, за тобой пришли.

* * *

Рабинович звонит в НКВД и спрашивает, не залетел ли к ним его попугай. На другом конце провода матерятся.

- Простите, - говорит Рабинович, - я только хотел вас предупредить, на случай если вы его поймаете, что я не разделяю его политических убеждений!

* * *

- Товарищ Рабинович, вы любите Родину?

- Конечно, люблю! От всей души.

- А вы готовы отдать за неё жизнь?

- То есть?

- Ну, умереть за неё вы готовы?

- Вы меня, конечно, извините, но кто же тогда будет любить Родину?

* * *

70-е годы. Рабиновича вызывают в КГБ.

- Товарищ Рабинович, мы знаем, что у вас есть брат в Израиле.

- Да, есть, но я с ним не поддерживаю никаких отношений...

- А вот нам как раз нужно, чтобы вы с ним установили отношения. Вот вам бумага, ручка, садитесь вот здесь и пишите брату письмо.

Рабинович садится и пишет:

- Дорогой брат, наконец-то я нашел место и время написать тебе письмо...

* * *

Еврея вызвали в следственные органы:

- Объясните, как это вы при зарплате двести рублей в месяц умудрились купить "Волгу"?

- Между прочим, когда я служил в армии, то получал три рубля семьдесят копеек, но при этом ездил на танке.

* * *

Рабинович, как вам удалось, торгуя газированной водой, построить дачу.

- Если государство сумело на простой воде построить гигантские ГЭС, то почему мне нельзя на газированной построить дачу.

* * *

Хаима вызвали в ОБХСС и спрашивают:

- Скажите, Хаим, говорят у вас появились деньги. Говорят что вы хотите купить "Волгу"?

- Да что вы, что вы! Какую Волгу?! С баржами, с причалами, с притоками и бурлаками! Зачем нам надо такое счастье?"

* * *

- Рабинович дома?

- Он на даче...

- Как, он купил дачу?

- Нет, он на даче показаний.

КРОССВОРД от МИХАИЛА ШИМОНОВА

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. Скелет, костяк. 4. Роман М.С.Шагинян. 6. Форма для иллюстраций. 10. Команда собакам на охоте. 11. Река, приток Иртыша. 14. Первая буква имени или фамилии. 15. Валюта Таиланда. 16. Имя супруги Александра Пушкина. 17. Женщина, сотворённая из ребра. 18. «Сомневающийся» союз. 19. Народ в Индонезии, на севере о. Суматра. 21. Минеральное удобрение. 22. Уникальный курорт на Западном побережье Крыма. 23. Вершина Уральских гор. 24. Трудовой лидер в советское время. 27. Великий хафиз, музыкант, танбурист, большой знаток макамов. Был придворным певцом Эмира Бухарского. 29. Разветвлённое устье реки. 30. Тропическое деревце семейства мареновых. 31. Определённый промежуток времени. 32. Все кухонные принадлежности. 33. Червеобразный отросток слепой кишки. 39. Парламент в Швеции. 40. Применение физической силы к кому-нибудь. 43. Крупная административно-территориальная единица в России. 44. Юрий по-польски. 45. Протока в пойме реки или между озёрами. 47. Международная организация, преемница Лиги наций (аббр.). 48. В хронологии - система летоисчисления. 50. Купец 1-й гильдии, бизнесмен, филантроп. Со-владелец Торгового дома в Туркестанском крае. 51. Американский луноход. 52. Хлопчатобумажная рубчатая ткань, похожая на бархат. 53. Сумка у

грибов. 54. Река в Коломне. 55. Пьеса М.Горького. 56. Эстонский композитор и дирижёр. 57. Парусное морское судно.
ПО ВЕРТИКАЛИ: 2. Декоративное растение, кустарник семейства розоцветных. 3. Контора на новый лад. 4. Рабочий объём двигателя автомобиля. 5. Нарост у основания ногтя. 7. Время года. 8. Природная смола животного происхождения, вырабатываемая насекомыми - лаковыми червецами. 9. Седьмой месяц еврейского года, соответствующий обычно марту-апрелю. 10. Представительница народа на Аляске. 12. С воодушевлением (в музыке). 13. Азотокислородное се-ребро. 20. Гетман Украины. 22. Метод заготовки и хранения кормов. 25. Тонкая, маленькая веточка-отросток. 26. Заранее намеченный путь следования. 27. Преступное сообщество. 28. Болезнетворный микроорганизм. 34. Гнутая железная пластинка, прибываемая лошади на копыто. 35. Учение о наследственном здоровье человека. 36. Бизнесмен, лидера общины бухарских евреев Бруклина, президент благотворительной организации «Эмет ве Эмуна», «Человек 2012 года» по версии газеты *The Bukharian Times*. 37. Растение рода маниок. 38. «Пути рабства». 39. Ссора, вражда. 41. Столица Аргентины. 42. Короткая комическая пьеса. 46. Грохот металла. 49. Он обязательно есть у хорошего музыканта.



Ответы на кроссворд:

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 1. Остов. 4. «Кик». 6. Клише. 10. «Атл». 11. Уба. 14. Инципан. 15. Бат. 16. Наталия. 17. Ева. 18. Или. 19. Ачех. 21. Лук. 22. Саки. 23. Ямантай. 24. Ударник. 27. Бабаханов (Лев). 29. Делта. 30. Искора. 31. Период. 32. Утварь. 33. Апендикс. 39. Риксар. 40. Насипие. 43. Край. 44. Ежи. 45. Ерик. 47. ООН. 48. Бра. 50. Вадьяев (Син). 51. «Илм». 52. Вельвет. 53. Аск. 54. Ока. 55. «Брати». 56. Аав (Свалда). 57. Шхуна.
ПО ВЕРТИКАЛИ: 2. Спирев. 3. Офис. 4. Кубатура. 5. Куткигла. 7. Лето. 8. Шеллак. 9. Нисан. 10. Алуэтка. 12. Анимато. 13. Ляпис. 20. Хмельничий (Бордан). 22. Сипосованне. 25. Стелер. 26. Маршрут. 27. Банда. 28. Вирус. 34. Поковва. 35. Евганика. 36. Длангов (Юрий). 37. Касова. 38. Оковы. 39. Раздор. 41. Ереван. 42. Скetch. 46. Лял. 49. Слух.

МЕДИЦИНА

УЧЕННЫЕ ВЫРАЩИВАЮТ ЗУБЫ ИЗ КЛЕТОК ДЕСЕН ПРИ ПОМОЩИ МЫШЕЙ

Абсолютное большинство взрослых людей на планете хотя бы раз в жизни обращались за помощью к стоматологу. Стоматологи в будущем смогут заменять отсутствующие зубы своих пациентов новыми, которые будут выращивать из клеток десен, утверждают британские ученые.

Исследователи из лондонского Кингс-колледжа взяли клетки десны взрослых пациентов и ввели их в зародышевую соединительную ткань мышей. Полученная комбинация клеток была впоследствии пересажена лабораторным грызунам, благополучно прижившись в их челюстях. В результате у мыши вырос "гибридный" мышино-человеческий зуб.

Ученые говорят, что результаты исследования еще на шаг приближают то время, когда эта технология будет доступна пациентам. Однако, скорее всего, до начала широкого применения потребуются еще годы исследований.

В другой работе ученые использовали эмбриональные стволовые клетки для создания так называемых "биозубов". Исследователи доказали, что их можно создать, но это дорого и непрактично в клинических условиях.

Ученые взяли эпителиальные клетки десны человека, вырастили их в лабораторных условиях и ввели их в мезенхимные клетки (зародышевую соединительную ткань) мышей.

Клетки мышей способствовали росту эпителиальных клеток и превращению их в полноценные зубы.

Полученная комбинация клеток была пересажена мышам, у которых исследователи смогли вырастить гибридные (человеческие и мышинные) зубы с жизнеспособным корнем, рассказали ав-



торы эксперимента в журнале, посвященном стоматологическим исследованиям - Journal of Dental Research.

Ранее уже было доказано, что составляющие клеточной ткани, пересаженные в челюсть человека, могут

развиваться и превращаться в полноценные зубы.

Следующим шагом ученые называют обнаружение легкого и доступного способа получения зародышевых соединительных тканей человека и выращивание их в достаточном количестве для последующего использования в клинических условиях.

Руководитель исследовательской группы профессор Пол Шарп говорит, что такой тип клеток находится в пульпе "зуба мудрости", но трудность в том, чтобы получить достаточное количество клеток:

"Прогресс в том, что мы определили популяцию клеток, которую можно использовать в клинических условиях. Сейчас мы работаем над тем, чтобы найти простой способ получения соединительных тканей", - рассказывает ученый.

Он надеется на то, что в один прекрасный день эта технология придет на замену нынешним зубным имплантам, которые не могут восстановить естественную структуру корня зуба. Кроме того, трение в процессе еды и другие движения челюстью могут привести к стиранию кости вокруг импланта.

"Но если мы хотим, чтобы новая технология работала, она должна стоить пациентам столько же, сколько и нынешний имплант", - признается профессор Шарп. По его словам, надо преодолеть еще немало препятствий, прежде чем можно будет выращивать во рту у пациента полноценный зуб.

Однако дополнительным эффектом от подобных исследований становится возможность создания биопломб, что, по словам профессора, может стать реальностью в следующие 10-15 лет.

СОЗДАНА ИСКУССТВЕННАЯ СЕТЧАТКА ГЛАЗА

Биотехнологи из Италии создали полимерный имплантат, которым можно заменять светочувствительные клетки внутри глаза, и успешно соединили его с нервными клетками в поврежденной сетчатке крысы.

Группа биотехнологов под руководством Фабио Бенфенати из Итальянского технологического института в Генуе разработала первый полностью полимерный имплантат сетчатки. Имплантат создан из пленок с политиофена - соединения серы и ароматического углеводорода.

Авторы отмечают, что данное вещество хорошо проводит ток.

В ходе своих опытов Бенфенати и его



коллеги заметили, что тонкие пленки из РЗНТ сами по себе реагировали на свет, вырабатывая небольшие импульсы электричества. Затем ученые модифи-

цировали пленки так, что генерируемый ими ток стал совместим с нервными клетками сетчатки. Получив несколько пленок, ученые проверили их в действии, склеив их со срезом сетчатки крысы.

В итоге нервные клетки сетчатки начали вырабатывать импульсы и пытались передать их дальше в те моменты, когда на пленку попадали лучи света.

Ученые утверждают, что подложка из РЗНТ не раздражает нервные клетки и не вырабатывает "лишний" ток и тепло, что позволяет использовать ее в качестве замены для поврежденных колбочек и палочек внутри сетчатки в ближайшем будущем.

ПРОДАЕТСЯ BARBER SHOP НЕ ДОРОГО В БРУКЛИНЕ
 Для быстрой продажи или сдается в рент, а также продается мебель для парикмахерской
ТЕЛ. 718-772-8242 718-300-6286

VESTED BUSINESS BROKERS
 Хотите купить или продать бизнес? Звоните брокеру-консультанту **Isaac Fromer** Тел. 917-418-5485
 * Бесплатная оценка бизнесов более 50.000 покупателей с подходящей кредитной историей
 * Более 4.000 бизнесов выставлены на продажу по всему миру с финансированием
Дальнейших вам успехов! Isaac Fromer

ПАМЯТНИКИ Nisan and Sons MONUMENTS
 Самые лучшие памятники и портретные изображения в исполнении Нисона и его сыновей. Для удобства клиентов принимаем заказы в Квинсе и выезжаем на дом. Мы находимся по адресу: 2156 Flatbush Ave. Brooklyn N.Y. 11234

BARBER SHOP
 Требуется на full time или part time мужской мастер с экспириенсом, желательно со своим транспортом. 15 минут езды от Квинса. Хорошие условия.
Тел. 917-456-7202

Boro Park 13 Avenue Banquet Hall, Catering and Gourmet for sale, owner moving must sell, excellent deal 718-435-2401

718.258.5811 спросить Нисона

ИРАН

Президент США Барак Обама впервые выступил с прямым обращением к иранскому народу. В видеоролике, размещенном на сайте Белого дома и приуроченном к отмечаемому в мусульманском мире празднику Навруз, американский лидер также не упустил возможности в очередной раз обратиться к руководству Ирана, предложив властям страны "новые отношения" при условии, если Тегеран согласится придерживаться международных стандартов, особенно в отношении ядерных испытаний.

Свое обращение Барак Обама начал с традиционных поздравлений, после чего перешел к более серьезным вещам - вопросу иранской ядерной программы и возобновления отношений между Ираном и Западом.

РЕБЯТА, ДАВАЙТЕ ЖИТЬ ДРУЖНО!

Обама впервые выступил с обращением к иранскому народу



Иранскую ядерную программу он, в частности, назвал угрозой миру и безопасности для ближневосточного региона и мира в целом, а нежелание властей страны предоставить доку-

ментальства мирного характера ядерной программы - причиной усиливающейся международной изоляции Ирана.

"Народ Ирана заплатил высокую и ненужную цену за неже-

вание иранских лидеров решить эту проблему", - подчеркнул Барак Обама. Он также подтвердил приверженность американских властей дипломатическому способу разрешения данного кризиса, и иранские власти, по его словам, сегодня также должны предпринять конкретные шаги для того, чтобы минимизировать то напряжение, которое царит в их отношениях с западными странами и международными организациями.

"С того момента, как я занял пост президента США, я постоянно давал иранским властям шанс: если они будут соблюдать свои международные обязательства, между нашими странами будут установлены новые

отношения, а Иран сможет занять свое законное место в международном сообществе", - заявил Барак Обама.

Президент США подчеркнул, что властям Ирана сегодня предстоит сделать выбор - между дальнейшей глобальной изоляцией и продуктивным сотрудничеством с Западом на благо иранского народа.

"У меня нет иллюзий по поводу того, как сложно преодолеть десятилетия недоверия. Но мы предпримем серьезные и последовательные меры для того, чтобы преодолеть те разногласия, которые существуют между США и Ираном", - заверил американский лидер.

"Нет причин, по которым иранцы должны лишиться тех возможностей, которые имеют жители всех остальных стран мира. Иранцы заслуживают таких же прав и свобод, что и люди во всем остальном мире", - добавил Барак Обама.

19 марта 1839 года — трагическая дата в истории евреев Ирана. В этот день евреи города Мешхед были поставлены перед выбором: обратиться в ислам или умереть. События того времени известны в историографии под термином «аллахдад» (Б-жий суд).

Смертельному ультиматуму предшествовало нападение разъяренной толпы на еврейский квартал Мешхеда, в результате которого были убиты 36 человек. После этого 2400 мешхедских евреев для вида приняли ислам шиитского толка, но сохранили тайную приверженность иудаизму.

Первые евреи появились в Мешхеде — крупном городе на северо-востоке Ирана — в 1746 году, когда основатель династии Афшаридов Надир-Шах переселил туда 40 еврейских семей из других регионов Персии.

С периода раннего средневековья Мешхед является священным городом шиитов. Там расположен мавзолей имама Резы, который посещают множество паломников. Население города славится особой набожностью, можно даже сказать — фанатичностью. Поэтому местные жители были совсем не рады тому, что в их городе появи-

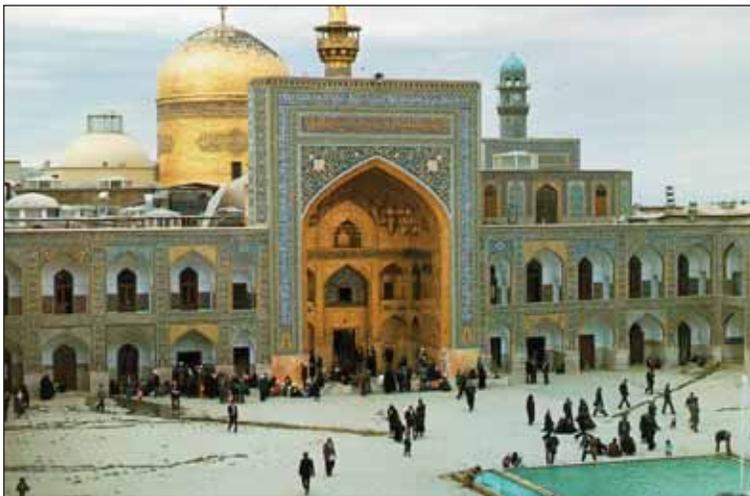
МЕШХЕДСКИЕ ЕВРЕИ: МАРРАНЫ ИСЛАМА

лись иноверцы. Несмотря на это евреи, поселившиеся в изолированном квартале на окраине, занялись торговлей и создали в Мешхеде преуспевающую общину, численность которой за очень короткий период значительно увеличилась.

Поводом для «аллахдада» послужили слухи о том, что евреи в день религиозного праздника насмеяются над исламом. В итоге городские власти разрешили возбужденной фанатиками толпе атаковать еврейский квартал. 36 евреев были убиты в тот день, несколько зданий, в том числе синагога, были разрушены.

После погрома было заявлено, что те евреи, которые остались в живых, должны принять ислам. Еврейская община была вынуждена принять эти требования, поскольку их невыполнение могло привести к новой резне. Обратившиеся были вынуждены на людях соблюдать мусульманские нормы, а некоторые из них даже совершили хадж в Мекку.

Образ жизни мешхедских «новых мусульман» очень напоминал тот, что вели «новые хри-



стиане» — евреи Пиренейского полуострова, вынужденные под страхом изгнания отказаться от веры отцов. Своим детям они давали официально мусульманские имена, но тайне у каждого ребенка было и еврейское имя. Они тайком соблюдали кашрут и открывали в своих домах подпольные синагоги.

Мешхедские «марраны» даже нашли способ избежать смешанных браков в своей среде. Между детьми в самом раннем возрасте устраивалась помолвка. Поэтому в случае,

когда кто-то из «истинных мусульман» предлагал еврейской семье породниться, можно было сказать, что ребенок «уже занят».

Многие евреи Мешхеда бежали из Ирана — в основном в Афганистан и Среднюю Азию (Бухарский эмират), где они вернулись к открытому исповеданию иудаизма (поскольку господствующим толком ислама там был суннизм, а ислам шиитского толка считался ересью). Евреи Мешхеда, бежавшие в Среднюю Азию, постепенно слились с бу-

харскими евреями, хотя и сохранили память о своем происхождении.

После прихода к власти в Иране в 1925 году династии Пехлеви политический режим стал значительно более либеральным. В результате криптоевреи, которые к тому времени еще жили в Мешхеде, смогли открыто вернуться к своей исконной вере. Этот период продолжался до 1946 года, когда в Мешхеде снова вспыхнули антиеврейские беспорядки. После этого евреи начали массово покидать город. Многие из них переселились в Тегеран, где образовали замкнутую общину со своей собственной синагогой.

В настоящее время большинство мешхедских евреев проживают в Израиле, довольно многочисленные общины существуют также в Нью-Йорке (Лонг-Айленд и Квинс) и Лондоне.

Одним из пережитков длительного существования общины в качестве сообщества тайных евреев является сохраняющееся стремление к обособленности, выраженное, в основном, в эндогамии и в содержании собственных синагог.

Материал подготовил
Роберт Берг
Jewish.ru

БАРМИЦВА В КАНЕСОИ КАЛОН

Руководство Центра Канесои Калон предлагает провести обряд брит-милла, бар-мицва, муйсаргирон, педиён абен (выкуп первенца) в наших красивых залах со всеми удобствами и хорошим сервисом под руководством раббая Баруха Бабаева.



Наш Центр расположен в самом удобном месте Квинса по адресу: 106-16 70Ave, Forest Hills, NY 11375

Тел.: 718-520-1111 (ext. 4)

347-437-5550 спросить Бориса Бабаева

Уважаемые потомки рода Муллокандовых и Аминовых! Автор книги "Династия Муллокандовых" Рена Муллокандова в настоящее время работает над новым изданием этой книги.

Целью автора является:

1. Введение дополнительных сведений о династии, о родившихся и умерших в последние годы, а также о ранее неизвестных ветвях этого большого рода.

2. Публикация архивных документов и уникальных фотографий, отражающих историю рода.

Автор обращается ко всем потомкам рода Муллокандовых и Аминовых, с просьбой поддержать это благородное дело.

Контактная информация:

Рена Муллокандова (Израиль) 011-972-36597673

Пётр Пинхасов (Нью-Йорк) - (917) 287-7176

E-mail: PINHOSI@YANOO.COM

ТАК ЭТО БЫЛО



Марк ШТЕЙНБЕРГ

Во второй половине 50 – х годов прошлого века Ашхабад еще не пришел в себя после катастрофического землетрясения 1948 г. Неразобранных руин оставалось немало. Одна из самых заметных – бывшая кафедральная мечеть на проспекте Свободы – главной улице города. Она была построена в 19 веке, и крохотные ее кирпичики скреплялись каким-то сложным раствором, невероятной прочности. Поэтому, видимо, мечеть не рухнула, а лишь пошла трещинами по вертикали.

В году 1956 верующие мусульмане обратились к Хрущеву с просьбой разрешить им восстановить мечеть. Ответ последовал незамедлительно: в трехдневный срок снести и доложить.

Основным специалистом в гарнизоне по такого рода делам был автор этих строк, и выполнение московской директивы пришлось на его долю. Осмотрев мечеть, я доложил, что за оставшиеся два дня могу лишь повалить ее взрывами наружных зарядов, так как на бурение шурфов времени не хватает. Но при наружных взрывах гарантирую, что оконные стекла в радиусе 300 метров не уцелеют. А в этом радиусе были всякие официальные здания.

Последовала команда, устная: взрывать немедленно. На мою просьбу о письменном приказе ответили весьма недвусмысленно... Делать нечего, взорвал. Стекла полетели, санкций, впрочем, не последовало.

Вспоминаю об этом случае потому, что через несколько лет на месте той мечети соорудили памятник крупнейшему туркменскому поэту Махтумкули, жившему в 18 веке. Поскольку никаких его портретов до нас не дошло – да их и не существовало! – то монумент обличье имел народного артиста СССР Алты Карлиева, сыгравшего множество раз роль Махтумкули в пьесах, ему посвященных. Алты Карлиев был режиссером – постановщиком и сыграл главную роль в фильме, где довелось участвовать и мне.

«ОСОБОЕ ПОРУЧЕНИЕ»

Этот фильм снимался в 1958 году. В нем было множество батальных сцен, а на ашхабадской киностудии не имелось пиротехников. Поэтому – то киношники и обрати-

лись к начальнику гарнизона. Тот дал команду, и через пару дней на двух такси я с саперами отправился в район съемок. Потому как у киностудии своих машин не было. Так и проехали мы на такси: в одном – подрывники, в другом – ящик тротила: не положено возить взрывчатку вместе с людьми.

Когда мы приехали впервые, я был буквально оглушен распоряжениями, которые обрушились из нескольких рупоров. Кого слушать – то? Решил подчиняться самому почтенному с виду. И не ошибся. Это был тоже режиссер Иванов – Барков из Киева, как оказалось, именно он и руководил всем процессом съемок.

Однако из его указаний получалось, что делать предстоит именно то, что строжайше запрещалось армейскими правилами безопасности: взрывать в непосредственной близости к людям. А то, что они были актерами, наших правил ведь не отменяло.

В кинопиротехнике применялся в основном дымный порох – зелье хоть и маломощное, но вполне коварное: взрывается от удара, от искры, а порой – от чего угодно. И дает больше пламени, чем бризантного эффекта, потому и не применяется в армейской практике. Впрочем, у ашхабадцев, как говорится, ни синь – пороха не оказалось, средств взрывания – тоже. Я и привез стандартное ВВ, тротил, который на порядок мощнее. Так что пришлось все время экспериментировать, а при взрывных работах это дело чрезвычайно опасное.

Применил привычную для подрывников «метелку» – готовую проводную сеть, позволяющую не вязать при каждом дубле новую. Чтобы уменьшить силу взрыва, а получить нужный эффект, мы дробили тротильные шашки на крохотные заряды и засыпали угольной пылью. Это позволяло устраивать пышные дымные султаны почти рядом с пешими и конными. Фильм – то был о событиях Гражданской войны в Туркмении.

Сюжет его, вполне незамысловатый, пересказывать не стану. Но и его местные киношники делали под патронажем киевлян. Из Киева приехал не только Иванов – Барков, но и директор фильма Глыбовский, оператор Одинок, главная героиня и другие специалисты, пониже рангом.

Дела с пиротехникой вскоре пошли на лад. Съёмоч-

ному начальству по душе пришла быстрая перезарядка при дублях, возможность при максимальной безопасности устраивать эффектные кино-трюки с применением взрывчатки. Даже киевляне говорили, что такого не делали у себя. Видимо, дымный порох не позволял.

Впрочем, при одном трюке случился скандал. В этом эпизоде местный белогвардеец, с двумя чемоданами награбленного добра, удирая от красных, добрался до вокзала, где под парами ждёт эшелон. Он ставит на землю чемоданы и с ликующей физиономией обращается к преследователям. В это время в него попадает снаряд. Взрыв, чемоданы – в ключья.

Выполнялось это так: актер ставил чемоданы на подготовленный заранее фугас, оборачивался с ликующим видом и выбегал из кадра в укрытие. Гремел взрыв, разнося чемоданы. На беду, актер подсмотрел, как саперы готовили фугас. И когда он встал на него, вместо ликования его лицо изображало неподдельный ужас. Тем не менее, взрыв состоялся и чемоданов не стало.

Принесли два запасных, устроили дубль, но результат не изменился. Актер безнадежно трусил. Пока перезаряжали фугас, с ним провели соответствующую работу, убеждая в безопасности эпизода. Вроде убедили. Однако оказалось, что чемоданов больше нет. Иванов – Барков матерился по – русски, Алты Карлиев – по – туркменски. И тут кто-то вспомнил, что видел чемоданы в фургоне директора фильма Глыбовского. А он в те поры уехал в Ашхабад. Чемоданы выпотрошили и принесли. Это были добротнейшие, настоящей кожи, чехословацкого производства вещи. Подлинные сокровища по тем скудным временам.

Иванов – Барков, однако, скомандовал:

- В мою голову, взрывайте!

На сей раз ликование получилось, а чемоданы тоже вполне исправно разнесло по клочкам. Но потом, когда Глыбовский вернулся из Ашхабада, грохота было не меньше, чем при взрыве на вокзале.

Батальные съемки длились почти месяц. Мастера кино остались довольны армейскими подрывниками. Я же был просто счастлив, что все завершилось благополучно при таких экстремальных ситуациях. Не думал, что приобретенный тогда опыт еще пригодится. Но это произошло через 12 лет.

САПЕРЫ НА КИНОСЪЕМКАХ

«ЧРЕЗВЫЧАЙНЫЙ КОМИССАР»

С таким названием картина снималась на киностудии «Узбекфильм» режиссером Али Хамраевым в 1960 году. Снова речь шла о событиях Гражданской войны, когда в Среднюю Азию прибыл комиссар Петр Кобозев с чрезвычайными полномочиями. На его роль был приглашен Армен Джигарханян.

Батальные сцены снимались в предгорьях Чимгана за городом Чирчиком, где в то время довелось мне служить. И надо же такому случиться, чтобы на одной из первых съемок сгорел фургон пиротехнического цеха и погибли его хозяева. Ожоги получили несколько актрис, сам Джигарханян не пострадал лишь потому, что был в кожаных галифе, как и положено комиссару Гражданской войны.

Поскольку к съемкам были привлечены войска, начальство «Узбекфильма» обратилось к командованию ТуркВО с просьбой выделить специалиста – взрывника. Там вспомнили мой ашхабадский опыт, и я оказался в лагере киношников. Умудренный опытом «Особого поручения», прихватил с собой аппаратуру КРАБ ИМ (система избирательного минирования). Она была на порядок эффективней допотопной «метелки», которую я там использовал, и позволяла быстро перезаряжать заряды, точно выполнять команды оператора, устраивать пирозффекты.

По моей просьбе, раздобыли небольшие броневые плитки. На них саперы устанавливали крохотные кусочки тротила и обильно засыпали угольной пылью. Броню такие зарядики не крошили, но позволяли избежать разлета камней и комьев грунта. Все это очень понравилось режиссеру Али Хамраеву и художнику – постановщику Гаспарову, которые даже усложнили сценарий, приблизив к взрывам каскадеров.

К концу съемок Хамраеву и Гаспарову присвоили звания заслуженных деятелей искусства, и по случаю, так сказать, двойного праздника был устроен грандиозный плов в Брич – Мулле. Выступая с речью, режиссер пообещал привлечь меня на все свои батальные съемки, от чего Бог милостив.

Впрочем, недолго. Весной 1974 года я был командирован с аналогичными задачами на съемки куда более известного фильма.

«ОНИ СРАЖАЛИСЬ ЗА РОДИНУ»

Фильм снимался по специальному постановлению Кремля в ознаменование 30 – летия Победы, исполнявшегося в следующем, 1975 году. Автором сценария, режиссером – постановщиком был Сергей Бондарчук, он же – исполнитель одной из главных ролей. Но и кроме него снималась блестящая плеяда актеров: В.Тихонов, В.Шукшин, Ю.Никулин, Г.Бурков, Н.Мордюкова, И.Скобцева.

Сценарий был выстроен по одноименному роману Михаила Шолохова, он же числился в соавторах Бондарчука. Они выбрали место батальных съемок на Дону, неподалеку от станции Клетской, у хутора Мелологовского, принадлежавшего совхозу «Перекопский». Там и пришвартовали двухпалубный пассажирский речной теплоход, который «Мосфильм» арендовал в качестве гостиницы для съемочной группы.

На верхней палубе размещалась, так сказать, элита: актеры и администрация. Каюты были двухместными, но их обитатели в основном размещались по одному. Меня поселили там же. На нижней палубе в четырехместных каютах – рядовые съемочной группы: декораторы, костюмеры, гримеры, осветители и пр. Почти все они были молодыми женщинами и весьма лояльно относились к мужской части населения верхней палубы. На ее корме работал ресторан, а внизу – столовая для низкооплачиваемых лиц.

И, наконец, суперэлита в лице Сергея Бондарчука и его жены Ирины Скобцевой размещалась в сборном доме, сороженном на берегу Дона недалеко от плавучей гостиницы. Его прозвали «Дом на набережной».

В трех километрах ниже по течению был развернут лагерь сводного полка, где мирно уживались «немцы» и «наши», пехота, танкисты и кавалеристы. Там же находились мои подчиненные: саперы – подрывники и рота полевого водоснабжения из ТуркВО. Рота обеспечивала питьевой водой лагерь, теплоход и «Дом на набережной».

Съемки были весьма масштабными, задействованы сотни солдат, десятки танков и другой техники. Масштабность требовалась и от пиротехники: взрывы нужны были мощные и многочисленные. К тому же – максимально приближенные к людям. Бондарчук хотел, чтобы все было как в настоящем бою, и если что не так получалось, назначались дубли.

Продолжение следует

Проведите незабываемое лето
В семейном доме отдыха
"ОТРАДНОЕ",
 которое отмечает в этом году 30-летие

Живописная природа, родниковая вода, прекрасный горный воздух. Благоустроенная территория, открытая и закрытая столовые, русское телевидение, клуб, библиотека, культурные мероприятия и концерты для всех возрастов, домашнее 3-разовое питание, вечернее чаепитие и танцы под живую музыку, интернет. На нашей территории находятся олимпийский бассейн, бильярдная и профессиональный теннисный корт.

ЦЕНА 2-НЕДЕЛЬНОГО ОТДЫХА:

❖ 1-й заезд - 19 июля - 2 июля.....	\$510
❖ 2-й заезд - 2 июля - 15 июля	\$650
❖ 3-й заезд - 15 июля - 28 июля	\$650
❖ 4-й заезд - 28 июля - 10 августа	\$650
❖ 5-й заезд - 10 августа - 23 августа	\$650
❖ 6-й заезд - 23 августа - 5 сентября	\$510

На 3-й заезд все места распроданы

www.hotelotradnoye.com

917-697-9977 Larissa после 7pm

Для тех, кто приезжает с 1 по 5 заезд, 6-й заезд - **\$350**

Кто позвонит по этой рекламе, получит скидку **\$10**

Предоставляется комфортабельный транспорт из Нью-Йорка, Вашингтона, Филадельфии, Балтимора и Бостона.

Транспорт из Бруклина включен в стоимость путевки! Автобусы отправляются с Ave. P и East 5th Str. в 9 утра.

ИСТОРИЯ

Он родился в 1898 году в семье одесского караима - сапожника Янкеля Малиновского и его жены-еврейки Леи. И назвали его тогда Рувимом. Вскоре Янкель оставил семью, и Лея, забрав 5-летнего сына, уехала к сестре в село Сутиски Винницкой губернии. Там вышла замуж, а отчим вскоре выгнал 14-летнего пасынка, не желая усыновлять его. Рувим вернулся в Одессу и стал жить у родного брата матери. Ему было 16 лет, когда началась Первая мировая война. И Рувим тайком забрался в эшелон 256-го Елисаветградского пехотного полка, следовавшего на фронт.

Когда его обнаружили, запросился в добровольцы, документов не имел, прибавил себе года, назвался Родионом Малиновским, украинцем. И был зачислен в пулеметную команду. С этого времени и стал военнослужащим и оставался на военной службе 53 года. До самой смерти. За эти долгие годы был он пулеметчиком на германском фронте в России и во Франции, куда попал с экспедиционным корпусом в 1916 году. Потом два года служил в 1-й марокканской дивизии французского

ПОСЛЕДНИЙ ИЗ КАРАИМ

Маршал Малиновский



Иностранного легиона. В 1919 году вернулся в Россию через Владивосток и снова стал пулеметчиком. На этот раз в Красной Армии воевал до конца Гражданской войны.

В этой армии он успешно прошел по всем ступеням служебной карьеры. В должности командира батальона поступил в Военную академию им. Фрунзе. В 1937 - 1938 годах был заместителем главного военного советника в республиканской Испании, награжден двумя орденами.

Но самое главное - не попал под каток уничтожения военных кадров, стиравший

лучших командиров Красной Армии в лагерную пыль накануне Великой Отечественной войны.

Эту войну генерал-майор Малиновский встретил на южном крыле германского фронта. Его 48-й стрелковый корпус стойко оборонялся, переходил в контратаки и с боем выходил из окружения. На

года он принимает командование 6-й общевойсковой армией.

В ходе войны Малиновский командует еще двумя армиями и особо отличился во главе 2-й гвардейской. Эта армия стойко выдержала таранящий удар группировки генерал-фельд-маршала Манштейна, пытавшегося де-



блокировать немцев, окруженных в Сталинграде. С февраля 1943 года Малиновский становится командующим фронтом. Он возглавляет последовательно Южный, Юго-Западный, 2-й Украинский фронты.

Командуя последним, весьма успешно проводит Яско-Кишиневскую, Будапештскую и Венскую операции. В 1944 году Малиновскому присвоено звание маршала Советского Союза. И, наконец, именно его Забайкальский фронт, преодолев горный хребет Большой Хинган, обеспечил полный разгром японской Квантунской армии. Венцом карьеры Родиона Малиновского стал пост министра обороны СССР, который он занимал 10 лет до самой смерти в 1967 году.

Дважды Герой Советского Союза, кавалер ордена Победы, еще 22 советских и иностранных орденов, этот этнический еврей в СССР числился украинцем и ничуть не стремился восстановить истину. Быть может, именно в этом секрет его выдвижения на самые высокие посты.

Родственники Малиновского в большинстве своем пропали еще в Гражданскую войну. Уцелевших уничтожили в оккупированной Одессе, там же пропали все документы местной караимской общины. Судя по всему, никто в советское время не изучал родословное древо Малиновского. Это сделали члены редакционного совета Еврейской энциклопедии, изданной в 1995 году (см. том 2, стр. 232).

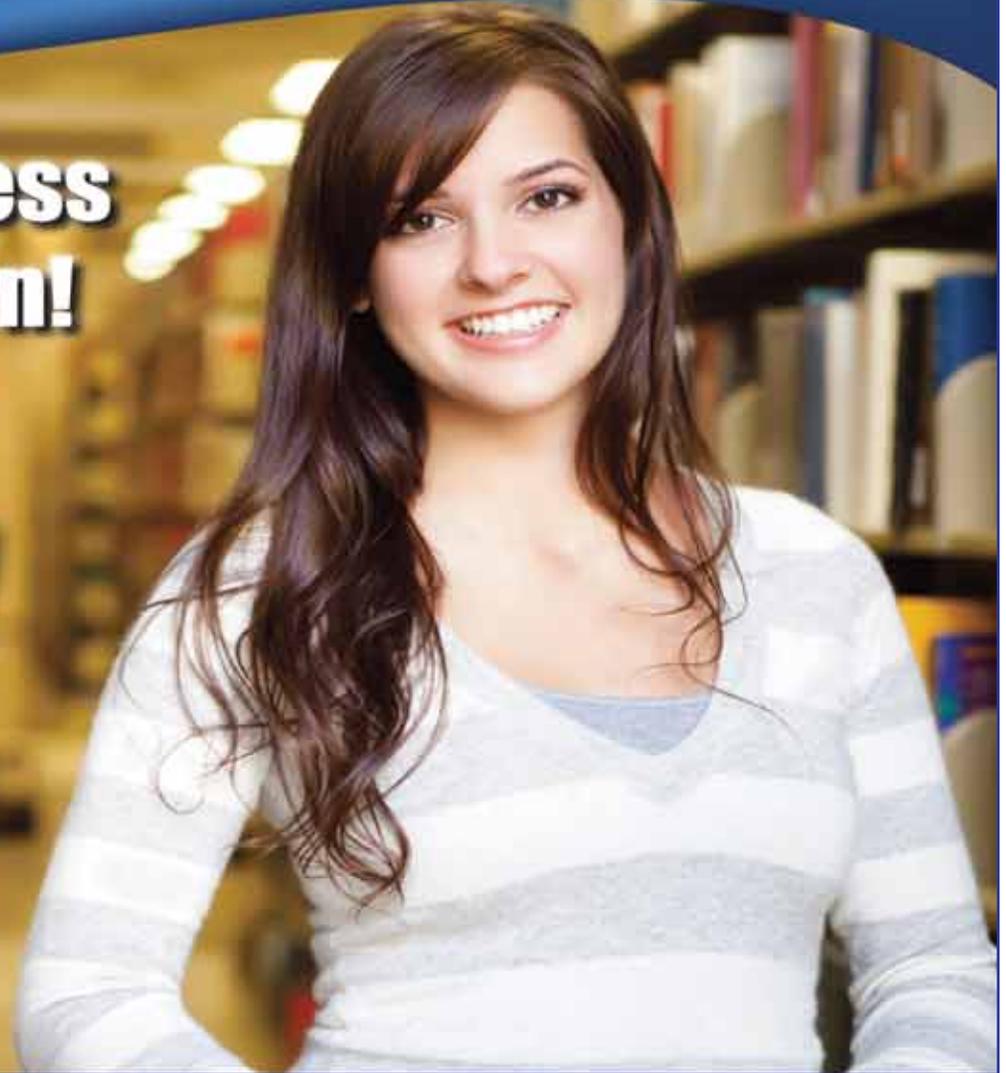
BRAMSON ORT COLLEGE

www.BramsonORT.edu

The secret of success is a good Education!

Open House Every Wednesday

REGISTER TODAY



Accounting
 Business & Hotel Management
 Business Management Online Degree
 Administrative Assistant
 Paralegal
 Medical Assistant
 Pharmacy Technician
 Professional Billing and Coding
 English as a Second Language

Electronics Technology
 HVAC & CADD
 Renewable Energy Technician
 Computer Networking
 Computer Programming
 Graphic Design
 Game Design and Programming
 Web Design and Web Animation

OFFICIAL PEARSON VUE AND PROMETRIC TESTING AND ASSESSMENT CENTER

ПОМОГАЕМ В ТРУДОУСТРОЙСТВЕ
 КЛАССЫ ДИСТАНЦИОННОГО ОБУЧЕНИЯ
 ОКАЗЫВАЕМ ФИНАНСОВУЮ ПОМОЩЬ
 ДНЕВНЫЕ, ВЕЧЕРНИЕ И УТРЕННИЕ КЛАССЫ



По всем вопросам
 звоните Зое Якубовой
Zoya Yakubova
 Community Coordinator
 877-449-9486 ext. 178

QUEENS
 69-30 Austin Street Forest Hills
 877-449-9486
 Zoya Yakubova ext. 178

BROOKLYN
 8109 Bay Parkway Brooklyn
 877-342-7067
 Tatyana Golovko ext. 233

ПОДГОТОВКА К ЭКЗАМЕНУ GED

 Veterans are welcome

The Bramson ORT Programs Gainful Employment Disclosures are posted on www.BramsonORT.edu/Disclosures

ГАСТРОЛИ



Рена АРАБОВА

С возрождением природы, весенней капелью и первыми цветущими вербами в наших душах возникает неизмеримая тяга к яркому солнечному свету и теплу. Рождаются новые мечты, надежды, чаяния после зимней, сковывающей холодом, суровой стужи. К этому свету и теплу мы тянемся, как свежий росток - к солнцу, которое питает его.

Отрадно, что стало ежегодной неизменной традицией начинать праздновать наступление весны и вместе с ней праздник женщин – слабой и нежной половины человечества гастролями непревзойденных бухарско-еврейских комиков, мастеров своего дела из Израиля. Братья Хай и Ронен Давидовы привозят нам один из лучших подарков к женскому дню – свои миниатюры в спектаклях, полные здоровой сатиры и искрометного юмора.

Хотя с образами, созданными ими, мы сталкиваемся порой в обиходных, жизненных ситуациях, но мы этого не видим, не замечаем. Лишь со стороны, видя превратные

И СМЕХ, И СЛЕЗЫ, И ЛЮБОВЬ

«Ханда-Ханда!» снова в Нью-Йорке!



Роне и Хай Давидовы

перед зрителями, это «Брак без брака», извечный вопрос, как достичь взаимопонимания, взаимоподдержки и прожить долгую счастливую жизнь. Как тут не вспомнить знаменитую гоголевскую фразу: «Над кем смеетесь,

Forest Hills high school, в амфитеатре и на балконе не смолкал смех, вызванный репликами Хая и Ронена, подарившие массу удовольствия зрителям. К счастью, на спектакле было много молодежи.

Сочетание бухарского, русского и немного английского языка, на котором говорили артисты, придавала особый колорит комическим репликам со сцены в зал. Яркое, красочное и с глубоким сарказмом была представлена беспечная молодая пара, озабоченная своими прихотями. Несколько однобоко, на мой непредвзятый взгляд, изображен несчастный молодой супруг, беззаботно эксплуатируемый своей молодой женой.

Артисты в полном смысле выкладывались, проявляя свое мастерство, в изображе-



лики. После завершения представления 9 марта израильских артистов поблагодарил президент Центра бухарских евреев Нью-Йорка Симха Алишаев с супругой Дианой.

На следующий день целую

корзину цветов преподнес вице-президент Всемирного Конгресса бухарских евреев Рошель Аллаев (Москва).

- Недавно, в дни праздника Пурим, Хай и Ронен Давидовы приехали в Москву и сразили своим выступлением всю бухарско-еврейскую общину. Мы гордимся тем, что в нашем народе есть такие замечательные молодые артисты! – сказал Рошель Аллаев.

Доброе слово в адрес комедиантов из «Ханда-ханда» произнес со сцены заслуженный артист Узбекистана, солист Метрополитен-опера Иосиф Шаломович.

Из бесед со зрителями узнала их восхищенное мнение о талантах Хая и Ронена и яркие впечатления от спектакля, которые сохранятся до следующих гастролей любимцев общины. Некоторые зрители выразили свое мнение такими словами:

«Каждый приезд участников представления «Ханда, Ханда» - это большое событие в жизни нашей общины, наряду с тем, что мы немного возмущаемся манерами, высмеиванием наших усталых талантливых ребят для нью-йоркской пуб-

наших дедов и бабушек – ведь это наша история в какой-то мере, и она не может исчезнуть в одночасье!»

По-моему, зритель прав. А вы как думаете?

Фото Мэрика Рубинова



стороны характера в образах, созданных талантливыми артистами, братьями Хаем и Роненом, выставленных для высмеивания, - воспитываемся, исправляемся. Они, несомненно, искусные мастера, создающие для своей родной общины «праздник души».

Сюжеты и тематика их спектаклей, безусловно, берутся из нашей с вами будничной жизни. Чтобы научиться видеть наши недостатки, крайние проявления оборотной стороны медали, и создаются подобные спектакли.

Тема, которую талантливые ребята раскручивают

господа? – над собою смеетесь!»

В действительности многие молодожены так воспитываются, что эгоцентричность не отступает перед новой, совместной, серьезной жизнью. Такие черты характера, как жадность, скарденность, чрезмерная расчетливость, усугубляют семейную жизнь. Порою, зная и понимая это, продолжают проявлять подобные несуразности.

Блестяще сыгранные роли вызывали взрывы смеха, шквал аплодисментов. Оба вечера, 9 и 10 марта, в переполненном театральном зале



Доктора Рита и Олег Фузайловы, Нелли Бек - спонсор гастролей театра «Ханда-Ханда»

- Engagement Rings
- Wedding bands
- Cufflink
- Necklace
- Bracelets

* Chatan + Kalla specials
* We have onsite designer, who hand crafts custom made designer

Our prices are unbeatable
We are only phone call away
212-719-9831




Глатт-кошерный
Ресторан «КРИСТАЛЛ»
под наблюдением Игаля Хаимова




Эксклюзивный кейтеринг во всех залах Нью-Йорка: свадьбы, бар-мицвы, юбилеи: Terrace on the Park, Jericho Terrace, Sand Castle, Astoria World Manor, Floral Terrace, Oheka Castle.

Цены договорные, доступные для всех

138-81 Квинс Бульвар, Брайвуд
718-558-9295
718-558-9290

БОРИС (917)842-6820
НИКСОН (347)338-9078
РОБЕРТ (646)763-5494



РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ
THE BUKHARIAN TIMES
- ПУТЬ К УСПЕХУ
(718) 261-1595,
(718) 261-2315
Fax (718) 261-1564

Конгресс бухарских евреев США и Канады,
Посольство Узбекистана в Вашингтоне
Генеральное консульство Республики Узбекистан в Нью-Йорке
24 марта 2013 года в 11 часов дня
Ресторан Da Mikelle Palace - зал QO
102 -25 Queens Blvd, Forest Hills NY 11375








Праздник весны - Навруз в Квинсе!

В программе принимают участие
Народная артистка Узбекистана
Мухаббат Шамаева, Тамара Катаева,
Наргис Малаева, Рошель Рубинов

Банкетный ланч

Билеты у Тамары (718)526-0791,
Миры (718)275-5721, Мэрик (917)306-0401



We are Building a New Synagogue!

Endorsed by prominent Orthodox Rabbis

At their Bar-Mitzvah, young Jewish men learn the verse, "Build a Sanctuary for me, and I will dwell amongst them", inspiring many of them to dream of one day building a Synagogue. A new wave of immigrants from the former USSR have built a multitude of shuls and Jewish Centers throughout New York City and other American metropolises. And there is always the need for more synagogues. Boruch Hashem.



NEW
Bukharian Jewish Center of Kew Garden Hills,
147-58 77 Rd, Flushing, NY 11367

Spring Benefit

Sunday, May 19, 2013
5:00 PM

**BJCC 106-16 70 Ave., 3d Floor,
Forest Hills, NY 11375**

Music Banquet Open Bar

**Raffle tickets
price \$250**

Please call to set up a short meeting
to find out details about donations
& sponsorship.

(917) 331-1731

Win the Prize!

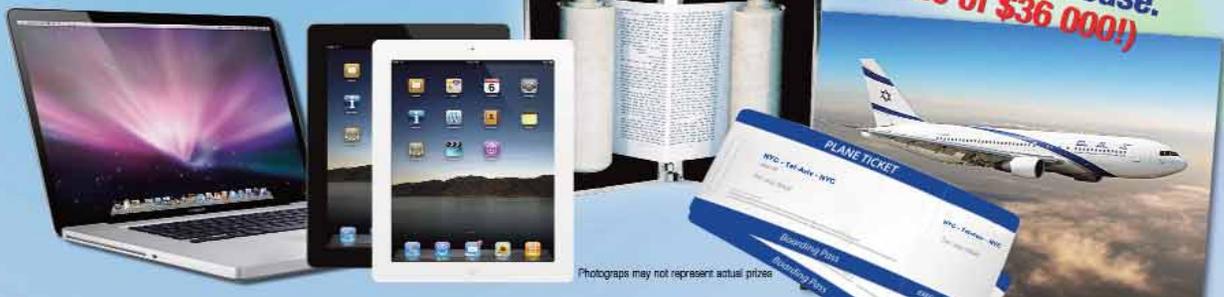
**GRAND PRIZE:
Fine Sacred Torah Scroll
From Israel
in a Luxurious Case.
(Value of \$36 000!)**

A new Bukharian Jewish Center of Kew Garden Hills, prospective location 147-58 77th Road, Flushing, NY 11367 will soon be breaking ground. A team of architects and engineers have worked on this project over the last 2 years. Now that all paper-work is ready and a blue-print is pending approval, the Board of Directors will host a community event on Sunday May 19, 2013.

This will give an opportunity to every Jewish community member of Kew Garden Hills, as well as members of all other Jewish communities of New York, "to perform his/her mitzvah and their obligation to build a synagogue" (The Zohar). A raffle will be held at the event and proceeds should increase building funds so needed during construction.

May Hashem bestow his blessing upon you and your families with Health, Wealth and Peace!

All tax-deductible donations piously intended for the construction of a new Bukharian Jewish Center of Kew Garden Hills
Not for profit org. 501 3 (c)
147-58 77 Rd, Flushing, NY 11367. Tel (917) 331-1731



Перенос со с.8

ОБАМА И НЕТАНИЯГУ ПРОВЕЛИ ПРЕСС-КОНФЕРЕНЦИЮ

После продолжительной встречи в резиденции премьер-министра президент США Барак Обама и премьер-министр Биньямин Нетаниягу провели совместную пресс-конференцию.

Нетаниягу первым взял слово и поблагодарил Обаму за оказанное им гостеприимство премьеру в Вашингтоне. "Я надеюсь, что доброжелательность и тепло израильского народа заставили вас чувствовать себя здесь как дома", - сказал он президенту США.

Нетаниягу отметил, что основное внимание в ходе встречи уделялось иранскому вопросу, и отметил: президент Обама четко заявил, что в его намерениях - помешать Ирану получить ядерное оружие.

Говоря о сирийской проблеме, Нетаниягу заявил: "Мы должны остановить бойню, которую наблюдаем последние два года. Мы заинтересованы в том, чтобы предотвратить попадание химического оружия в руки террористов, и я знаю, что лучший способ это сделать - сотрудничать с другими странами региона и США".

Наконец, комментируя израильско-палестинские отношения, премьер-министр сказал: "Израиль по-прежнему полностью привержен решению - два государства для двух народов. Мы протягиваем руку мира палестинскому народу". Нетаниягу выразил надежду, что визит Обамы поможет Израилю добиться мира с палестинцами. "Давайте сядем за стол переговоров без предварительных условий, позвольте нам заключить мир".

Обама со своей стороны пообещал работать в тесном сотрудничестве с Израилем и сделать все необходимое, чтобы не дать Ирану завладеть ядерным оружием.

"Мы сошлись на том, что ядерный Иран будет представлять угрозу для Израиля, региона и мира. Мы не будем придерживаться политики сдерживания, наша политика - остановить ядерную программу Ирана, и еще есть время, чтобы сделать это", - сказал он.

Он также пообещал изучить вопрос о том, было ли действительно использовано химическое оружие на этой неделе в ходе сирийского конфликта.

Он сообщил, что американские специалисты работают со странами региона и с международными организациями, чтобы определить - была ли пересечена красная черта.

Обама также вновь подчеркнул свою приверженность вопросам безопасности Израиля. "Моя задача как президента - обеспечивать безопасность американского народа. Работа Нетаниягу - сохранять в безопасности Израиль", - сказал Обама.

"Как президент я дал понять, что американская приверженность безопасности Израиля является безоговорочной, больше, чем когда-либо прежде. Это также касается поддержки Железного купола, который уже спас жизни".

Он особо подчеркнул, что "поддержка Америкой Израиля является беспрецедентной и связь между странами никогда не была лучше, чем сейчас".

Президент США сообщил, что они обсудили с Нетаниягу расширение военного сотрудничества между странами, и заявил, что США предприняли меры, чтобы убедиться, что нет никакой угрозы дальнейшему финансированию Железного купола, и заверил, что в ближайшее время Израиль получит 200 млн долларов на развитие программы.

Обращаясь к палестинскому вопросу, Обама сказал, что предпочитает избегать громких заявлений, которые могут не соответствовать действительности. Однако подчеркнул, что видит явный интерес Израиля к созданию суверенного палестинского государства.

В гостевой книге премьер-министра Обама написал: "Это большая честь - подтвердить в очередной раз крепкую связь между нашими странами. Наше сотрудничество во всех сферах - от безопасности до экономики никогда не было таким плотным, в частности благодаря сильной приверженности премьер-министра Нетаниягу. Пусть наша связь продолжает крепнуть во имя и ради процветания наших народов!"

Bukharian Jewish Community Center presents HAFRASHAT CHALLAH בִּסֻד

הפרשת חלה עולמית
בשיתוף רדיו 2000

Hafrashat Challah
(Separating Challah Dough)
Happening All Over The World!

All Jewish women are invited to join an enjoyable, exciting and spiritually uplifting evening with the purpose of Ge'ulah Shlema (complete Redemption)!

On the first Shabbat after Pesach, the 24th of Nissan, (April 4, 2013) at 7:30 pm
Please Bring: Challah dough, aluminum foil and your Siddur.

זה קורה שוב בכל העולם!

בשבת הראשונה לאחר הפסח ל"ד בניסן 4.4.13 למניינם יום חמישי בשעה 19:30 בערב

הפרשת חלה עולמית עם הסגולה של הפרנסה

כל הנשים מתבקשות להגיע עם עיסת בצק, נייר כסף, וסידור.

להכין עצמנו לערב: מהנה מרגש ומרומם בעיקר לנגולה השלימה ברחמים

Challah2000@gmail.com

BUKHARIAN JEWISH COMMUNITY CENTER
106-16 70th Ave, Forest Hills NY 11375
Tel: 718.520.1111 Fax: 718.520.5188

For more information contact:
Hana Layliev at (917) 497-6002 or hanajcc@gmail.com

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ БОРИСА ХИЗКИЯЕВИЧА АЛАЕВА-КАНДОВА

С чувством глубокой скорби и со слезами на глазах сообщаем, что после тяжелой продолжительной болезни скончался наш любимый муж, отец, брат, дедушка, прадедушка, кудо, друг

БОРИС ХИЗКИЯЕВИЧ АЛАЕВ-КАНДОВ

Ушёл из жизни человек большой души и чистого сердца. Он был очень порядочным, скромным, честным, трудолюбивым, грамотным, отзывчивым и очень-очень добрым.

Он родился в г. Самарканде 17 июня 1932 года в семье Хизкиё и Фрехо Алаевых-Кандовых, был старшим сыном в семье. С отличием закончив школу, поступил на ветеринарный факультет сельхозинститута и успешно закончил его. Впоследствии приобрёл ещё вторую специальность

Как много сделано тобою

Для родных и для друзей

И просто для людей.

Своим вниманием, заботой, добротой

Старался быть полезным для всех.

Ты к людям шёл, им сердце открывая,

Неся добро и мицву совершая.

Свой долг родительский исполнил ты сполна.

Ты не ушёл, ты вечно с нами,

В сердцах твой образ мы храним,

За всё тебя благодарим.



1932 – 2013

– мастера по пошиву верхней одежды и головных уборов.

Создал прекрасную семью с любящей женой Марией Яшаевой. Они воспитали пятерых детей, дали всем образование и путёвку в жизнь. У них 15 внуков, 2 правнука.

В 1992 году иммигрировали всей семьёй в Америку, и здесь он продолжал работать мастером по пошиву головных уборов – очень любил своё дело и до конца своих дней трудился. Он прожил достойную жизнь и оставил добрый след в сердцах всех, кто его знал. Его светлый облик навсегда останется с нами.

Мы гордимся своим отцом, память о нём всегда будет жить в наших сердцах.

МЕНУХАТО БЕ ГАН ЭДЕН

Глубоко скорбящие: жена Мария, дети – Эдик – Бела, Света – Ильич, Неля – Эдик, Игорь – Марина, Элла – Миша, внуки, правнуки, братья, сёстры с семьями и кудохо Нью-Йорк, Израиль

30-дневные поминки состоятся 24 марта 2013 года в 7 часов вечера в ресторане «Тройка».
Контактный тел.: 718-997-9468

СВЕТЛОЙ ПАМЯТИ БОРИСА ХИЗКИЯЕВИЧА АЛАЕВА-КАНДОВА



Дорогие наши родственники!

24 марта исполняется 30 дней со дня кончины нашего брата Бориса Алаева-Кандова. Его смерть – это большая утрата для всей нашей семьи. Мы потеряли умного, талантливого и глубоко порядочного человека, оставившего после себя яркий след. Он прожил большую красивую жизнь, создал крепкую семью, растил детей, обустроил их жизни, был для всех нас наставником.

Будучи старшим сыном, он внёс огромный вклад в благополучие семьи родителей – Хизкия бен Борух Кандова и Фрехо бат Споро Алаевой, уроженцев г. Самарканда.

Более того, наш дорогой Борис-ака был тем человеком, который помогал братьям и сёстрам в их становлении и приобретении специальностей, получении высшего образования.

Иммигрировав в Нью-Йорк почти 20 лет назад, он не растерялся и вновь стал заниматься своей профессией. Он был высококлассным портным по пошиву



1932 – 2013

верхней одежды и головных уборов из разных мехов. Мы с благодарностью вспоминаем, как наш дорогой брат Борис вместе с супругой Марией приходили к нашему отцу Эфраиму и Лизе Кандовой, чтобы вместе проводить субботние и праздничные дни.

Борис-ака был удивительно благородным человеком. К сожалению, масштабы газетной страницы не позволяют отразить все нюансы его жизни, она была непростой. Такие, как он, не умирают, они навсегда остаются в памяти тех, кто его знал.

Мы выражаем наши глубочайшие соболезнования всем вам, дорогие Мария, дети, братья Авнер, Юра, сёстры Яфа, Нина.

Память о нём навсегда останется в наших сердцах.

Скорбим и сопереживаем с вами – Лиза Кандова, Борис, Юрий, Алик, Михаил, Жанна, Света, Зоя с семьями, кудохо, родные

С днем рождения, дорогой Рафаэль!

Рафаэль – мужчина гордый,
Красив, высок, как кипарис,
На девушек он смотрит взором твердым
И много слов не говорит.

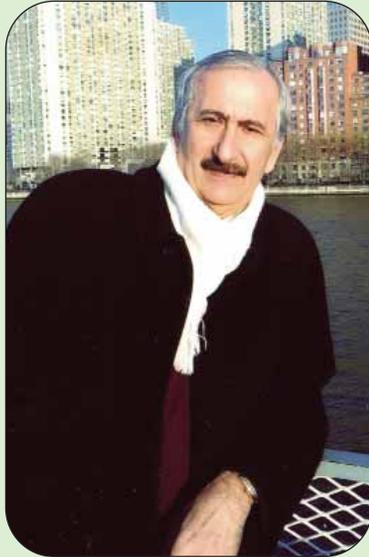
Одет всегда, как денди томный,
Он хорошо дела вершит
И у него парфюмчик тонкий,
Он дев чарует и пленит!

Ещё сей муж – великий мастер
Чинить часы, кулоны, перстни.
Браслеты, серьги и кольцо
Сверкают новизной в руке.

Все девы в English классе млеют,
При виде Рафаэля – тают.
Они напрасно тратят силы,
Увлечь не могут, хоть и тлеют.

Мужчины типа Рафаэля
Любят восхищённые глаза,
И покорится их душа
Тем, кто любит не только себя!

Подруга и друзья

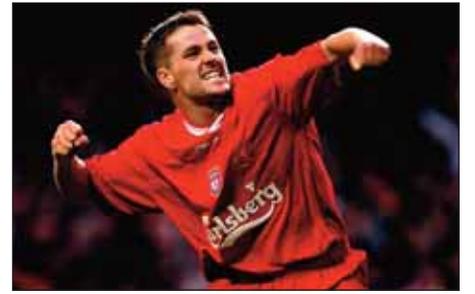


ФУТБОЛИСТ МАЙКЛ ОУЭН СООБЩИЛ О ЗАВЕРШЕНИИ КАРЬЕРЫ

Знаменитый английский футболист Майкл Оуэн объявил о завершении карьеры. По его словам, этот сезон станет последним для него. В настоящее время 33-летний Оуэн играет в составе "Стока".

Оуэн начинал карьеру профессионального футболиста в "Ливерпуле". Он играл, в частности, за такие клубы, как мадридский "Реал", "Ньюкасл Юнайтед" и "Манчестер Юнайтед", сообщает BBC.

В 1988 году 18-летний Оуэн впервые выступил в составе сборной Англии на чемпионате Европы. Он провел в сборной 89 международных матчей и забил сорок голов. В 2001 году был признан лучшим игроком Европы, после того, как в одном матче забил



три мяча в ворота сборной Германии. В клубных матчах он забил 220 мячей, из них 158 – когда играл за "Ливерпуль". В составе "Сток", которому суждено стать его последним клубом, Майкл Оуэн провел пока семь матчей и забил один гол.

"Сток" занимает 11-е место в Премьер-лиге.

БОКСЕР ПРОВОДНИКОВ ПОДАЛ ПРОТЕСТ НА РЕЗУЛЬТАТ ТИТУЛЬНОГО БОЯ В КАЛИФОРНИИ

Команда российского боксера Руслана Проводникова подала протест во Всемирную боксерскую организацию (WBO) по решению присудить Проводникову поражение в титульном бою с американцем Тимоти Брэдли, заявил промоутер боксера Владимир Корнилов.

Титульный бой в весовой категории до 66,7 кг состоялся в минувшие выходные в Калифорнии, родном штате Брэдли. Проводников в первом же раунде нокаутировал соперника, но главный рефери посчитал, что Брэдли поскользнулся и не засчитал нокаут (ВИДЕО).

В итоге бой продлился все 12 раундов и победа была единогласно присуждена американцу, напоминает РИА "Новости".

"Мы отправили в Комиссию Калифорнии и WBO просьбу пересмотреть

бой. Все судьи были из Калифорнии, но у нас не было с ними проблем. Я видел оценки, которые они выставили, но у нас есть вопросы к судье на ринге. Нужно быть не в своем уме, чтобы расценить как подкальзывание ситуацию, в которой парень перелетел через себя. Он допустил ошибку, и эта ошибка могла стоить Брэдли карьеры. Чтобы помочь боксеру из родного города, судья отправил его на скорой в больницу, из-за чего у Руслана отняли титул", - приводит boxingscene.com слова Корнилова.

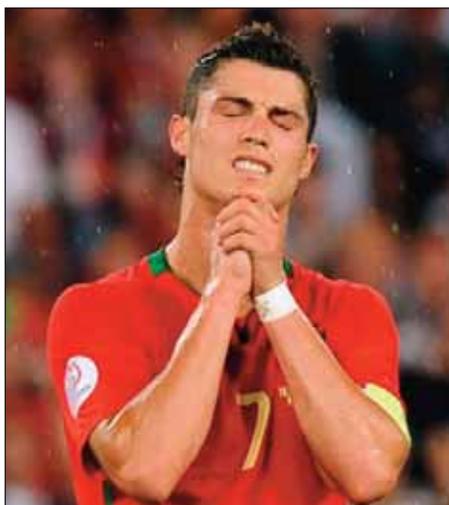
В больницу Брэдли отправили с предварительным диагнозом амнезия и сотрясение мозга. Американец, пока не проигравший ни одного боя, одержал 30-ю победу в карьере. Проводников потерпел второе поражение в 24-х поединках.

СПОРТ

В ИЗРАИЛЕ У КРИШТИАНУ РОНАЛДУ БУДЕТ ПЕРСОНАЛЬНАЯ ОХРАНА

За четыре дня до "официального визита" Криштиану Роналду интерес к одному из двух лучших футболистов планеты достиг в Израиле апогея. Федерации футбола Израиля пришлось даже пойти на дополнительные затраты, связанные с персональной охраной для Роналду на весь период пребывания сборной Португалии – и это в дополнение к десяткам полицейских и сотрудников безопасности, которые будут обеспечивать безопасность всей португальской делегации.

В связи с колоссальным интересом к персоне Роналду израильской федерации даже пришлось опубликовать специальное предупреждение, в котором фанатов предостерегают от попытки прорваться на единственную тренировку сборной Португалии на стадионе "Рамат-Ган", которая пройдет в четверг, и от попыток "взять штурмом" гостиницу, в которой будут проживать гости - "во избежание серьезных неприятностей". Все билеты на пятничный матч отборочного турнира Чемпионата мира-2014 давно распроданы, и израильской полиции приходится отслеживать в социальных сетях попытки спекулянтов продать драгоценные квитки по стоимости до 800 долларов за один билет.



Сегодня израильская сборная начала тренировочные сборы в 20 километрах к северу от Тель-Авива. Главный тренер Эли Гутман планирует сыграть с соперником, намного превосходящим израильтян в классе, в три центральных защитника и в два опорных полузащитника, причем полузащитнику казанского "Рубина" Биберсу Натхо место в составе гарантировано.

В израильской прессе появилось сообщение, что некоторые из игроков сборной намерены обратиться к Гутману с просьбой по возможности сыграть по схеме 4-3-3, а не 5-3-2, как планируется на данный момент.

ТРУДНАЯ ЗАДАЧА

Звезда британского футбола Дэвид Бекхэм прибыл в Китай в качестве спецпосланника по продвижению игры в этой стране.

В его обязанности будет входить присутствие на некоторых матчах футбольной лиги Китая, а также посещение нескольких футбольных клубов, чтобы привлечь больше молодых людей к занятиям этим видом спорта.

В начале марта стало известно о назначении Бекхэма специальным посланником в Китай. Китай пытается оправиться от неудачных выступлений национальной сборной и скандалов в национальной футбольной лиге.

В последнее время в Китае десятки чиновников, игроков и судей были отстранены, а некоторые приговорены к тюремным заключениям за причастность к договорным матчам.

Как отмечает корреспондент Би-би-си в Пекине Джон Садуорт, в последнее время в китайском футболе не хватает своих лидеров и звезд. В Китае с населением в 1,3 миллиарда человек менее ста тысяч играют в футбол.



Многие китайцы любят смотреть футбол по телевидению, но предпочитают смотреть матчи иностранных, а не китайских команд.

"Я приехал сюда не для того, чтобы решать проблемы. Я нахожусь здесь, чтобы рассказывать детям о футболе и дать им шанс стать профессиональными игроками", - сказал Бекхэм.

По информации некоторых СМИ, китайская сторона готова заплатить Бекхэму 2,5 млн долларов за помощь в продвижении национальной Суперлиги как внутри страны, так и за ее пределами.

Бекхэм будет выполнять эту роль, одновременно выступая за парижский клуб "Пари Сэн Жермен".



1984 EDUCATIONAL EXCELLENCE 2013

Now available at Ohr Haiim!

YOUR CHILD ATTENDS KINDERGARTEN **FOR FREE!**

An amazing opportunity for your child to benefit from our stellar education!

Science Lab, Music Program, Smartboards, Cutting-Edge Language and Math Computer Software System!

Call us to find out about this groundbreaking opportunity!



- Small Personalized Classes
- Experienced, Warm, Caring Staff
- Sephardic Traditions & Teachings
- Computer & Media Center
- Enrichment & Resource Room
- Indoor and Outdoor Play Areas
- Daily Breakfast and Hot Lunch
- Affordable Tuition
- Transportation from Queens and Long Island



Early Childhood Division

Toddler, Nursery, Kindergarten & Pre-1A

Elementary School Division

First - Eighth Grade, Separate Boys' & Girls' Classes

For information and registration call 718-658-7066

86-06 135th Street, Richmond Hill, NY 11418 OhrHaiim@yahoo.com

Rabbi Mordechai Kashani; Menahel

Mrs. Ruth Manasseh; Principal, Limudei Kodesh, Rabbi Zvi Sourkes; Principal, General Studies

БУДЬТЕ БДИТЕЛЬНЫ

Организация “Яд ле-Ахим”, занимающаяся борьбой с миссионерством, предупреждает: в Израиль вновь едет проповедник Дэвид Хаттавэй из Великобритании, использующий пожилых репатриантов из бывшего СССР для сбора крупных пожертвований на “христианизацию” Израиля.

**ЭМБЛЕМА
“ЯД ЛЕ-АХИМ”**

Как сообщили порталу IzRus в организации “Яд ле-Ахим”, занимающейся борьбой с миссионерством, в ближайшие дни в Израиль прибудет британский проповедник Дэвид Хаттавэй, “спец” по работе с пожилыми русскоязычными репатриантами. В “Яд ле-Ахим” утверждают, что Хаттавэй, основатель миссионерской организации Eurovision, использует пожилых “русских” для сбора крупных пожертвований на “христианизацию” израильтян.

Метод проповедника достаточно прост: в хостелях по всему Израилю расклеивают рекламу бесплатных мероприятий – “концертов”, “экскурсий”, “лекций о здоровье”. Желающих записывают “координаторы”, которых нанимают

ОСТОРОЖНО, МИССИОНЕРЫ!

Лондонский обманщик делает гешефты на “русских” стариках

миссионеры, а в день проведения мероприятий пожилых людей свозят автобусами в арендованный зал. Там перед ними выступает сам Хаттавэй, проповеди которого переводят соратники, по ходу дела подстраиваясь под “русскую ментальность”.

Слова “христианство”, “Иисус”, “распятие” и другие, после которых аудитория сразу станет ясно, о чем идет речь, не переводятся. В крайнем случае, репатриантам говорят о некоем “Иешуа”. Каждое такое мероприятие тщательно записывают профессиональные видеооператоры. Затем из записей монтируют рекламные ролики, в которых, после произнесения проповедником на английском языке фразы вроде “все, кто верит в силу Бога нашего и кто хочет исцеления – поднимите руки”, их поднимает весь зал – сотни пожилых репатриантов. В реальности этому мог предшествовать вопрос на русском языке: “Кто хочет поправить здоровье?”

“Вы уже писали о таком “концерте” в Хайфе в ноябре прошлого года. По нашей ин-



формации, в ближайший свой приезд Хаттавэй собирается провести еще три схожих мероприятия”, - рассказывает порталу IzRus Ида Недобора, представительница “Яд ле-Ахим”. Эта организация отслеживает деятельность проповедника, который постоянно расширяет фронт своих работ в Израиле. Ему это удастся, поскольку обманутые христиане охотно жертвуют средства на “обращение евреев в истинную веру”.

**ПРОШЛОЕ
МЕРОПРИЯТИЕ
ХАТТАВЭЯ**

В “Яд ле-Ахим” также ведут мониторинг писем из сетевой рассылки Хаттавэя. “В послании от 12 февраля этого года

Хаттавэй прямым текстом объясняет, зачем ему нужны средства. Вот цитата:

“В течение двух последних лет я провожу специальные служения для евреев, переживших Холокост, и ветеранов Второй мировой войны - выходцев из России, про-

цов страны, чтобы привезти их на мои проповеди (и это само по себе является большой статьей расхода). Мы спонсируем организации, объединяющие пострадавших от Холокоста и выходцев из бывшего СССР – чтобы они согласились на сотрудничество”.

То есть речь идет о сборе средств именно на работу с репатриантами, введение их в заблуждение”, - отметила собеседница портала IzRus.

В “Яд ле-Ахим” подчеркивают, что миссионеры нашли лазейку в законе, запрещающем обращать людей в какую-либо веру, стимулируя этот процесс обещаниями материальных благ. По сути, миссионерство Хаттавэя превратилось в бизнес по сбору пожертвований, ради которого вводят в заблуждение пожилых репатриантов.

Израильская организация планирует ряд мер, чтобы положить конец деятельности проповедника в Израиле. “В первую очередь, мы собираемся разъяснить репатриантам, что их цинично используют, представляя спонсорам как “новообращенных в христианство”, - говорит представительница “Яд ле-Ахим”.

Александр КОГАН



живающих в Израиле. На этих проповедях я передаю им Благую Весть и знакоблю их с их Спасителем. Мы выискиваем их, оплачиваем каждый автобус, который привозит их из разных концов страны на мои лекции... Мы начали эту работу в 2011 году и проводим эти проповеди дважды в год специально для евреев, выживших в Холокосте...

Мы не только оплачиваем для них подвозку со всех кон-

ПОЭЗИЯ

**Альберт ЯКУБОВ
АРОНИ**

БА МУНОСИБАТИ**50-СОЛАГИИ МАРКАЗИ ЯХУДИОНИ
НЬЮ-ЙОРК**

Эй аҳли нишастагон, ёру дўстон!
Имрӯз рӯзи панҷо бахори марказии яҳудион,

Будан сардори онҳон, - гузаштагон:
Харэлу, Бенҷамини, Раҳмини Борух.

Монд мерос аз он, чун Замини Се Падарон,
Ба аҳли яҳудиони бухорион.

Биной бет-кнесет, бардоштан барадарон,
Довид Амину, Раҳмин Нектол, Бариси Қанд.

Гузашт Сефар тўй ба мўчизи Он,
Рози шудан аврохи Се Падарон.

Арони таъзим мекунат ба Леви Леваефо,
Симҳо Алишо, Бариси Мататофо!

шоир Арони,
аъзои иттифоқи нависандагони
яҳудиони бухории Америка

6 Нисон,
17 март 2013 с.
шаҳри Нью-Йорк

**БА ХОВЕРИ ХАСИС, -
МАШАВ ҲАМТАВАҚ ҲАРГИЗ**

Аз тарафи кўчаи хоку чанг,
Гашта ба торкўчаи пасту баланд,
Зи тақ тақи дари бағдод, Симҳо кард садо.
Эй, Ёно! Ман надидам, туро хело!

Аз хавличаи дур, баромад нохуш овоз.
Ту аз кучо? Ту кист? Ба чоят ист!
Ман бародар, - Симҳо! Баромад садо.
А-а-а! Хай, биё! Гузар боло! Бишин инчо!

Туро кадом шамол овард, ба ин шом?
Эй, бародар! – Маро овард, хушбўй
кабоб-чигар!

Ёно кард ҷавоб, - дигар намонд бара кабоб!
Эй, афсўс! Ману ту мекардем тамаду!

Вақти чақ-чақ, дари бағдод шуд бо тақ-тақ.
Бо кадом хос инсон, омад вақти шом?! –
Баромад садои Ёно аз долон.
Ман ҳоверат! – Гуфт Нисон, зи лаби хандон.

Биё, Ёно! Се барадарон, дам диҳем палов!
Не-е-е! – Гуфт Ёно, ба вай мерӯ кундаю олов!
Нисон, аз аламаш, нўшид зи чом,
шароби розон, -
Бигуфт: - акнун ба чонам даромад чон!

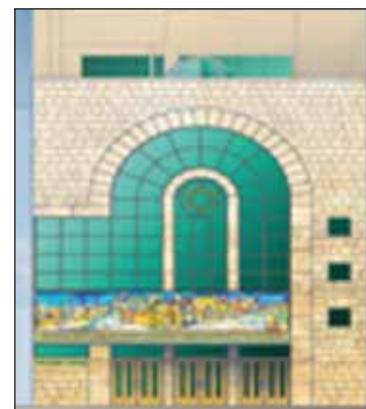
Хай, - гуфт Симҳо, бирез Ёно, ба ман як чом об!
Даҳану гули ман, хеле шуд қоқ!
Эй, меҳмон! Вақти чақ-чақи моён.
Намонд ба чом, оби чак чаки борон!

Симҳо! – Ту аз ман, мепурси об? – гуфт Ёно.
Ту медони? Ман имрӯз, аз ҳасиб
мондам бе насиб?

Агар намеомадетон ба меҳмони,
Ман меҳўрдам аз гўшти бара қасқони!

Бигуфт Нисон: - Эй, нодон! Ту озор доди моён,
Бидон, - Ёно! Мо аммо, озмуд кардем туро!
Арони, - ба чўраи қони, кард такрор,
Ба ҳовери хасис, машав ҳамтавақ ҳаргис!

шоир Арони
01/14/2013
шаҳри Нью-Йорк



בס"ד

Glatt Kosher
Gabriel's
Restaurant

Where Elegance meets Excellence

ВСЕГДА ЖИВАЯ МУЗЫКА!
ШОУ ГРУППА "Третий Лишний"

Влад Арамов
Певец и пародист

НОВЫЙ РАСШИРЕННЫЙ ЗАЛ!
ВМЕСТИМОСТЬЮ ОТ 200 ДО 300 ЧЕЛОВЕК

Леонид Ильябаев
Ведущий, шоумен и певец

НОВИНКА:
ПРИ ЗАКАЗЕ БАНКЕТА - ШОУ В ПОДАРОК

• Weddings • Bar-Bat Mitzvah • Engagements
• Birthday Parties • Family Parties • Corporate Events

718-397-1818
90-17 63rd Dr, Rego Park, NY 11374

Глатт-кошерный под наблюдением раббая Игалья Хаимова

ПРИНИМАЕМ КЕТТЕРИНГИ

Ресторан SVETSARAN

Каждую субботу вечером – музыкальное сопровождение под руководством Гавроша Юшуваева

ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ НА ПРОВЕДЕНИЕ ПАСХАЛЬНОГО СЕДЕРА, А ТАКЖЕ ОБЫЧНЫЕ ЗАКАЗЫ НА ПРОВЕДЕНИЕ ЛЮБЫХ ТОРЖЕСТВ.

DELIVERY - FREE

Вместимость зала – пари – 120 чел.
юшво – 200 чел.

На все банкеты и субботние вечера – живая музыка
Принимаем заказы на дом (бахш, самса, шашлыки всех видов, плов и т.д.)

73-27 Main St., Flushing, NY 11367
Тел. 718-520-7770, 347-863-3300

Owner Shomer Shabat Efraim Dekhkanov

גלאט כשר

Melody RESTAURANT

(917) 519 6701 Яша Некталов (917) 385 5244 Эфраим Дехканов
157-09 72nd Ave. Kew Garden Hills 11367

Ресторан принимает посетителей:
в большом зале – на торжества – около 200 чел.,
на поминки – 250 чел.
В малом зале – соответственно 70 и 100 чел.

Принимаем заказы на проведение Шаббат хагадол в пятницу вечером и в Субботу днём в кругу раббая Шломо Нисанова.

Эфраим Дехканов

Принимаем заказы на проведение пасхального седера.

Все дни Песаха ресторан к Вашим услугам!

Ресторан «Мелодия» - это уютный красивый престижный ресторан, расположенный в центре Flushing (Kew Gardens Hills).

ВПЕРВЫЕ В КВИНСЕ!

МОЦАРТ И САЛЬЕРИ

(КОНЦЕРТНОЕ ИСПОЛНЕНИЕ)



Одноактная опера
композитора Н.Н.Римского-Корсакова
по одноименной трагедии А.С.Пушкина

Моцарт –
Иосиф Шаломаев,
солист Метрополитен опера

Сальери –
Михаил Светлов,
солист Метрополитен опера,
Большого театра

Концертмейстер – **Михаил Цайгер**

ВТОРОЕ ОТДЕЛЕНИЕ

Арии из популярных итальянских
и русских опер неаполитанские песни
в исполнении

известных артистов Нью-Йорка
Ведущий – **Рафаэль Некталов**



**30 МАРТА
СУББОТА
8:30 PM**

**ЦЕНТР БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ
106-16 70 AVENUE 3RD
FLOOR, FOREST HILLS**

Прославленный бас Михаил Светлов широко известен во всём мире не только красотой тембра голоса, но также своим уникальным сценическим мастерством и артистизмом.

БИЛЕТЫ ПРОДАЮТСЯ:

**718-2755721 МИРА, 718-897-4500 МИЛА, 718-526-0791 ТАМАРА
718-997-8237 BORIS PRODUCTION**



Elite EP Palace

Лучший в Нью-Йорке кейтеринг,
где элегантность встречается
с роскошью

Свадебный Дворец
Лучшая кухня,
Свет
Сцена
Сервисы
Парковка



Хуппа в
Elite Palace –
символ
счастливой
жизни
молодоженов



Cocktail Room



Свадебный зал

**Посетите современное заведение мирового класса и
вкусите лучшие блюда разных народов, представленные в нашем меню,
рассчитанные на любой вкус!**

OUTSIDE CATERING AVAILABLE

to Any Location Within the Tri-State Area

Main: (718) 565-2001 Yanik: (917) 608-5518 Shalom: (917) 559-9522

6902 Garfield Ave. Woodside NY 11377 www.elitepalaceny.com



Доктор
Григорий Машкевич, MD

Austin ENT & Plastic Surgery

Институт Уха, Горла и Носа
Центр Пластической Хирургии

Профессора Нью Йоркского Института

NEW YORK EYE AND EAR INFIRMARY

Доктор Геннадий Украинский, MD, DDS и

Доктор Григорий Машкевич, MD

ОТКРЫЛИ НОВОЕ ОТДЕЛЕНИЕ В КВИНСЕ



Доктор
Геннадий Украинский,
MD, DDS

- Лечение гайморитов и хронических заболеваний носовой полости
- Коррекция носовой перегородки
- Онкологические образования в области головы, лица, шеи и щитовидной железы
- Проблемы сна (храп)
- Проблемы слуха и баланса
- Пластическая хирургия лица, шеи, бровей и век
- Реконструктивная хирургия в области головы и шеи
- Реабилитация паралича лицевого нерва
- Лазерная коррекция морщин, удаление нежелательных волос и пигментных пятен,
- Лечение варикозного расширения вен

ЧТОБЫ БЫТЬ ЗДОРОВЫМ, НУЖНО ЛЕЧИТЬСЯ У ПРОФЕССИОНАЛОВ!

МЫ ПОМОЖЕМ ВАМ ПО-НОВОМУ ОЩУТИТЬ МИР!



Наши адреса:

108-12 72nd Avenue, 3rd Floor
Forest Hills, NY 11375
Tel: (718) 544-9300
Fax: (718) 544-9301

310 East 14th Street
New York, NY 10003
Tel: 212-979-4200
Fax: 212-979-4532

NY Eye & Ear
Infirmary